



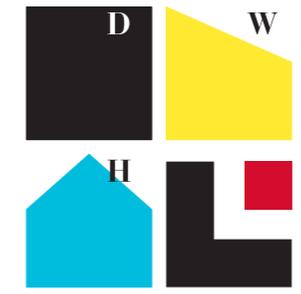
# W

**Poltrone per il lavoro selezionate e progettate per ogni fornitura. È la collezione che contiene le sedute per l'ufficio nelle versioni direzionali, operative, riunione e attesa. Tanti modelli diversi per stile e funzionalità. Infinite combinazioni di accessori. È il contenitore delle sedute tecniche operative e degli sgabelli per ambienti industriali.**

Work armchairs selected and projected for each supply. It is the collection containing the office seatings in executive, operative, meeting and waiting versions. Many models different for styles and functionalities. Infinite combinations of accessories. It is the container of the operative technical seatings and of the stools for industrial environments.

Fauteuils de travail sélectionnés et projetés pour toute fourniture. C'est la collection qui contient les sièges de bureau en version directionnelle, opérative, réunion et attente. Beaucoup de modèles différents en style et fonctionnalité. Infinies combinaisons d'accessoires. C'est le conteneur des sièges techniques opératives et des tabourets pour les milieux industriels.

## ESSENTIAL



**LINEN**  
FABBRICA

# Anime

SOULS/ ÂMES

**Linea Fabbrica, un'azienda, tre anime. Un'unica struttura industriale orientata verso mercati diversi e tipologie diverse di prodotti. Una storia straordinaria basata su 40 anni di esperienza e sulla tradizione di un distretto industriale unico.**

**Un percorso imprenditoriale ispirato da curiosità e attenzione al cliente, che punta su qualità e competitività. Poltrone dall'esclusivo design italiano, sedute per l'ufficio e il contract, per la comunità e la sanità, di serie o personalizzate. Un'azienda che non segue il mercato ma lo orienta affermando una logica di sistema basata su famiglie di prodotti diversi per dimensioni, accessori, finiture e funzioni, con un design unitario.**

Linea Fabbrica, one company, three souls. One industrial structure oriented towards different markets and different type of products. An extraordinary history based on 40 years of experience and tradition of a unique industrial district. An entrepreneurial way inspired by curiosity and customer focus that aims at quality and competitiveness. Armchairs of an exclusive italian design, seats for office and contract, for community and healthcare facilities, standard or customized. A company that does not follow the market but directs it, affirming a logic of system based on families of different products in size, accessories, finishes and functions, with an unitary design.

Linea fabbrica, une entreprise, trois âmes. Une structure industrielle unique orientée vers différents marchés et différentes typologies de produits. Une histoire extraordinaire basée sur 40 ans d'expérience et sur la tradition d'un district industriel unique. Un parcours entrepreneurial inspiré par la curiosité et attention au client, qui mise sur la qualité et compétitivité. Fauteuils d'exclusif design italien, sièges pour le bureau et le contract, pour la collectivité et santé, de série ou personnalisés.

Une entreprise qui ne suive pas le marché mais l'oriente, affirmant une logique de système basée sur familles de produits différents par dimensions, accessoires, finitions et fonctions, avec un design unitaire.

## Design

D

**Sedute di elevato design destinate al mondo dell'ufficio o al contract, studiate per il lavoro, la riunione e l'attesa. È l'anima che esprime il Made in Italy e il principio del lusso accessibile.**

High-quality design seatings for the office world or contract projects. Models designed for workspaces, meeting rooms and waiting areas. A soul which represents Made in Italy and our entrepreneurial idea of affordable luxury.

Sièges d'haut design destinés au monde du bureau ou au contract, conçus pour le travail, la réunion et l'attente. C'est l'âme qui exprime le Made in Italy et le principe du luxe accessible.

## Work

W

**Sedute per il lavoro e per l'operatività in ufficio nelle versioni direzionali, operative, riunione e attesa. È l'anima delle poltrone tecniche e degli sgabelli per ambienti industriali.**

Seatings for work and office operativeness in executive, operative, meeting and waiting versions. It is the soul of the technical armchairs and the stools for industrial environments.

Sièges pour le travail et pour l'opérativité au bureau en version directionnelle, opérative, réunion et attente. C'est l'âme des fauteuils techniques et des tabourets pour les milieux industriels.

## Healthcare

H

**Sedute destinate al benessere della persona, alla terza età e alla sanità. È l'anima nella quale ricercare soluzioni ottimali per applicazioni in cui il comfort e la funzionalità sono fondamentali.**

Seatings that ensure the user's wellness, for the elderly and healthcare facilities. A soul focused on the search for the best solutions to create applications where comfort and performance are essential.

Sièges destinés au bien-être de la personne, au troisième âge et à la santé. C'est l'âme dans laquelle rechercher de solutions optimales pour applications dans lesquelles le confort et la fonctionnalité sont essentiels.

# Indice

INDEX/ SOMMAIRE

## Poltrone direzionali/Executive armchairs/Fauteuils de direction



*Berlin*  
p. 012



*Aalborg Line*  
p. 014



*Aalborg Soft*  
p. 018



*Wind*  
p. 022



*Wind Soft*  
p. 024



*Digital Chrome*  
p. 026



*Digital Wood*  
p. 028



*Digital*  
p. 030



*Zaira*  
p. 032



*Air One*  
p. 034



*Air One Soft*  
p. 036



*Athos*  
p. 038

## Sedute operative/Operative seating/Sièges opérateurs



*Tekna*  
p. 042



*Tekna White*  
p. 048



*New Malice*  
p. 050



*Mia*  
p. 056



*Pole*  
p. 058



*Eros*  
p. 062



*Tiger*  
p. 064



*Viky*  
p. 068

## Sedute comunità/Community seating/Sièges collectivité



*Urban Soft*  
p. 074



*Urban Air*  
p. 076



*Urban Plastic*  
p. 078



*Leo Soft*  
p. 082



*Leo Air*  
p. 086



*Leo Plastic*  
p. 090



*Leo Wood*  
p. 094



*Vicenza*  
p. 098



*Elemens*  
p. 102



*Spark*  
p. 106



*Urban Soft bench*  
p. 134



*Urban Air bench*  
p. 136



*Urban Plastic bench*  
p. 138



*Leo Soft Bench*  
p. 140



*Leo Air Bench*  
p. 142



*Spark Wood*  
p. 108



*Easy*  
p. 110



*Easy Soft*  
p. 112



*Florence*  
p. 114



*Leo Plastic Bench*  
p. 144



*Leo Wood Bench*  
p. 146



*Vicenza Bench*  
p. 148



*Korus*  
p. 150



*Korus Alu*  
p. 152

**Sedute attesa/Waiting seating/Sièges attente**



*Iris*  
p. 122



*Isotta*  
p. 124



*Samba*  
p. 128



*Samba Air*  
p. 130



*Silla*  
p. 132



*Wing*  
p. 154



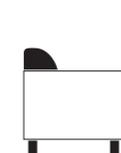
*Argo*  
p. 156



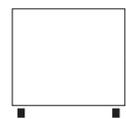
*Argo Light*  
p. 158



*Wait*  
p. 160



*Comfy*  
p. 162



*Kubo*  
p. 164



*Tube*  
p. 168

**Accessori/Accessories/Accessoires**



*Flatty*  
p. 172



*Flipper*  
p. 174



*Rainbow*  
p. 176

**Basic Collection**

p.297

**Poltrone direzionali/Executive armchairs/Fauteuils de direction**



*Texas*  
p. 300



*Canasta*  
p. 304



*Tempo*  
p. 306



*Mesh*  
p. 310

**Sedute operative/Operative seating/Sièges opérateurs**



*Iko*  
p. 314



*Eliot*  
p. 318



*Try*  
p. 320



*Tami*  
p. 322

**Schede tecniche Essential/**Essential technical data/Fiches techniques Essential

p. 178

**Schede tecniche Basic Collection/**Basic Collection technical data/Fiches techniques Basic Collection

p. 324

**Rivestimenti/**Upholstery/Revêtements

p. 342

**Certificazioni e Omologhe/**Certification and Homologues/Certificats et Homologues

p. 366

**Funzioni, Meccanismi e Misurazioni/**Functions, Mechanisms and Measurement/Fonctions, Mécanismes et Mesures

p. 370

**Condizioni generali di vendita/**General conditions of sale/Conditions générales de vente

p. 374



**Direzionali**

Executive

Direction

# Berlin



**Una poltrona direzionale progettata per comunicare prestigio e stile. Le forme morbide, evidenziate dal sapiente lavoro di tappezzeria, caratterizzano ogni modello, consentendo perfetti abbinamenti sia in ambienti classici sia moderni.**

An executive armchair designed to communicate prestige and style. Soft shapes, highlighted by the skilful work in the upholstery, characterise each model allowing perfect combinations in both classic and modern environments.

Un fauteuil de direction conçu pour communiquer prestige et style. Les formes douces, mises en valeur par l'habileté du travail de rembourrage, caractérisent chaque modèle et permettent des combinaisons parfaites dans des environnements classiques ou modernes.



# Aalborg Line



*Aalborg Line*  
01/

**Un classico modello di poltrone direzionali per ufficio in cui la struttura in acciaio è arricchita da ricercati particolari in alluminio pressofuso. Una leggera imbottitura a cuciture orizzontali ne evidenzia lo stile sobrio e moderno.**

A classic model of executive office chairs where the steel structure is enriched by sophisticated die-cast aluminium details. A light padding with horizontal stitching highlights the sober and modern style of these chairs.

Un modèle classique de fauteuils de direction pour bureaux, dont la structure en acier est enrichie de détails raffinés en aluminium moulé sous pression.

Un rembourrage léger avec coutures horizontales qui souligne son style sobre et moderne.





*Aalborg Line*  
01/



*Aalborg Line*  
02/



# Aalborg Soft

**Le imbottiture, nettamente sagomate a cuscini orizzontali, caratterizzano fortemente la poltrona rafforzandone l'impatto estetico in ogni versione. È l'unione dei contrasti, sobrietà della struttura e abbondanza delle imbottiture.**

The upholstered parts, neatly outlined by horizontal cushions, strongly characterise this armchair, reinforcing the aesthetic impact of each version.

A combination of contrasts, structural sobriety and rich upholstered parts.

Le rembourrage, clairement formé avec des coussins horizontaux, caractérise fortement le fauteuil, renforçant son impact esthétique dans chaque version.

C'est la rencontre des contrastes, la sobriété de la structure et l'abondance du rembourrage.





*Aalborg Soft*  
01/



*Aalborg Soft*  
02/



*Aalborg Soft*  
03/

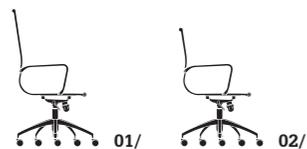


# Wind



*Wind*

02/



**È una tra le icone delle moderne poltrone da ufficio direzionali da cui si differenzia per i particolari in alluminio pressofuso e per le meccaniche che ne valorizzano il comfort.**

**La rete, in colore bianco e nero, evidenzia l'aspetto tecnico e minimale.**

It is one of the icons of modern executive office chairs, which stands out for its die-cast aluminium parts and for the mechanics that improve its comfort. The white or black mesh highlights its technical and minimalist touch.

L'une des icônes des fauteuils de bureau de direction modernes, qui se distingue par ses détails en aluminium moulé sous pression et par la mécanique qui augmente son confort. La maille, en noir et blanc, met en valeur le technique et le style minimal.



# Wind Soft



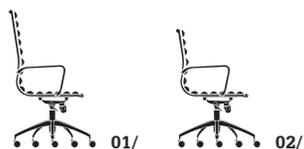
*Wind Soft*  
01/



**Il rigore stilistico della seduta viene arricchito dall'imbottitura ribassata a fasce, studiata per aggiungere morbidezza all'essenzialità della struttura. Il rivestimento in due colori evidenzia le forme senza alterare le proporzioni.**

The stylistic rigour of the seat is enriched by the ribbed lowered padding, designed to add softness to the essential lines of the structure. The two-colour finishing highlights shapes without altering proportions.

La rigueur stylistique de l'assise est enrichie par un rembourrage bas à bandes, conçu pour ajouter de la douceur à l'essentiel de la structure. Le revêtement à deux couleurs met en valeur les formes sans en modifier les proportions.



*Wind Soft*  
02/

# Digital Chrome



**Direzionale con schienale alto, semi direzionale e cantilever. Una famiglia completa di poltrone le cui imbottiture avvolgenti sono esaltate dalle finiture cromo lucido dei braccioli e delle basi.**

Executive chair with high backrest, semi-executive and cantilever versions. A complete family of armchairs whose enveloping upholstery is enhanced by polished chrome finishes of armrests and bases.

Fauteuil de direction avec dossier haut, semi-directionnel et à cantilever. Une famille complète de fauteuils dont le rembourrage enveloppant est souligné par la finition chromée polie des accoudoirs et des bases.



*Digital Chrome*  
01/



*Digital Chrome*  
02/



*Digital Chrome*  
03/

# Digital Wood



**Una poltrona valorizzata dalle basi e dai braccioli in legno di noce che ne cambiano l'immagine e le proporzioni rispetto alle altre versioni. L'abbinamento dei materiali è perfetto per uffici o sale riunioni dall'atmosfera calda e accogliente.**

An armchair enhanced by walnut bases and armrests that change its image and proportions compared to its other versions. The combination of materials is perfect for offices or meeting rooms with a warm and welcoming atmosphere.

Un fauteuil valorisé par les bases et les accoudoirs en noyer qui modifient son image et ses proportions par rapport aux autres versions. La combinaison des matériaux est parfaite pour les bureaux ou pour les salles de réunion où on recherche une atmosphère chaleureuse et accueillante.



# Digital



## Digital

01/

**Una poltrona direzionale di tipo classico completamente imbottita, morbida e avvolgente. L'immagine complessiva è caratterizzata dalla forza espressiva delle forme e dal colore delle basi completamente nere.**

A classic style armchair fully upholstered, soft and enveloping. The overall image is characterised by the expressive power of shapes and by the completely black bases.

Un fauteuil de direction en style classique entièrement rembourré, doux et enveloppant. L'image globale est caractérisée par la force expressive des formes et par la couleur des bases complètement noires.



# Zaira

**Poltrona direzionale dalle proporzioni slanciate e snelle. Il rivestimento a fasce orizzontali e il bracciolo fisso ad anello la rendono elegante e moderna. Il meccanismo è sincronizzato multi-blocco ed elevazione a gas.**

Executive chair with slender and slim proportions. The horizontal bands of the finishing and the ring-shaped fixed armrests make it stylish and modern. Synchronized multi-block mechanism and pneumatic lift.

Fauteuil de direction, avec des proportions élancées et fines. Le revêtement à bandes horizontales et l'anneau fixe de l'accoudoir le rendent élégant et moderne. Le mécanisme est synchronisé multi-bloc avec vérin à gaz.



01/



# Air One



*Air One*  
01/

**Una poltrona completamente nera, tecnica e moderna, destinata a dirigenti dinamici e operativi. Il rivestimento in rete interessa seduta, schienale e poggiatesta, rendendola attraente e unica nel suo genere.**

A completely black armchair, technical and modern, designed for dynamic and performing managers. The mesh covering characterises the seat, backrest and headrest, making it attractive and unique in its kind.

Un fauteuil entièrement noir, technique et moderne pour des professionnels dynamiques et performants. Le filet recouvre l'assise, le dossier et l'appui-tête, ce qui le rend charmant et unique.



# *Air One Soft*



**Una poltrona direzionale dal design innovativo che si distingue per lo schienale e per il poggiatesta in rete nera. Il contrappunto cromatico è dato dalla seduta imbottita con rivestimento in completo contrasto.**

Executive armchair with innovative design, characterised by its black mesh backrest and headrest. Attractive contrasts created by the colour combinations in the upholstered seat.

Un fauteuil de direction avec un design innovant qui se caractérise par le dossier et l'appui-tête, en maille noire. L'assise rembourrée crée un contrepoint de couleur avec son rembourrage complètement contrasté.



# Athos



**Una poltrona direzionale destinata ad un pubblico attento al comfort e al design. Il colore nero esprime perfettamente i contenuti tecnici e le funzionalità: dalla meccanica alle regolazioni dei braccioli, dal poggiatesta regolabile all'appoggio lombare.**

An executive armchair designed for demanding users who seek comfort and design. The black colour perfectly communicates technical contents and functionalities: from the mechanics to the armrest settings, from the adjustable headrest to lumbar support.

Un fauteuil de direction conçu pour un public qui cherche le confort et le design. La couleur noire exprime parfaitement le contenu et les fonctions techniques: de la mécanique aux réglages des accoudoirs, de l'appui-tête réglable au soutien lombaire.



**Operative**

Operative

Opérateurs

# Tekna



*Tekna*  
01/

**Una seduta operativa, con e senza poggiatesta, con schienale in rete e seduta imbottita.**

Office chair with or without headrest, with mesh backrest and padded seat.

Chaise de bureau avec et sans appui-tête, avec dossier en maille et siège rembourré.







*Tekna*  
01/PT

**Il profilo sagomato dello schienale la rende dinamica e accattivante, perfetta in uffici moderni e innovativi.**

The shaped profile of the backrest makes it dynamic and appealing, perfect for modern and innovative offices.

La silhouette du profil du dossier le rend dynamique et attrayant, ce qui le rend idéal pour les bureaux modernes et innovants.



# Tekna White



*Tekna White*

01/PT

Una poltrona operativa che si caratterizza per il colore bianco delle plastiche in contrasto col nero dello schienale in rete. Un contrasto attentamente calcolato, valorizzato dalla base in alluminio cromo lucido.

Office armchair characterised by the contrast provided by its white plastic parts and its black mesh backrest. A carefully designed contrast, highlighted by the polished chrome aluminium base.

Fauteuil de bureau caractérisé par la couleur blanche des matières plastiques en contraste avec le noir du dossier en maille. Un contraste soigneusement calculé, mis en évidence par la base en aluminium chromé poli.



01/PT

01/

# *New Malice*

**Operativa, semi direzionale con poggiatesta che si distingue per schienale sagomato in rete nera.**

**New Malice è anche sgabello, per soddisfare esigenze diverse all'interno dello stesso ambiente di lavoro e mantenere elevato il comfort grazie all'elevazione a gas, l'appoggio lombare e il poggia piedi regolabile.**

Office semi-executive chair, with a headrest that stands out on the shaped black mesh backrest.

New Malice is also a stool, designed to meet different needs within the same working environment and to ensure high comfort thanks to its pneumatic lift, lumbar support and adjustable footrest.

Chaise de bureau, semi-direction avec appui-tête caractérisé par le dossier en maille noire. New Malice est aussi un tabouret qui répond à différents besoins dans le même environnement de travail pour maintenir un confort élevé grâce à l'élevateur à gaz, au soutien lombaire et au repose-pieds réglable.





**L'appoggio lombare è valorizzato dai particolari in finitura grigio alluminio che accentuano la struttura e la conformazione.**

The lumbar support is enhanced by grey aluminium details that accentuate structure and shapes.

Le soutien lombaire est valorisé par des détails en finition gris aluminium qui accentuent la structure et la conformation.





*New Malice Stool*  
01/

**Uno sgabello che potenzia la famiglia New Malice aumentandone gli ambiti di impiego. Garantisce un comfort di seduta ottimale grazie al poggia piedi regolabile in altezza.**

A stool that empowers the New Malice family making it suitable for a number of different environments. It guarantees the best seating comfort thanks to its adjustable footrest.

Un tabouret qui renforce la famille New Malice en augmentant ses possibilités d'utilisation. Il garantit un confort d'assise optimal grâce à son repose-pieds réglable en hauteur.



# Mia



*Mia*

01/



**Un'operativa tecnica, con seduta imbottita e schienale in rete. L'appoggio lombare e il poggiatesta regolabile ne aumentano il comfort e rafforzano l'immagine, potenziando il carattere moderno e tecnico.**

A technical office chair, with padded seat and mesh backrest. The lumbar support and the adjustable headrest increase comfort and enhance the design, as well as the modern and technical character of this chair.

Chaise de bureau technique, avec assise rembourrée et dossier en maille. Le soutien lombaire et l'appui-tête réglable augmentent le confort et renforcent l'image, en valorisant ainsi le caractère moderne et technique.



# Pole



**Una poltrona classica per uffici ad elevata operatività. Una dattilo con seduta e schienale imbottito dalle forme sobrie e leggermente squadrate. Il retro schienale, perfettamente modellato, valorizza la poltroncina anche nei lati meno visibili.**

A classic armchair for high-performance offices. A typewriter chair with padded seat and backrest with sober and slightly squared forms. The perfectly shaped backrest enhances this armchair even in its less visible parts.

Un fauteuil de bureau classique et très fonctionnel. Une chaise dactylo avec assise et dossier rembourrés aux formes sobres et légèrement carrées. Le dossier, avec sa silhouette parfaite, met en valeur le fauteuil même sur les côtés les moins visibles.





**Disponibile con o senza braccioli, fissi o regolabili in altezza, con meccanismo sincronizzato multi-blocco o contatto permanente ed elevazione a gas.**

Available with or without armrests, fixed or adjustable in height, with synchronized multi-block mechanism or permanent contact and pneumatic lift.

Disponibile avec ou sans accoudoirs, fixe ou réglable en hauteur, avec mécanisme multi-bloc synchronisé ou contact permanent et vérin à gaz.



*Pole*  
01/SY



*Pole*  
01/CP

# Eros



*Eros*  
01/SY

**Una seduta operativa dallo schienale squadrato, funzionale e confortevole. Disponibile con o senza braccioli, fissi o regolabili in altezza, con meccanismo sincronizzato multi-blocco o contatto permanente ed elevazione a gas.**

A functional seat, with squared backrest, functional and comfortable. Available with or without armrests, fixed or adjustable in height, with synchronized multi-block mechanism or permanent contact and pneumatic lift.

Chaise opérateur avec dossier carré, fonctionnel et confortable. Disponible avec ou sans accoudoirs, fixe ou réglable en hauteur, avec mécanisme multi-bloc synchronisé ou contact permanent et vérin à gaz.



*Eros*  
01/CP



# Tiger



**Una poltroncina operativa per ufficio dalle forme morbide, in cui il comfort rappresenta l'obiettivo primario da raggiungere. Disponibile con o senza braccioli, fissi o regolabili in altezza, con meccanismo sincronizzato multi-blocco ed elevazione a gas.**

Office chair with soft shapes, where comfort is the primary goal to be achieved. Available with or without armrests, fixed or adjustable in height, with synchronized multi-block mechanism and pneumatic lift.

Chaise d'opérateur pour le bureau avec des formes douces, où le confort est l'objectif principal à atteindre. Disponible avec ou sans accoudoirs, fixe ou réglable en hauteur, avec mécanisme multi-bloc synchronisé et vérin à gaz.



01/SY



01/CP



*Tiger Stool*

01/

**Uno sgabello che potenzia la famiglia Tiger aumentandone gli ambiti di impiego. Perfetto nelle proporzioni, garantisce un comfort di seduta ottimale grazie al poggia piedi regolabile in altezza.**

A stool that empowers the Tiger family making it suitable for a number of different environments. Perfect in proportions, it guarantees the best seating comfort thanks to its adjustable footrest.

Un tabouret qui renforce la famille Tiger en augmentant ses possibilités d'utilisation. Parfaitement proportionné, il garantit un confort d'assise optimal grâce à son repose-pieds réglable en hauteur.



# Viky



*Viky*  
01/

**Una dattilo classica, un'icona dell'operatività in ufficio, un riferimento nel panorama delle poltroncine da lavoro. Forme ormai note e funzionalità collaudate per un modello che fa parte di ogni spazio di lavoro.**

A classic typewriter chair, an icon in the world of office furniture, a reference among office chairs. Known shapes and functions applied to a model of chair that can be found in virtually any workspace.

Chaise dactylo classique, icône de l'ameublement opérationnel du bureau, une vraie référence dans le monde des chaises de travail. Formes caractéristiques bien connues et testées pour un modèle qui fait partie de l'espace de travail.





**Comunità**

Community

Collectivité

# Urban



Urban Soft



Urban Air



Urban Plastic

**Una collezione di sedie singole o su barra, destinate al mondo della comunità, proposte in tre versioni di schienali che si caratterizzano per comodità, completezza di gamma e funzionalità.**

A collection of community chairs, individual or bar-mounted proposed with three different backrest versions,

characterised by comfort, completeness and functionality.

Une collection de chaises simples ou sur poutre pour la communauté, disponible en trois versions de dossiers, qui se caractérisent par le confort, l'exhaustivité de la gamme et la fonctionnalité.

# Urban Soft



**Una sedia completamente imbottita destinata a spazi riunione e sale corsi. Con e senza braccioli, è dotata anche di ruote. La struttura, cromata o verniciata nera, permette l'inserimento della tavoletta scrittoio.**

A fully upholstered chair intended for meeting spaces and training rooms. With or without armrests, it is also equipped with wheels. The chrome or painted black frame allows the insertion of the desk tablet.

Une chaise entièrement rembourrée conçue pour les salles de réunion et les salles de formation. Avec et sans accoudoirs, elle est également équipée de roues. La structure, chromée ou peinte en noir, permet l'insertion de la tablette d'écriture.



# Urban Air



**Una sedia con sedile imbottito e schienale in rete autoportante, adatta per spazi riunione e sale corsi. Con e senza braccioli, è dotata anche di ruote. La struttura, cromata o verniciata nera, permette l'inserimento della tavoletta scrittoio.**

A chair with padded seat and self-supporting backrest, suitable for meeting rooms and training rooms. With or without armrests, it is also equipped with wheels. The chrome or painted black frame allows the insertion of the desk tablet.

Une chaise avec assise rembourrée et dossier en filet autoportant, adaptée aux espaces de réunion et aux salles de formation. Avec et sans accoudoirs, elle est également équipée de roues. La structure, chromée ou peinte en noir, permet l'insertion de la tablette d'écriture.



# Urban Plastic



**Una sedia con sedile e schienale in polipropilene in quattro colori, adatta per spazi riunione e sale corsi. Con e senza braccioli, è dotata anche di ruote. La struttura, cromata o verniciata nera, permette l'inserimento della tavoletta scrittoio.**

A chair with polypropylene seat and backrest, available in four colours, suitable for meeting rooms and training rooms. With or without armrests, it is also equipped with wheels. The chrome or painted black frame allows the insertion of the desk tablet.

Chaise avec assise et dossier en polypropylène en quatre couleurs, idéale pour les aires de réunion et les salles de formation. Avec et sans accoudoirs, elle est également équipée de roues. La structure, chromée ou peinte en noir, permet l'insertion de la tablette d'écriture.



# Leo



Leo Soft



Leo Air



Leo Plastic



Leo Wood

**Una collezione di sedie destinate al mondo della comunità, proposte in diverse versioni e finiture che si caratterizzano per sobrietà, comfort e funzionalità.**

A collection of community chairs, proposed in different versions and finishes, characterized by simplicity,

comfort and functionality.

Une collection de chaises destinées à la collectivité, disponibles en différentes versions et finitions, qui sont caractérisés par la simplicité, le confort et la fonctionnalité.

# Leo Soft



**La seduta e lo schienale sono completamente imbottiti, la struttura è in tubo di acciaio cromato, verniciato grigio o nero. Una collezione ricca di accessori indispensabili per l'attesa e il lavoro.**

The seat and the backrest are entirely upholstered, the structure is in chromed steel tube, painted grey or black. A collection full of very useful accessories for waiting areas and work environments.

L'assise et le dossier sont complètement rembourrés, la structure est en acier chromé, peint en gris ou noir. Une collection riche d'accessoires indispensables pour les aires d'attente aussi bien que pour les espaces de travail.





# Leo Air



**Elevato comfort e sobrietà per una sedia caratterizzata da seduta imbottita e schienale in rete autoportante nera. La struttura è in tubo di acciaio cromato, verniciato grigio o nero. Un'ampia selezione di accessori, dalla tavoletta scrittoio al cestino porta oggetti.**

High comfort and simple elegance for a chair featuring upholstered seat and backrest in black self-supporting mesh. The frame is in chromed steel tube, painted grey or black. A wide selection of accessories, which include a writing pad and a tray.

Grand confort et élégance pour une chaise caractérisée par assise et dossier en réseau autoportant noir. La structure est en acier chromé, peinte en gris ou noir. Une large sélection d'accessoires, de la tablette d'écriture jusqu'au petit panier de rangement.





# Leo Plastic



**Una sedia pratica e funzionale che si caratterizza per la seduta e lo schienale in polipropilene. La struttura è in tubo di acciaio cromato, verniciato grigio o nero. Un'ampia selezione di accessori, dalla tavoletta scrittoio al cestino porta oggetti.**

A practical and functional chair with polypropylene seat and backrest. The frame is in chromed steel tube, painted grey or black. A wide selection of accessories, which include a writing pad and a tray.

Une collection de bancs avec assise et dossier en polypropylène, résistantes et facilement nettoyées, parfaites pour les zones où la résistance et la praticité du nettoyage sont importantes. Compositions de 2 à 5 sièges, complétées avec tablettes intégrées en polypropylène noir.





# Leo Wood



**Un'icona fra le sedie per comunità con seduta e schienale completamente realizzati in multistrato di faggio naturale. La struttura è in tubo di acciaio cromato, verniciato grigio o nero.**

**Un'ampia selezione di accessori, dalla tavoletta scrittoio al cestino porta oggetti.**

An icon among community chairs, with seat and backrest in natural beech plywood. The frame is in chromed steel tube, painted grey or black. A wide selection of accessories, which include a writing pad and a tray.

Une icône parmi les chaises pour collectivité avec assise et dossier entièrement en contreplaqué de hêtre naturel. La structure est en acier chromé, peinte en gris ou noir. Une large sélection d'accessoires, de la tablette d'écriture jusqu'au petit panier de rangement.





# Vicenza



**Un' icona tra le sedie per comunità. Una monoscocca in materiale plastico ergonomica con struttura in tubo di acciaio, lucido o verniciato nero. La seduta, con e senza braccioli, è dotata di tavoletta scrittoio per l'impiego in sale corsi o riunioni.**

A true icon among community chairs. Ergonomic and single-frame chair in plastic material, with steel frame, polished or black. This chair comes with and without armrests and is fitted with writing pad, which makes it perfect for training or meeting rooms.

Une icône parmi les chaises pour collectivité. Une monocoque en matière plastique ergonomique avec une structure en tube d'acier poli ou peint en noir. Cette chaise, avec ou sans accoudoirs, est équipée de tablette écriteoire pour une utilisation dans les salles de réunion ou de formation.





# Elemens



*Elemens*  
02/

**Una sedia, con o senza braccioli, interamente realizzata in polipropilene, destinata a spazi comuni interni ed esterni, aree break o sale riunioni. Gli otto colori proposti consentono perfetti abbinamenti a seconda del gusto personale e dell'allestimento.**

Chair with or without armrests, entirely made of polypropylene, suitable for indoor and outdoor common areas, break areas or meeting rooms. The eight available colours allow perfect combinations to meet both personal taste and specific settings.

Chaise, avec ou sans accoudoirs, entièrement réalisée en polypropylène pour les parties communes à l'intérieur ou à l'extérieur, pour les aires de pause ou les salles de réunion. Les huit couleurs proposées permettent des combinaisons parfaites en fonction des goûts personnels ou de l'environnement.





# Spark



**Una monoscocca in polipropilene proposta in sette colori e due tipologie di basi: quattro gambe, girevole e in tondino di acciaio cromato. È destinata a sale riunioni, spazi comuni e aree break esterne ed interne.**

A single-frame polypropylene chair proposed in seven colours and two types of bases: four legs, swivelling or in chromed steel rod. Designed for meeting rooms, common areas and outdoor and indoor break areas.

Une monocoque en polypropylène disponible en sept couleurs et deux types de base: quatre pieds, pivotante et tige en acier chromé. Idéale pour les salles de réunion, les aires communes et les aires de pause à l'extérieur et à l'intérieur.



# Spark Wood



**Una monoscocca in multistrato di legno di rovere naturale con due tipologie di basi: quattro gambe, girevole e in tondino di acciaio cromato. Si arricchisce con un piccolo cuscino rivestito in tessuto o ecopelle.**

A single-frame light oak plywood chair proposed with two types of bases: four legs, swivelling or in chromed steel rod. Extra comfort thanks to the small fabric or eco-leather cushion.

Monocoque en contreplaqué de chêne naturel avec deux types de base: quatre pieds, pivotante et tige en acier chromé. Enrichie par un petit coussin recouvert de tissu ou de cuir écologique.



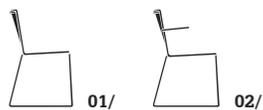
# Easy



**Una sedia minimale con seduta e schienale in polipropilene e struttura integrata in tondino di acciaio cromato. Adatta ad ambienti interni ed esterni, è proposta in sette colori e due versioni, sedia e poltroncina.**

A minimalist chair with polypropylene seat and backrest and integrated chrome steel rod frame. Suitable for indoor and outdoor environments, it comes in seven colours and two versions, chair and armchair.

Une chaise minimale avec assise et dossier en polypropylène sur une structure intégrée en tige d'acier chromé. Idéale pour l'intérieur et l'extérieur, elle est disponible en sept couleurs et deux versions, chaise et fauteuil.



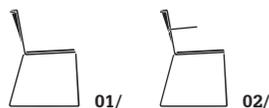
# Easy Soft



**Una sedia minimale con seduta e schienale in polipropilene dotata di cuscini di rivestimento e struttura integrata in tondino di acciaio cromato. Adatta ad ambienti interni ed esterni, è proposta in due versioni, sedia e poltroncina, e sette colori.**

A minimalist chair with polypropylene seat and backrest, fitted with padded cushions and integrated chrome steel rod frame. Suitable for indoor and outdoor environments, available in two versions, chair and armchair, and in seven colours.

Une chaise minimale avec assise et dossier en polypropylène et coussins de revêtement sur une structure intégrée en tige d'acier chromé. Idéale pour l'intérieur et l'extérieur, elle est disponible en deux versions, chaise et fauteuil, et en sept couleurs.



# Florence



**Una piccola sedia pieghevole in tubo di acciaio con sedile e schienale imbottito. Il peso e la forma la rendono estremamente maneggevole e adatta ad essere impiegata in ogni tipo di allestimento, permanente o temporaneo.**

A small folding chair with steel frame and upholstered backrest. It is light and handy, perfect for any setting, as permanent or temporary furniture.

Une petite chaise pliante en tube d'acier avec assise et dossier rembourré.

Le poids et la forme, la rendent extrêmement facile à manipuler et apte à être utilisé dans tout type de construction, permanente ou temporaire.





*Florence Wood*  
01/CR

Una sedia pieghevole in tubo di acciaio verniciato nero, grigio o cromato. La seduta e lo schienale sono proposti con imbottitura o in multistrato di faggio naturale. Florence diventa funzionale seduta per sale meeting grazie alla tavoletta scrittoio in polipropilene nero.

A folding chair in black, gray or chromed steel tube. The seat and backrest are upholstered or finished with natural beech plywood. Florence can also become a functional meeting room chair thanks to the black polypropylene writing pad.

Une petite chaise pliante en tube d'acier peint en noir, gris ou chromé. L'assise et le dossier sont complètement rembourrés, ou en contreplaqué en hêtre naturel. Florence est la solution fonctionnelle pour salles de réunion grâce à la tablette d'écriture en polypropylène noir.







**Attesa**

Waiting

Attente

# Iris



*Iris*

01/

**Una seduta a slitta, completamente imbottita, per ospiti o sale riunioni. La struttura, costituita da un tubo tondo in finitura cromo lucido, avvolge la scocca e costituisce comodi braccioli con cuscinetto imbottito.**

A fully upholstered chair with metal frame base, ideal for visitors or in meeting rooms. The frame, made of a round tube in polished chrome finish, wraps around the body and provides comfortable armrests with padded cushions.

Une chaise avec traineau complètement rembourrée, pour visiteurs ou salles réunion. La structure, composée d'un tube rond en finition chromée polie, enveloppe l'ensemble et crée des accoudoirs confortables avec coussins rembourrés.



01/

# Isotta



**Una sedia a quattro gambe, con e senza braccioli integrati nella struttura, ideale per tritici direzionali o per sale riunioni. La struttura in tubo ovale, cromato o verniciato nero, si integra perfettamente con i rivestimenti in tessuto o pelle.**

Four-legged chair, with and without integrated armrests, ideal for executive offices or meeting rooms. The oval-section tubular frame, chrome or black coated, perfectly matches the fabric or leather finishing.

Une chaise à quatre pieds, avec ou sans accoudoirs intégrés dans la structure, idéal pour bureaux de direction ou salles de réunion.

La structure en tube à section ovale, chromé ou peint en noir, intègre parfaitement avec le tissu ou cuir.





# Samba



## Samba

01/

**Una sedia per ospiti e sale riunioni con seduta e schienali imbottiti. È proposta in tre versioni: cantilever, quattro gambe e girevole. Il bracciolo in tubolare di acciaio cromo lucido è integrato nella struttura portante dello schienale.**

A chair for guests and meeting rooms with upholstered seat and backrest. It is available in three versions: cantilever, four legs and swivelling. The armrest in polished chrome tubular steel is integrated into the supporting structure of the backrest.

Chaise visiteurs et pour salles de réunion avec assise et dossier rembourrés. Disponible en trois versions: cantilever, quatre pieds et pivotante. L'accoudoir en tube d'acier chromé poli est intégré dans la structure de support du dossier.



# Samba Air



*Samba Air*  
02/



**Una sedia per ospiti e sale riunioni con seduta imbottita e schienale in rete. È proposta in tre versioni: cantilever, quattro gambe e girevole. Il bracciolo in tubolare di acciaio cromo lucido è integrato nella struttura portante dello schienale.**

A chair for guests and meeting rooms with upholstered seat and mesh backrest. It is available in three versions: cantilever, four legs and swivelling. The armrest in polished chrome tubular steel is integrated into the supporting structure of the backrest.

Chaise visiteurs et pour salles de réunion avec assise et dossier en maille. Disponible en trois versions: cantilever, quatre pieds et pivotante. L'accoudoir en tube d'acier chromé poli est intégré dans la structure de support du dossier.



*Samba Air*  
03/



# Silla



Silla  
01/

**Una sedia a slitta per trittici direzionali o destinata a sale riunioni dall'atmosfera classica. La monoscocca di sedile e schienale e il cuscino copri bracciolo sono completamente rivestiti in pelle o tessuto.**

Chair with base frame for executive offices or classic meeting rooms. The seat and backrest frame and the cushion and armrests finishing are completely lined with leather or fabric.

Chaise avec structure de base parfaite pour combinaisons directionnelles ou pour les salles de réunion les plus classiques. Assise et dossier monocoque avec rembourrage couvre-accoudoir complètement revêtus en cuir ou tissu.



# Urban Soft Bench

**Una collezione di sedute su barra completamente imbottite, pensata per aree di attesa confortevoli a lunga permanenza. Composizioni da 2 a 5 posti che si completano con tavolinetti integrati in polipropilene nero.**

A collection of fully upholstered tandem seating units, designed for the comfort in areas where waiting can be longer. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads in black polypropylene.

Une collection de chaises sur poutre complètement rembourrées, projetées pour le confort des longues attentes. Compositions de 2 à 5 sièges, complétées avec tablettes intégrées en polypropylène noir.



*Urban Soft Bench*  
02 P/

*Urban Soft Bench*  
01 P+Tav Urban/



*Urban Soft Bench*  
03 P/

*Urban Soft Bench*  
02 P+Tav Urban/



*Urban Soft Bench*  
04 P/

*Urban Soft Bench*  
03 P+Tav Urban/



*Urban Soft Bench*  
05 P/

*Urban Soft Bench*  
04 P+Tav Urban/



# Urban Air Bench

Una panca che si distingue per l'elevato comfort dovuto alle sedute imbottite e agli schienali in rete autoportante nera. Le composizioni, da 2 a 5 posti, si completano con tavolinetti integrati in polipropilene nero.

A bench that stands out for its high level of comfort thanks to its upholstered seats and to its backrests in black self-supporting mesh. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads in black polypropylene.

Un banc qui se distingue par le grand confort grâce aux assises rembourrées et aux dossiers en réseau autoportant noir. Les compositions, de 2 à 5 sièges, sont complétées avec tablettes intégrées en polypropylène noir.



Urban Air Bench  
02 P/

Urban Air Bench  
01 P+Tav Urban/



Urban Air Bench  
03 P/

Urban Air Bench  
02 P+Tav Urban/



Urban Air Bench  
04 P/

Urban Air Bench  
03 P+Tav Urban/



Urban Air Bench  
05 P/

Urban Air Bench  
04 P+Tav Urban/



# Urban Plastic Bench

**Una panca essenziale e facilmente pulibile, con sedute e schienali in polipropilene in quattro colori. Le composizioni, da 2 a 5 posti, si completano con tavolini integrati in polipropilene nero.**

An essential and easily cleaned bench, with polypropylene seats and backrest available in four colors. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads in black polypropylene.

Une banquette essentielle et facile à nettoyer, avec sièges et dossiers en polypropylène en quatre couleurs. Les compositions, de 2 à 5 sièges, sont complétées avec tablettes intégrées en polypropylène noir.



*Urban Plastic Bench*  
02 P/



*Urban Plastic Bench*  
01 P+Tav Urban/



*Urban Plastic Bench*  
03 P/



*Urban Plastic Bench*  
02 P+Tav Urban/



*Urban Plastic Bench*  
04 P/



*Urban Plastic Bench*  
03 P+Tav Urban/



*Urban Plastic Bench*  
05 P/



*Urban Plastic Bench*  
04 P+Tav Urban/



# Leo Soft Bench

Una collezione di sedute su barra completamente imbottite, pensata per aree di attesa confortevoli a lunga permanenza. Composizioni da 2 a 5 posti che si completano con tavolinetti integrati in polipropilene nero.

A collection of fully upholstered tandem seating units, designed for the comfort in areas where waiting can be longer. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads in black polypropylene.

Une collection de chaises sur poutre complètement rembourrées, projetées pour le confort des longues attentes. Compositions de 2 à 5 sièges, complétées par des petites tables intégrées en polypropylène noir.



*Leo Soft Bench*  
02 P/

*Leo Soft Bench*  
01 P+Tav Leo/



*Leo Soft Bench*  
03 P/

*Leo Soft Bench*  
02 P+Tav Leo/



*Leo Soft Bench*  
04 P/

*Leo Soft Bench*  
03 P+Tav Leo/



*Leo Soft Bench*  
05 P/

*Leo Soft Bench*  
04 P+Tav Leo/



# Leo Air Bench

Una panca che si distingue per un elevato comfort grazie alle sedute imbottite e agli schienali in rete autoportante nera. Composizioni da 2 a 5 posti che si completano con tavolinetti integrati in polipropilene nero.

A bench that stands out for its high level of comfort thanks to its upholstered seats and to its backrests in black self-supporting mesh. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads in black polypropylene.

Un banc qui se distingue par le grand confort grâce aux assises rembourrés et aux dossiers en réseau autoportant noir. Compositions de 2 à 5 sièges, complétées avec tablettes intégrées en polypropylène noir.



*Leo Air Bench*  
02 P/

*Leo Air Bench*  
01 P+Tav Leo/



*Leo Air Bench*  
03 P/

*Leo Air Bench*  
02 P+Tav Leo/



*Leo Air Bench*  
04 P/

*Leo Air Bench*  
03 P+Tav Leo/



*Leo Air Bench*  
05 P/

*Leo Air Bench*  
04 P+Tav Leo/



# Leo Plastic Bench

Una collezione di panche con sedute e schienali in polipropilene, in cui la resistenza e la pulibilità delle superfici sono i requisiti fondamentali. Composizioni da 2 a 5 posti che si completano con tavolini integrati in polipropilene nero.

A collection of benches with polypropylene seats and backrests, where surface resistance and cleanability are crucial requirements. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads in black polypropylene.

Une collection de bancs avec assise et dossier en polypropylène, résistantes et facilement nettoyées, parfaites pour les zones où la résistance et la praticité du nettoyage sont importantes. Compositions de 2 à 5 sièges, complétées avec tablettes intégrées en polypropylène noir.



*Leo Plastic Bench*

02 P/

*Leo Plastic Bench*

01 P+Tav Leo/



*Leo Plastic Bench*

03 P/

*Leo Plastic Bench*

02 P+Tav Leo/



*Leo Plastic Bench*

04 P/

*Leo Plastic Bench*

03 P+Tav Leo/



*Leo Plastic Bench*

05 P/

*Leo Plastic Bench*

04 P+Tav Leo/



# Leo Wood Bench

Una collezione di panche dotate di seduta e schienale in multistrato di legno, ideale per spazi di attesa ad elevata frequentazione. Composizioni da 2 a 5 posti che si completano con tavolinetti integrati in polipropilene nero.

A collection of bench seats with wooden plywood seat and backrest, ideal for high-attendance spaces. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads in black polypropylene.

Une collection de bancs avec assise et dossier en contreplaqué, idéale pour les zones d'attente de haute fréquentation. Compositions de 2 à 5 sièges, complétées avec tablettes intégrées en polypropylène noir.



*Leo Wood Bench*  
02 P/

*Leo Wood Bench*  
01 P+Tav Leo/



*Leo Wood Bench*  
03 P/

*Leo Wood Bench*  
02 P+Tav Leo/



*Leo Wood Bench*  
04 P/

*Leo Wood Bench*  
03 P+Tav Leo/



*Leo Wood Bench*  
05 P/

*Leo Wood Bench*  
04 P+Tav Leo/



# Vicenza

## Bench

La collezione Vicenza prevede anche la versione su panca da 2 a 4 posti, con tavolino accessorio. Il comfort e le caratteristiche morfologiche la rendono perfettamente impiegabile in aree di attesa e sale corsi.

The Vicenza collection also includes the 2-seat or 4-seat bench versions, with table. Its comfort and functional design make it ideal for waiting areas and training rooms.

La collection Vicenza comprend également la version banc à 2 ou 4 places, avec table accessoire. Le confort et les caractéristiques morphologiques rendent cette collection parfaitement adapté à une utilisation dans les salles d'attente et salles de formation.



# Korus

Una panca per aree di attesa ad intensa frequentazione, con struttura in acciaio e sedute in lamiera verniciata grigia. Il comfort di seduta è migliorato grazie a piccoli cuscini su sedile e schienale. Le composizioni, da 2 a 5 posti, si completano con tavolini integrati.

A bench, for crowded waiting areas, with a steel structure and seats in grey painted sheet. Seating comfort is improved thanks to small cushions on the seat and backrest. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads.

Un banc, pour les salles d'attente très fréquentées, avec une structure en acier et assise en tôle peinte en gris. Le confort est amélioré par de petits coussins sur l'assise et le dossier. Les compositions, de 2 à 5 sièges, sont complétées avec tablettes intégrées.



*Korus*  
02 P/

*Korus*  
01 P+Tav Korus/



*Korus*  
03 P/

*Korus*  
02 P+Tav Korus/



*Korus*  
04 P/

*Korus*  
03 P+Tav Korus/



*Korus*  
05 P/

*Korus*  
04 P+Tav Korus/



# Korus Alu

Una panca con gambe e braccioli in alluminio pressofuso lucido e sedute in lamiera verniciata grigia. Il comfort di seduta è migliorato grazie a piccoli cuscini su sedile e schienale. Le composizioni, da 2 a 5 posti, si completano con tavolinetti integrati.

A bench with legs and armrests in polished die-cast aluminium and seats in grey painted sheet. Seating comfort is improved thanks to small cushions on the seat and backrest. 2-to-5 seat combinations, with integrated writing pads.

Un banc avec pieds et accoudoirs en aluminium poli moulé sous pression et sièges en tôle peinte en gris. Le confort est amélioré par de petits coussins sur l'assise et le dossier. Les compositions, de 2 à 5 sièges, sont complétées avec tablettes intégrées.



*Korus Alu*  
02 P/

*Korus Alu*  
01 P+Tav Korus/



*Korus Alu*  
03 P/

*Korus Alu*  
02 P+Tav Korus/



*Korus Alu*  
04 P/

*Korus Alu*  
03 P+Tav Korus/



*Korus Alu*  
05 P/

*Korus Alu*  
04 P+Tav Korus/



# Wing



*Wing*

01/

**Poltrona e divano a due posti dalle linee morbide, ideali per ambienti attesa dalle atmosfere classiche. Le forme dello schienale e la ricchezza delle imbottiture vengono alleggerite dai piedini in legno e alluminio pressofuso.**

Armchair and sofa with soft lines, ideal for waiting areas with a classic touch. The backrest shape and the rich upholstery are lightened by feet made of wood and cast aluminium.

Fauteuil et canapé deux places aux lignes douces, idéal pour les aires d'attente d'ambiances classiques. Les formes du dossier et la richesse du rembourrage sont harmonisées avec les pieds en bois et en aluminium moulé sous pression.



01/



02/



03/

# Argo



*Argo*  
01/

**Il rigore formale delle linee caratterizza la collezione rendendola adatta ad ogni stile di allestimento. Le forme squadrate offrono superfici perfette per evidenziare i rivestimenti e il loro valore. Il pouf si pone come seduta o piano di appoggio.**

Formal and rigorous lines characterise this collection, making it suitable for all styles and settings. Square shapes offer perfect surfaces to highlight the coverings and their value. The pouf can be used as a seat or multi-purpose surface.

La rigueur formelle des lignes caractérise la collection, ce qui la rend idéale pour tous les styles et les environnements. Les formes carrées offrent des surfaces parfaites pour mettre en évidence les revêtements et leur valeur. Le pouf peut être utilisé comme siège ou comme surface d'appui.



# Argo Light



**Una collezione di imbottiti moderna che si completa con il pouf, interpretato come seduta o piano di appoggio. Il piedino sagomato attenua il rigore delle linee creando un piacevole gioco di forme contrastanti.**

A modern collection of upholstered furniture that is completed by the pouf, interpreted as a seat or a multi-purpose surface. The shaped foot softens the rigorous lines of this collection, creating a pleasant combination of contrasting shapes.

Une collection d'articles rembourrés modernes qui est complétée par le pouf, interprété comme un siège ou une surface d'appui. La silhouette du pied réduit la rigidité des lignes, tout en créant un jeu agréable de formes contrastées.



# Wait

**Una famiglia di imbottiti composta da poltrona e divani a due e tre posti destinata a spazi attesa, relax o riunione. Lo stile moderno e sobrio ne permette l'abbinamento con ambienti differenti per gusto e stile.**

A family of upholstered furniture composed of an armchair and two or three-seater sofas for waiting, relaxing or meeting areas. Their modern and sober style allows them to be combined in environments of different taste and style.

Une famille d'articles rembourrés composée de fauteuils et canapés à deux et trois places destinés aux espaces d'attente, de détente ou de réunion.

Le style moderne et sobre permet la combinaison avec différents environnements en termes de goût et de style.



# Comfy



*Comfy*

01/

**L'archetipo di divano, con braccioli nettamente disegnati, schienale morbido e confortevole, piedini solidi e luminosi. Uno stile consolidato e universale, ideale per allestire spazi rassicuranti e classici.**

The true archetype of sofas, with neatly-designed armrests, soft and comfortable backrest, solid and luminous feet. A consolidated and universal style, ideal for creating reassuring and classic atmospheres.

Le canapé archétype, avec des accoudoirs clairement dessinés, un dossier doux et confortable, des pieds solides et lumineux. Un style consolidé et universel, idéal pour l'aménagement d'espaces rassurants et classiques.



# *Kubo*



**Una collezione di imbottiti per l'attesa, divano a due posti e poltroncina, dalle forme nette, progettata per gli amanti del rigore formale e del minimalismo. I rivestimenti, in pelle o tessuto, permettono abbinamenti adatti ad ogni tipologia di allestimento.**

A collection of upholstered furniture for waiting areas, elegant sofa and armchairs, designed for those who love neat lines and minimalism. Leather and fabric finishings allow sophisticated combinations that make this collection ideal for any setting.

Une collection de chaises rembourrées pour les aires d'attente, un canapé deux places et un fauteuil aux formes nettes conçues pour les amateurs de la rigueur formelle et du minimalisme. Le revêtement, en tissu ou en cuir, permettent des combinaisons avec tout type d'arrangement.



01/



02/



# Tube



*Tube*

01/

**Una piccola collezione di imbottiti per l'attesa, divano a due posti e poltroncina, dalle forme morbide e avvolgenti ideali per una postura comoda e composta.**

**Il rivestimento, in tessuto o pelle, è sagomato con perfette cuciture intermedie e di bordo.**

A small collection of upholstered furniture for waiting areas, soft and welcoming sofa and armchairs, for a comfortable and healthy posture. The fabric or leather finishing is shaped by perfect seams.

Une petite collection de chaises rembourrées pour les aires d'attente, un canapé à deux places et un fauteuil, avec des formes douces, enveloppantes, idéale pour une posture confortable et composé.

Le revêtement, en tissu ou en cuir, est façonné avec des coutures parfaites, intermédiaires et au bord.



01/



02/



**Accessori**

Accessories

Accessories

# Flatty



## Flatty

160/

**Tavolo richiudibile pratico e multiuso, adatto a qualsiasi spazio operativo e di riunione. Piano melaminico in finitura legno, struttura in tubolare di acciaio in tre diverse finiture: cromato, alluminio grigio e verniciato nero.**

Practical and multipurpose foldable table, suitable for any work environment and meeting space. Melamine top in wood finish, tubular steel frame in three different finishes: chrome, grey aluminium and painted black.

Table pliante pratique et multifonction, utilisable dans tous les espaces de travail ou de réunion. Plancher en mélamine avec finition bois, structure tubulaire en acier en trois finitions différentes: chrome, aluminium gris et peinte en noir.



# Flipper



**Tavolo multiuso con ruote piroettanti e piano abbattibile, ideale per sale corsi o riunioni a configurazione variabile. Piano in melaminico grigio, struttura in tubolare di acciaio verniciato argento, agganci per composizioni in linea.**

Multi-purpose table with swivel castors and collapsible top, ideal for training or meeting rooms with flexible configurations. Grey melamine top, silver-plated tubular steel structure, hooks for in-line compositions.

Table polyvalente avec roulettes pivotantes et plateau rabattable, idéale pour les salles de réunion ou de formation à configuration variable. Plateau en mélamine grise, structure en tube d'acier peint argent, crochets pour créer des compositions en ligne.



# Rainbow



**Un appendiabiti con porta ombrelli, funzionale e capiente. La struttura autoportante in acciaio verniciato grigio è arricchita da particolari in polimero trasparente in quattro colori.**

Coat hanger with umbrella holder, functional and capacious. The self-supporting structure in grey painted steel is enriched with details in transparent polymer, available in four colours.

Un porte-manteau fonctionnel et spacieux avec porte-parapluie.  
La structure autoportante en acier peint en gris est enrichie de détails en polymère transparent en quatre couleurs.



---

**Schede tecniche**  
Technical data  
Fiches techniques

# Berlin

Berlin

01/



Berlin

02/



Berlin

03/



5 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Monoscocca in multistrato di legno.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Braccioli:** Fissi in acciaio cromato e rivestiti.  
**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.  
**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.  
**Slitta:** Telaio con braccioli integrati in tubolare d'acciaio cromato (Berlin 03).

**Structure:** Multilayer wood monocoque.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Armrests:** Fixed, chromed steel with upholstered top.  
**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.  
**Base:** Polished aluminium with castors.  
**Cantilever:** Chromed steel tube with armrests (Berlin 03).

**Structure:** Monocoque en multiplis de bois.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Accoudoirs:** Fixes en acier chromé et recouverts.  
**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.  
**Piètement:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.  
**Piètement luge:** Structure avec accoudoirs intégrés en tube d'acier chromé (Berlin 03).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

• Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
• Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE  
• Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)  
• Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



OS 02

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism  
Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture



OS 03

**Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato**

Knee-tilt multi-block mechanism  
Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions

## OPTIONAL



RF 02

**Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm  
Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



RQ 12

**Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



RQ 14

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm  
Patins fixes h 65 mm

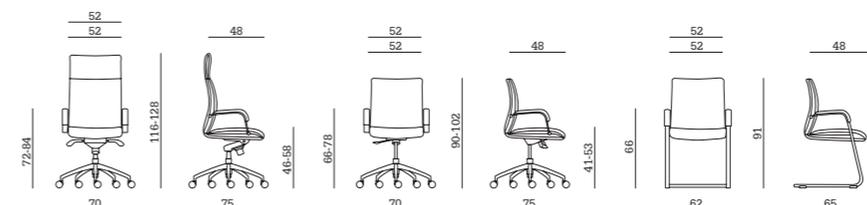


FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



Berlin 01

volume/volume/volume  
**0,39 m³**  
peso/weight/poids  
**23,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

Berlin 02

volume/volume/volume  
**0,39 m³**  
peso/weight/poids  
**19,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

Berlin 03

volume/volume/volume  
**0,53 m³**  
peso/weight/poids  
**18,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Aalborg Line

## Aalborg Line

01/



## Aalborg Line

02/



## Aalborg Line

03/

5 YEARS  
GUARANTEE

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Monoscocca in tubolare d'acciaio cromato.  
**Maniglia:** Tubolare d'acciaio cromato.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Braccioli:** Fissi in pressofusione d'alluminio lucido.  
**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.  
**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.  
**Slitta:** Tubolare d'acciaio cromato (Aalborg Line 03).

**Structure:** Chromed steel tube monocoque.  
**Handle:** Chromed steel tube.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Armrests:** Fixed, polished aluminium.  
**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.  
**Base:** Polished aluminium with castors.  
**Cantilever:** Chromed steel tube (Aalborg Line 03).

**Structure:** Monocoque en tube d'acier chromé.  
**Poigné:** Tube d'acier chromé.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Accoudoirs:** Fixes aluminium moulé sous pression poli.  
**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.  
**Piètement:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.  
**Piètement luge:** Tube d'acier chromé (Aalborg Line 03).

### RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE
- Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

\* **Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

### MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



OS 02

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism  
 Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture



OS 03

**Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato**

Knee-tilt multi-block mechanism  
 Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions

### OPTIONAL



RF 02

**Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm  
 Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



RQ 12

**Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
 Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



RQ 14

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
 Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm  
 Patins fixes h 65 mm

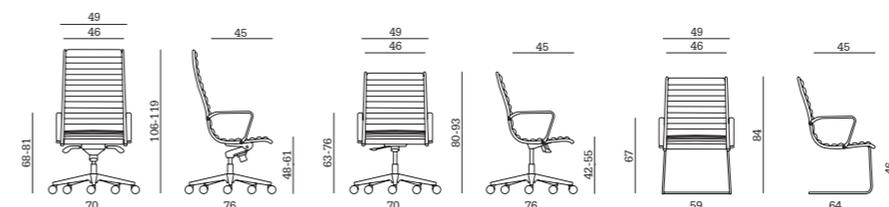


FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam  
 Mousse de polyuréthane ignifuge

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



#### Aalborg Line 01

volume/volume/volume  
**0,3 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**17,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

#### Aalborg Line 02

volume/volume/volume  
**0,3 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**15 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

#### Aalborg Line 03

volume/volume/volume  
**0,33 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**10,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Aalborg Soft

*Aalborg Soft*  
01/



*Aalborg Soft*  
02/



*Aalborg Soft*  
03/



5 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Monoscocca in tubolare d'acciaio cromato.  
**Maniglia:** Tubolare d'acciaio cromato.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Braccioli:** Fissi in pressofusione d'alluminio lucido.  
**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.  
**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.  
**Slitta:** Tubolare d'acciaio cromato (Aalborg Soft 03).

**Structure:** Chromed steel tube monocoque.  
**Handle:** Chromed steel tube.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Armrests:** Fixed, polished aluminium.  
**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.  
**Base:** Polished aluminium with castors.  
**Cantilever:** Chromed steel tube (Aalborg Soft 03).

**Structure:** Monocoque en tube d'acier chromé.  
**Poigné:** Tube d'acier chromé.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Accoudoirs:** Fixes aluminium moulé sous pression poli.  
**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.  
**Piètement:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.  
**Piètement luge:** Tube d'acier chromé (Aalborg Soft 03).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

• Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
• Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE  
• Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)  
• Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Inca, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



OS 02

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism  
Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture



OS 03

**Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato**

Knee-tilt multi-block mechanism  
Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions

## OPTIONAL



RF 02

**Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm  
Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



RQ 12

**Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



RQ 14

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**  
Fixed feet h 65 mm  
Patins fixes h 65 mm

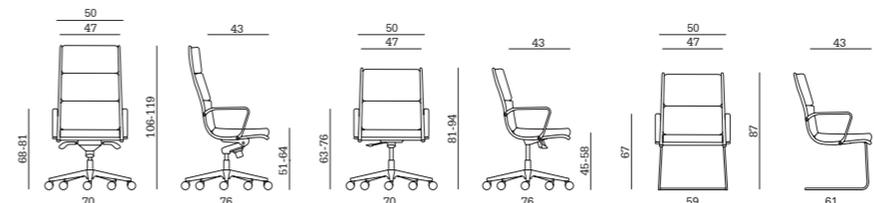


FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Aalborg Soft 01*

volume/volume/volume  
**0,3 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**19 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Aalborg Soft 02*

volume/volume/volume  
**0,3 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**16 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Aalborg Soft 03*

volume/volume/volume  
**0,33 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**13,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Wind

*Wind*

01/

*Wind*

02/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO C

**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES**

**Struttura:** Monoscocca in tubolare d'acciaio cromato.  
**Maniglia:** Pressofusione d'alluminio lucido.  
**Rivestimento:** Rete autoportante.  
**Braccioli:** Fissi in pressofusione d'alluminio lucido.  
**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.  
**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.

**Structure:** Chromed steel tube monocoque.  
**Handle:** Polished aluminium.  
**Upholstery:** Self-supporting mesh.  
**Armrests:** Fixed, polished aluminium.  
**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.  
**Base:** Polished aluminium with castors.

**Structure:** Monocoque en tube d'acier chromé.  
**Poigné:** Aluminium moulé sous pression poli.  
**Revêtement:** Résille autoportante.  
**Accoudoirs:** Fixes aluminium moulé sous pression poli.  
**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.  
**Piètement:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Rete Wind  
(colore nero)**Wind Mesh  
(black colour)  
Résille Wind  
(couleur noir)**Rete Wind  
(colore bianco)**Wind Mesh  
(white colour)  
Résille Wind  
(couleur blanc)**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES**

OS 01

**Meccanismo oscillante  
con bloccaggio nella  
posizione di lettura**Lock tilt mechanism  
Mécanisme synchronisé  
avec blocage multipo-  
sitions

OS 03

**Meccanismo oscillante  
multi-blocco a fulcro  
avanzato**Knee-tilt multi-block  
mechanism  
Mécanisme basculant à  
axe décalé avec blocage  
multipositions**OPTIONAL**

RF 02

**Set ruote frenate  
Ø 65 mm**Set of braked castors  
Ø 65 mm  
Jeu de roulettes freinées  
Ø 65 mm

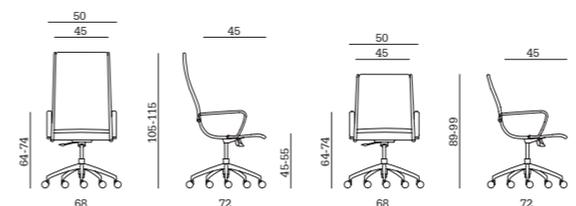
RQ 12

**Set ruote gommata  
libere Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)**Set of free rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande  
caoutchouc libres Ø 65  
mm (pour parquet)

RQ 14

**Set ruote gommata  
frenate Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)**Set of braked rubber  
castors Ø 65 mm  
(wooden floors)  
Jeu de roulettes bande  
caoutchouc freinées  
Ø 65 mm (pour parquet)

PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**Fixed feet h 65 mm  
Patins fixes h 65 mm**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Wind 01*volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**17 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box***Wind 02*volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**16 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Wind Soft

*Wind Soft*

01/

*Wind Soft*

02/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO C

**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES**

**Struttura:** Monoscocca in tubolare d'acciaio cromato.  
**Maniglia:** Pressofusione d'alluminio lucido.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Braccioli:** Fissi in pressofusione d'alluminio lucido.  
**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.  
**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.

**Structure:** Chromed steel tube monocoque.  
**Handle:** Polished aluminium.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Armrests:** Fixed, polished aluminium.  
**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.  
**Base:** Polished aluminium with castors.

**Structure:** Monocoque en tube d'acier chromé.  
**Poigné:** Aluminium moulé sous pression poli.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Accoudoirs:** Fixes aluminium moulé sous pression poli.  
**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.  
**Piètement:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Similpelle Wind**  
(colore nero)Simil Leather Wind  
(black colour)Simil Cuir Wind  
(couleur noir)**Similpelle Wind**  
(colore bianco)Simil Leather Wind  
(white colour)Simil Cuir Wind  
(couleur blanc)**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES**

OS 01

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**Lock tilt mechanism  
Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions

OS 03

**Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato**Knee-tilt multi-block mechanism  
Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions**OPTIONAL**

RF 02

**Set ruote frenate**  
Ø 65 mmSet of braked castors  
Ø 65 mm  
Jeu de roulettes freinées  
Ø 65 mm

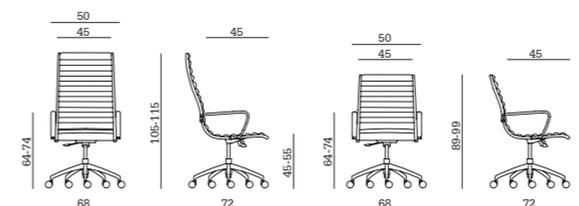
RQ 12

**Set ruote gommata libere**  
Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)Set of free rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)

RQ 14

**Set ruote gommata frenate**  
Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)Set of braked rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)

PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**Fixed feet h 65 mm  
Patins fixes h 65 mm**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Wind Soft 01*volume/volume/volume  
**0,29 m³**  
peso/weight/poids  
**18 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box***Wind Soft 02*volume/volume/volume  
**0,29 m³**  
peso/weight/poids  
**17 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Digital Chrome

*Digital Chrome*  
01/



*Digital Chrome*  
02/



*Digital Chrome*  
03/



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Monoscocca in multistrato di legno.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Braccioli:** Fissi in acciaio cromato e rivestiti.  
**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.  
**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.  
**Slitta:** Tubolare d'acciaio cromato (Digital Chrome 03).

**Structure:** Multilayer wood monocoque.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Armrests:** Fixed, chromed steel with upholstered top.  
**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.  
**Base:** Polished aluminium with castors.  
**Cantilever:** Chromed steel tube (Digital Chrome 03).

**Structure:** Monocoque en multiplis de bois.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Accoudoirs:** Fixes en acier chromé et recouverts.  
**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.  
**Piètement:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.  
**Piètement luge:** Tube d'acier chromé (Digital Chrome 03).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE
- Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tbut Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



OS 01

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism  
 Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



OS 03

**Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato**

Knee-tilt multi-block mechanism  
 Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions

## OPTIONAL



RF 01

**Set ruote frenate Ø 50 mm**

Set of braked castors  
 Ø 50 mm  
 Jeu de roulettes freinées  
 Ø 50 mm



RQ 11

**Set ruote gommata libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors  
 Ø 50 mm (wooden floors)  
 Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 13

**Set ruote gommata frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors  
 Ø 50 mm (wooden floors)  
 Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées  
 Ø 50 mm (pour parquet)



PF 01

**Piedini fissi h 50 mm**  
 Fixed feet h 50 mm  
 Patins fixes h 50 mm

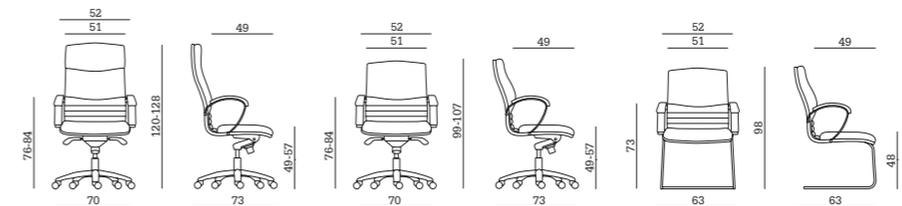


FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam  
 Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Digital Chrome 01*

volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**25 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Digital Chrome 02*

volume/volume/volume  
**0,33 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**21 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Digital Chrome 03*

volume/volume/volume  
**0,53 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**18 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Digital Wood

*Digital Wood*  
01/



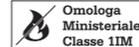
*Digital Wood*  
02/



*Digital Wood*  
03/



5 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Monoscocca in multistrato di legno.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Braccioli:** Fissi in multistrato di legno verniciato.  
**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.  
**Base:** Legno verniciato con ruote piroettanti.  
**Slitta:** Multistrato di legno (Digital Wood 03).

**Structure:** Multilayer wood monocoque.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Armrests:** Fixed, painted multilayer wood.  
**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.  
**Base:** Painted wood with castors.  
**Cantilever:** Painted multilayer wood frame with armrests (Digital Wood 03).

**Structure:** Monocoque en multiplis de bois.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Accoudoirs:** Fixes en multiplis de bois verni.  
**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.  
**Piètement:** Bois verni avec roulettes pivotantes.  
**Piètement luge:** Structure avec accoudoirs intégrés en multiplis de bois verni. (Digital Wood 03).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE
- Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## FINITURA LEGNO/WOOD FINISH/FINITION BOIS



Noce  
Walnut  
Noyer

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



OS 01

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism  
Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



OS 03

**Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato**

Knee-tilt multi-block mechanism  
Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions

## OPTIONAL

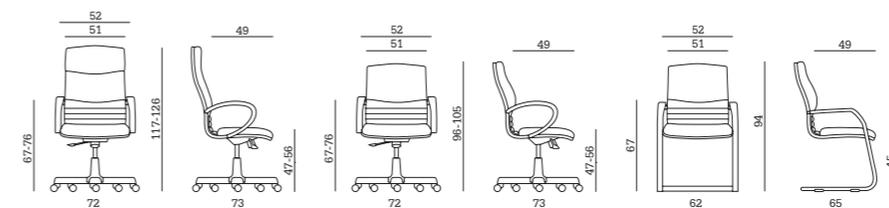


FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Digital Wood 01*

volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**23,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Digital Wood 02*

volume/volume/volume  
**0,33 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**22 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Digital Wood 03*

volume/volume/volume  
**0,53 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**20 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Digital

*Digital*

01/

*Digital*

02/

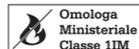
*Digital*

03/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO C



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Monoscocca in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Braccioli:** Fissi in poliuretano nero.**Meccanismo:** Oscillante o Oscillante multi-blocco con fulcro avanzato, elevazione a gas.**Base:** Nylon o pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.**Slitta:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Digital 03).**Structure:** Multilayer wood monocoque.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Armrests:** Fixed, black polyurethane.**Mechanism:** Lock tilt or Knee tilt multi-block mechanism, gas-lift.**Base:** Nylon or polished aluminium with castors.**Cantilever:** Black painted steel tube (Digital 03).**Structure:** Monocoque en multiplis de bois.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Accoudoirs:** Fixes en polyuréthane noir.**Mécanisme:** Basculant ou Basculant décalé avec blocage multipositions, verin a gaz.**Piètement:** Nylon ou aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.**Piètement luge:** Tube d'acier finition noir (Digital 03).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

• Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

• Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)

• Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



OS 01

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



OS 03

**Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato**

Knee-tilt multi-block mechanism

Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions

## OPTIONAL



RF 01

**Set ruote frenate Ø 50 mm**

Set of braked castors Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 50 mm



RQ 11

**Set ruote gommata libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 13

**Set ruote gommata frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 50 mm (pour parquet)



PF 01

**Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm



BA 01

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm**

Polished aluminium base Ø 700 mm

Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm



SL CR

**Cantilever in tubolare d'acciaio cromato (per Digital 03)**

Chromed steel tube cantilever frame (for Digital 03)

Piètement luge en tube d'acier chromé (pour Digital 03)



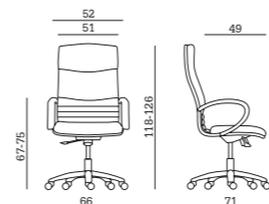
FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam

Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

*Digital 01*

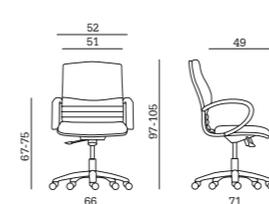
volume/volume/volume

**0,35 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**20 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box***Digital 02*

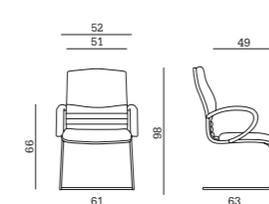
volume/volume/volume

**0,33 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**18,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box***Digital 03*

volume/volume/volume

**0,53 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**18 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Zaira

*Zaira*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Interno schienale in tubolare d'acciaio.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Braccioli:** Fissi in acciaio cromato con pad in poliuretano nero.**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco ed elevazione a gas.**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.**Backrest:** Steel tube inner backrest.**Seat:** Multilayer wood inner seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Armrests:** Fixed, chromed steel with black polyurethane pad.**Mechanism:** Synchronized multi-block, gas-lift.**Base:** Polished aluminium with castors.**Dossier:** Intérieur du dossier en acier.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Accoudoirs:** Fixes en acier chromé, insert en polyuréthane noir.**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions, verin a gaz.**Piètements:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Similpelle Zaira**  
(colore nero)Simil leather Zaira  
(black colour)Simil Cuir Zaira  
(couleur noir)**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES**

SYN ZAIRA

**Meccanismo sincronizzato**  
**multi-blocco**Synchronized multi-block  
mechanismMécanisme synchronisé  
avec blocage  
multipositions**OPTIONAL**

RF 02

**Set ruote frenate**  
**Ø 65 mm**Set of braked castors  
Ø 65 mmJeu de roulettes freinées  
Ø 65 mm

RQ 12

**Set ruote gommata**  
**libere Ø 65 mm**  
**(pavimenti in legno)**Set of free rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)Jeu de roulettes bande  
caoutchouc libres Ø 65  
mm (pour parquet)

RQ 14

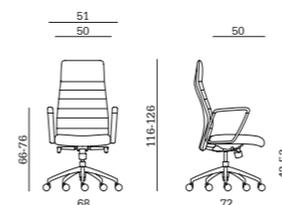
**Set ruote gommata**  
**frenate Ø 65 mm**  
**(pavimenti in legno)**Set of braked rubber  
castors Ø 65 mm  
(wooden floors)Jeu de roulettes bande  
caoutchouc freinées  
Ø 65 mm (pour parquet)

PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Zaira 01*

volume/volume/volume

**0,18 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**21,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Air One

*Air One*

01/PT

*Air One*

01/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO C

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.

**Sedile:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.

**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.

**Braccioli:** Regolabili in altezza con pad in poliuretano morbido.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con o senza traslatore di seduta, elevazione a gas.

**Base:** Nylon o pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.

**Poggiatesta:** Regolabile, rete autoportante (Air One 01 PT).

**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.

**Seat:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.

**Lumbar support:** Height-adjustable.

**Armrests:** Height-adjustable with soft polyurethane pad.

**Mechanism:** Synchronized multi-block with or without sliding seat, gas-lift.

**Base:** Nylon or polished aluminium with castors.

**Headrest:** Adjustable, self supporting mesh (Air One 01 PT).

**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.

**Assise:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.

**Support lombaire:** Réglable en hauteur.

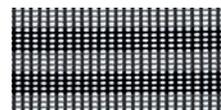
**Accoudoirs:** Réglables en hauteur avec insert en polyuréthane souple.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions avec ou sans translation de l'assise, verin a gaz.

**Piètement:** Nylon ou aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

**Appuie-tête:** Réglable, résille autoportante (Air One 01 PT).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS



### Rete Air One

Air One Mesh

Résille Air One

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



### SYN 02

#### Meccanismo sincronizzato multi-blocco

Synchronized multi-block mechanism

Mécanisme synchronisé

avec blocage

multipositions



### SYN 03

#### Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta

Synchronized multi-block mechanism with sliding seat

Mécanisme synchronisé

avec blocage multipositions

et translation de l'assise

## OPTIONAL



### RF 02

#### Set ruote frenate Ø 65 mm

Set of braked castors

Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées

Ø 65 mm



### RQ 12

#### Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)

Set of free rubber castors

Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc libres Ø 65

mm (pour parquet)



### RQ 14

#### Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)

Set of braked rubber

castors Ø 65 mm

(wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc freinées

Ø 65 mm (pour parquet)



### PF 02

#### Piedini fissi h 65 mm

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm



### BA 02

#### Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

Polished aluminium base

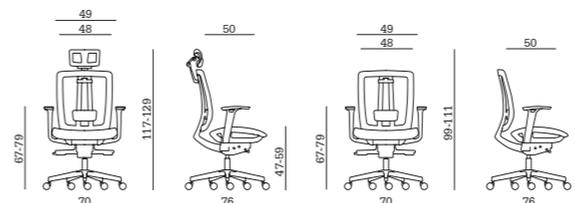
Ø 700 mm

Piètement en aluminium

moulé sous pression poli

Ø 700 mm

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Air One 01 PT

volume/volume/volume

0,20 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

23,5 Kg

imballo/pack/emballage

1 pcs per box

### Air One 01

volume/volume/volume

0,20 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

23,5 Kg

imballo/pack/emballage

1 pcs per box

# Air One Soft

## Air One Soft

01/PT



## Air One Soft

01/

5 YEARS  
GUARANTEE

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).

**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.

**Braccioli:** Fissi o Regolabili in altezza.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con o senza traslatore di seduta, elevazione a gas.

**Base:** Nylon o pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.

**Poggiatesta:** Regolabile, imbottito (Air One Soft 01 PT).

**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.

**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).

**Lumbar support:** Height-adjustable.

**Armrests:** Fixed or height-adjustable.

**Mechanism:** Synchronized multi-block with or without sliding seat, gas-lift.

**Base:** Nylon or polished aluminium with castors.

**Headrest:** Adjustable, self supporting mesh (Air One Soft 01 PT).

**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.

**Assise:** Intérieur de l'assise en multiplis de bois, dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).

**Support lombaire:** Réglable en hauteur.

**Accoudoirs:** Fixes ou Réglables en hauteur.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions, avec ou sans translation de l'assise, verin a gaz.

**Piètement:** Nylon ou aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

**Appuie-tête:** Réglable, résille autoportante (Air One Soft 01 PT).

### RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffed Leather/ Tout Cuir Rectifié

- Rete Air One/Air One Mesh/Résille Air One

### MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



SYN 02

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



SYN 03

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta**

Synchronized multi-block mechanism with sliding seat

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et translation de l'assise

### OPTIONAL



BRR 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



BRR 28

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene, pad in poliuretano morbido**

Set of polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène, insert en polyuréthane souple



BRR 30

**Set braccioli regolabili 3D neri (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable black armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D neri (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



BRR 32

**Set braccioli regolabili 3D cromati (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable chromed armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D chromés (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



RF 02

**Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



RQ 12

**Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



RQ 14

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm



BA 02

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm**

Polished aluminium base Ø 700 mm

Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm



FR

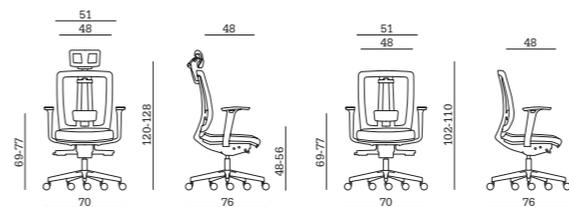
**Poliuretano espanso ignifugo (sedile)**

Fire retardant

polyurethane foam (seat)

Mousse de polyuréthane ignifuge (assise)

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Air One Soft 01 PT*

volume/volume/volume

**0,20 m³**

peso/weight/poids

**23,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

*Air One Soft 01*

volume/volume/volume

**0,20 m³**

peso/weight/poids

**23,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

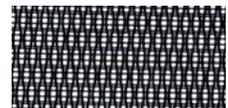
# Athos

*Athos*

01/PT

*Athos*

01/

5 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.**Imbottitura:** Poliuretano espanso schiumato a freddo (sedile).**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.**Braccioli:** Regolabili 4D (altezza, larghezza, profondità, orientamento).**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta, elevazione a gas.**Base:** Nylon con ruote piroettanti.**Poggiatesta:** Regolabile, imbottito in tessuto nero (Athos 01 PT).**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.**Padding:** Cold-molded polyurethane foam (seat).**Lumbar support:** Height-adjustable.**Armrests:** Adjustable in 4D (height, width, depth, revolving).**Mechanism:** Synchronized multi-block with sliding seat, gas-lift.**Base:** Nylon with castors.**Headrest:** Adjustable, black fabric upholstered (Athos 01 PT).**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.**Assise:** Intérieur de l'assise en multiplis de bois, dessous de l'assise en polypropylène.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane injectée à froid (assise).**Support lombaire:** Réglable en hauteur.**Accoudoirs:** Réglables 4D (hauteur, largeur, profondeur, orientation).**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions et translation de l'assise, verin a gaz.**Piètement:** Nylon avec roulettes pivotantes.**Appuie-tête:** Réglable, rembourré en tissu noir (Athos 01 PT).**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Rete Athos**

Athos Mesh

Résille Athos

**Tessuto Athos (colore nero)**

Athos Fabric

(black colour)

Tissu Athos

(couleur noir)

**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES**

SYNATHOS

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta**

Synchronized multi-block mechanism with sliding seat

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et translation de l'assise

**OPTIONAL****RF 02****Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm

**RQ 12****Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)

**RQ 14****Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

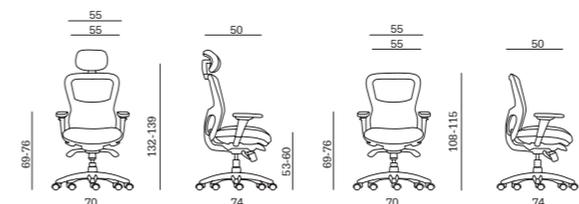
Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)

**PF 02****Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Athos 01 PT*

volume/volume/volume

**0,24 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**32 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box***Athos 01*

volume/volume/volume

**0,23 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**30 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Tekna

Tekna

01/PT



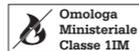
Tekna

01/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO B

Conformità  
D.lgs. n. 81/2008

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).

**Supporto Lombare:** Regolabile in altezza.

**Braccioli:** Fissi o regolabili in altezza.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con o senza traslatore di seduta, elevazione a gas.

**Base:** Nylon con ruote piroettanti.

**Poggiatesta:** Regolabile, imbottito in tessuto nero (Tekna 01 PT).

**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.

**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).

**Lumbar support:** Height-adjustable.

**Armrests:** Fixed or height-adjustable.

**Mechanism:** Synchronized multi-block with or without sliding seat, gas-lift.

**Base:** Nylon or polished aluminium with castors.

**Headrest:** Adjustable, black fabric upholstered (Tekna 01 PT).

**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.

**Assise:** Intérieur de l'assise en multiplis de bois, dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).

**Support lombaire:** Réglable en hauteur.

**Accoudoirs:** Fixes ou Réglables en hauteur.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage

multipositions avec ou sans translation de l'assise, verin a gaz.

**Piètement:** Nylon ou aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

**Appuie-tête:** Réglable, rembourré en tissu noir (Tekna 01 PT).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- **Rete ignifuga Teddy** (colore nero, bianco, grigio, grigio chiaro, verde, blu, rosso)/Teddy fire retardant Mesh (black, white, grey, light grey, green, blue, red colors)/Résille ignifuge Teddy (couleurs noir, blanc, gris, gris clair, vert, bleu, rouge)\*

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Jet, Tessuto Jet Melange e rete ignifuga Teddy.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version and Teddy fire retardant mesh.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange et résille ignifuge Teddy.

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



SYN TEKNA 02

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized

multi-block mechanism.

Mécanisme synchronisé

avec blocage

multipositions



SYN TEKNA 03

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta**

Synchronized multi-block

mechanism with sliding

seat

Mécanisme synchronisé

avec blocage

multipositions et

translation de l'assise

## OPTIONAL



BRF 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



BRR 28

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene, pad in poliuretano morbido**

Set of polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs rélables en hauteur en polypropylène, insert en polyuréthane souple



BRR 30

**Set braccioli regolabili 3D neri (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable black armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D noirs (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



BRR 32

**Set braccioli regolabili 3D cromati (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable chromed armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D chromés (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



RF 01

**Set ruote frenate Ø 50 mm**

Set of braked castors Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 50 mm



RQ 11

**Set ruote gommate libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 13

**Set ruote gommate frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 50 mm (pour parquet)



RF 02 \*

**Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



RQ 12 \*

**Set ruote gommate libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



RQ 14 \*

**Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 01

**Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feeth 50 mm

Patins fixes h 50 mm



PF 02 \*

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm



BA 05

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 680 mm**

Polished aluminium base Ø 680 mm

Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 680 mm



FR

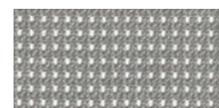
**Poliuretano espanso ignifugo (sedile)**

Fire retardant

polyurethane foam (seat)

Mousse de polyuréthane

ignifuge (assise)



RTC

**Rete ignifuga Teddy colorata**

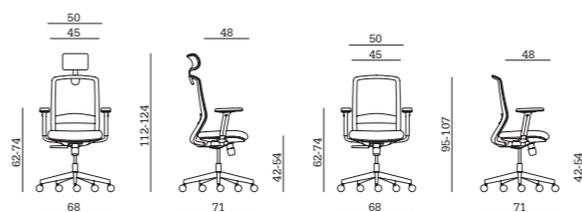
Colored Teddy fire

retardant mesh

Résille ignifuge Teddy

couleur

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



Tekna 01 PT

volume/volume/volume

**0,15 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**17 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

Tekna 01

volume/volume/volume

**0,15 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**16,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

\*

**Disponibili solo nella versione con base in pressofusione di alluminio.**

Availables only in the polished aluminium base version.

Disponibles seulement dans la version avec piètement en aluminium moulé sous pression poli.

# Tekna White

## Tekna White

01/PT



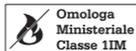
## Tekna White

01

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO B

Conformità  
D.lgs. n. 81/2008

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).

**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.

**Braccioli:** Fissi o regolabili in altezza.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con o senza traslatore di seduta, elevazione a gas.

**Base:** Pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti.

**Poggiatesta:** Regolabile, imbottito in tessuto nero (Tekna White 01 PT).

**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.

**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).

**Lumbar support:** Height-adjustable.

**Armrests:** Fixed or height-adjustable.

**Mechanism:** Synchronized multi-block with or without sliding seat, gas-lift.

**Base:** Polished aluminium with castors.

**Headrest:** Adjustable, black fabric upholstered (Tekna White 01 PT).

**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.

**Assise:** Intérieur de l'assise en multiplis de bois, dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).

**Support lombaire:** Réglable en hauteur.

**Accoudoirs:** Fixes ou Réglables en hauteur.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions avec ou sans translation de l'assise, verin a gaz.

**Piètement:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

**Appuie-tête:** Réglable, rembourré en tissu noir (Tekna White 01 PT).

### RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- **Rete ignifuga Teddy** (colore nero, bianco, grigio, grigio chiaro, verde, blu, rosso)/Teddy fire retardant Mesh (black, white, grey, light grey, green, blue, red colors)/Résille ignifuge Teddy (couleurs noir, blanc, gris, gris clair, vert, bleu, rouge)\*

\* **Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Jet, Tessuto Jet Melange e rete ignifuga Teddy.**

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version and Teddy fire retardant mesh.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange et résille ignifuge Teddy.

### MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



#### SYN TEKNA 02

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized

multi-block mechanism.

Mécanisme synchronisé

avec blocage

multipositions



#### SYN TEKNA 03

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta**

Synchronized multi-block

mechanism with sliding

seat

Mécanisme synchronisé

avec blocage multipositions

et translation de l'assise

### OPTIONAL



#### BRF 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



#### BRR 28

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene, pad in poliuretano morbido**

Set of polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs rélables en hauteur en polypropylène, insert en polyuréthane souple



#### BRR 30

**Set braccioli regolabili 3D neri (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable black armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D noirs (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



#### BRR 32

**Set braccioli regolabili 3D cromati (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable chromed armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D chromés (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



#### BRF 19 WH

**Set braccioli fissi in polipropilene bianco**

Set of fixed white polypropylene armrests  
Jeu d'accoudoirs fixes en polypropylène blanc



#### BRR 29 WH

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene bianco**

Set of hight-adjustable white polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène blanc



#### BRR 33 WH

**Set braccioli regolabili in alluminio 2D (altezza, profondità), pad in poliuretano morbido**

Set of 2D adjustable aluminium armrests (height, depth), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 2D en aluminium (hauteur, profondeur), insert en polyuréthane souple



#### RQ 12

**Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



#### RQ 14

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



#### RF 02

**Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



#### PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm



#### FR

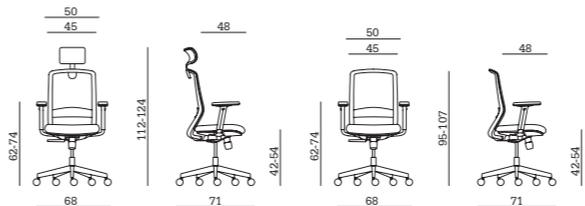
**Poliuretano espanso ignifugo (sedile)**

Fire retardant

polyurethane foam (seat)

Mousse de polyuréthane ignifuge (assise)

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



#### Tekna White 01 PT

volume/volume/volume

**0,15 m³**

peso/weight/poids

**17 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

#### Tekna White 01

volume/volume/volume

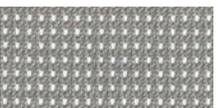
**0,15 m³**

peso/weight/poids

**16,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**



#### RTC

**Rete ignifuga Teddy colorata**

Colored Teddy fire

retardant mesh

Résille ignifuge Teddy

couleur

# New Malice

## New Malice

01/PT



## New Malice

01/



## New Malice Stool

01/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO B

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).

**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.

**Braccioli:** Fissi o Regolabili in altezza.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con o senza traslatore di seduta, elevazione a gas.

**Base:** Nylon o pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti o piedini fissi (New Malice Stool)

**Poggiatesta:** Regolabile, imbottito in tessuto nero (New Malice 01 PT).

**Poggiapiedi:** Anello poggiapiedi regolabile cromato (New Malice Stool).

**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.

**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).

**Lumbar support:** Height-adjustable.

**Armrests:** Fixed or height-adjustable.

**Mechanism:** Synchronized multi-block with or without sliding seat, gas-lift.

**Base:** Nylon or polished aluminium with castors or fixed feet (New Malice Stool).

**Headrest:** Adjustable, black fabric upholstered (New Malice 01 PT).

**Foot ring:** Chromed adjustable foot ring (New Malice Stool).

**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.

**Assise:** Intérieur de l'assise en multiplis de bois, dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).

**Support lombaire:** Réglable en hauteur.

**Accoudoirs:** Fixes ou Réglables en hauteur.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions, avec ou sans translation de l'assise, verin a gaz.

**Piètement:** Nylon ou aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes ou patins fixes (New Malice Stool).

**Appuie-tête:** Réglable, rembourré en tissu noir (New Malice 01 PT).

**Repose-pieds:** Anneau repose-pieds chromé réglables (New Malice Stool).

### RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE

- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- Rete Tech/Tech Mesh/Résille Tech

### MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



#### SYN MALICE 01

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism.  
Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



#### SYN MALICE 02

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta**

Synchronized multi-block mechanism with sliding seat  
Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et translation de l'assise

### OPTIONAL



#### BRR 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



#### BRR 28

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene, pad in poliuretano morbido**

Set of polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs rélables en hauteur en polypropylène, insert en polyuréthane souple



#### BRR 30

**Set braccioli regolabili 3D neri (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable black armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D noirs (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



#### BRR 32

**Set braccioli regolabili 3D cromati (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable chromed armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad

Jeu d'accoudoirs réglables 3D chromés (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



**RF 02 Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



**RQ 12 Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



#### RQ 14

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



#### PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm



#### BA 05

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 680 mm**

Polished aluminium base Ø 680 mm

Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 680 mm

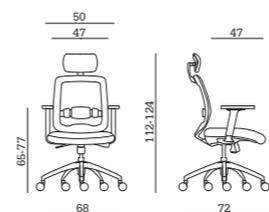


#### FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



#### New Malice 01 PT

volume/volume/volume

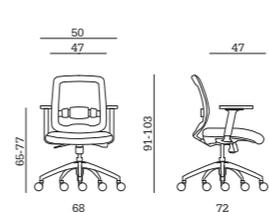
**0,13 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**18 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**



#### New Malice 01

volume/volume/volume

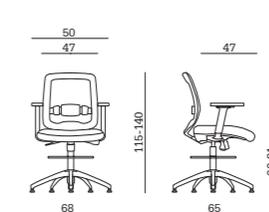
**0,13 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**17 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**



#### New Malice Stool 01

volume/volume/volume

**0,17 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**18,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Mia

*Mia*

01/PT

*Mia*

01/

5 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in polipropilene, rete autoportante.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.**Braccioli:** Fissi o regolabili in altezza.**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con o senza traslatore di seduta, elevazione a gas.**Base:** Nylon o pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.**Poggiatesta:** Regolabile, imbottito in tessuto nero (Mia 01 PT).**Backrest:** Polypropylene structure, selfsupporting mesh.**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).**Lumbar support:** Height-adjustable.**Armrests:** Fixed or height-adjustable.**Mechanism:** Synchronized multi-block with or without sliding seat, gas-lift.**Base:** Nylon or polished aluminium with castors.**Headrest:** Adjustable, black fabric upholstered (Mia 01 PT).**Dossier:** Structure en polypropylène, résille autoportante.**Assise:** Intérieur de l'assise en multiplis de bois, dessous de l'assise en polypropylène.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).**Support lombaire:** Réglable en hauteur.**Accoudoirs:** Fixes ou Réglables en hauteur.**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions, avec ou sans translation de l'assise, verin a gaz.**Piètement:** Nylon ou aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.**Appui-tête:** Réglable, rembourré en tissu noir (Mia 01 PT).**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS**

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil HAPPY

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE

· Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

· Rete Tech/Tech Mesh/Résille Tech

**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES**

SYN 01

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



SYN 02

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



SYN 03

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta**

Synchronized multi-block mechanism with sliding seat

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et translation de l'assise

**OPTIONAL**

BRR 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



BRR 28

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene, pad in poliuretano morbido**Set of polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène, insert en polyuréthane souple

BRR 30

**Set braccioli regolabili 3D neri (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**Set of 3D adjustable black armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables 3D neri (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple

BRR 32

**Set braccioli regolabili 3D cromati (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**Set of 3D adjustable chromed armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables 3D chromés (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple

RF 02

**Set ruote frenate Ø 65 mm**Set of braked castors Ø 65 mm  
Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm

RQ 12

**Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)

RQ 14

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 02

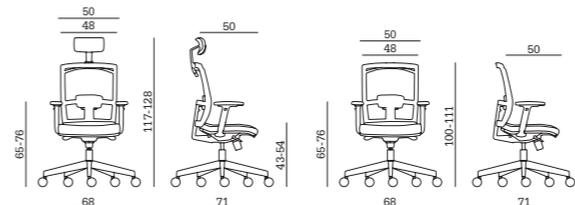
**Piedini fissi h 65 mm**Fixed feet h 65 mm  
Patins fixes h 65 mm

BA 02

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm**

Polished aluminium base Ø 700 mm

Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Mia 01 PT*

volume/volume/volume

**0,14 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**18 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box***Mia 01*

volume/volume/volume

**0,14 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**17,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Pole

## Pole

01/SY



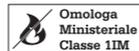
## Pole

01/CP

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO B

Conformità  
D.lgs. n. 81/2008

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Regolazione schienale:** Lama regolazione altezza Up&Down.

**Braccioli:** Fissi o Regolabili in altezza.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco con o senza traslatore di seduta (Pole 01 SY) o contatto permanente (Pole 01 CP), elevazione a gas.

**Base:** Nylon o pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti.

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Backrest adjustment:** Up&Down height-adjustment blade.

**Armrests:** Fixed or height-adjustable.

**Mechanism:** Synchronized multi-block with or without sliding seat (Pole 01 SY) or permanent contact (Pole 01 CP), gas-lift.

**Base:** Nylon or polished aluminium with castors.

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur de l'assise en multiplis de bois, dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Réglage Dossier:** Lame de réglage en hauteur Up&Down.

**Accoudoirs:** Fixes ou réglables en hauteur.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions avec ou sans translation de l'assise (Pole 01 SY) ou contact permanent (Pole 01 CP), verin a gaz.

**Piètement:** Nylon ou aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

### RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

### MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



SYN 01

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism.  
Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



SYN 02

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism  
Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



SYN 03

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta**

Synchronized multi-block mechanism with sliding seat  
Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et translation de l'assise



CP 01

**Meccanismo contatto permanente**

Permanent contact mechanism  
Mécanisme contact permanent

### OPTIONAL



BRF 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



BRR 28

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene, pad in poliuretano morbido**

Set of polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène, insert en polyuréthane souple



BRR 30

**Set braccioli regolabili 3D neri (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable black armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables 3D noirs (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



BRR 32

**Set braccioli regolabili 3D cromati (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable chromed armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables 3D chromés (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



RF 01

**Set ruote frenate Ø 50 mm**

Set of braked castors Ø 50 mm  
Jeu de roulettes freinées Ø 50 mm



RF 02 \*

**Set ruote frenate Ø 65 mm**

Set of braked castors Ø 65 mm  
Jeu de roulettes freinées Ø 65 mm



RQ 11

**Set ruote gommata libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 12 \*

**Set ruote gommata libere Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



RQ 13

**Set ruote gommata frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 14 \*

**Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 01

**Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm  
Patins fixes h 50 mm



PF 02 \*

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm  
Patins fixes h 65 mm



BA 02

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm**

Polished aluminium base Ø 700 mm  
Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

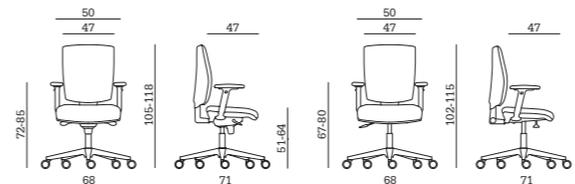


FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Pole 01 SY*

volume/volume/volume  
**0,20 m³**  
peso/weight/poids  
**16,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Pole 01 CP*

volume/volume/volume  
**0,20 m³**  
peso/weight/poids  
**13,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

\*  
**Disponibili solo nella versione con base in pressofusione di alluminio.**  
Available only in the polished aluminium base version.  
Disponibles seulement dans la version avec piètement en aluminium moulé sous pression poli.

# Eros

Eros

01/SY



Eros

01/CP

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO B

Conformità  
D.lgs. n. 81/2008

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Regolazione schienale:** Lama regolazione altezza Up&Down.

**Braccioli:** Fissi o regolabili in altezza.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco o contatto permanente, elevazione a gas.

**Base:** Nylon o pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti.

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Backrest adjustment:** Up&Down height-adjustment blade.

**Armrests:** Fixed or height adjustable.

**Mechanism:** Synchronized multi-block or permanent contact, gas-lift.

**Base:** Nylon or polished aluminium with castors.

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois, dessous d'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Réglage dossier:** Lama Up&Down.

**Accoudoirs:** Fixes ou réglables en hauteur.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions ou contact permanent, verin a gaz.

**Piètement:** Nylon au aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

· Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



SYN 01

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism.

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



CP 04

**Meccanismo contatto permanente**

Permanent contact mechanism

Mécanisme contact permanent

## OPTIONAL



BRF 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



BRR 28

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene, pad in poliuretano morbido**

Set of polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène, insert en polyuréthane souple



BRR 29

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene**

Set of height-adjustable polypropylene armrests  
Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène



BRR 30

**Set braccioli regolabili 3D neri (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable black armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables 3D noirs (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



BRR 32

**Set braccioli regolabili 3D cromati (altezza, profondità, orientamento), pad in poliuretano morbido**

Set of 3D adjustable chromed armrests (height, depth, revolving), soft polyurethane pad  
Jeu d'accoudoirs réglables 3D chromés (hauteur, profondeur, orientation), insert en polyuréthane souple



RF 01

**Set ruote libere Ø 50 mm**

Set of free castors Ø 50 mm

Jeu de roulettes libres Ø 50 mm



RQ 11

**Set ruote gommata libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 13

**Set ruote gommata frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 50 mm (pour parquet)



PF 01

**Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm



BA 04

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 660 mm**

Polished aluminium base Ø 660 mm

Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 660 mm



FR

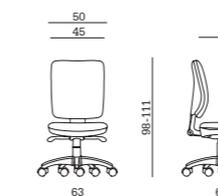
**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



Eros 01 SY

volume/volume/volume

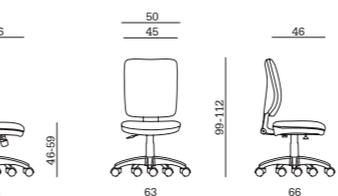
**0,23 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**15 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**



Eros 01 CP

volume/volume/volume

**0,24 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**13,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Tiger

Tiger

01/SY



Tiger

01/CP



Tiger Stool

01/

2 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO B

Omologa  
Ministeriale  
Classe 1IMConformità  
D.lgs. n. 81/2008

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Regolazione schienale:** Lama regolazione altezza Up&Down.

**Braccioli:** Fissi o regolabili in altezza.

**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco o contatto permanente, elevazione a gas.

**Base:** Nylon o pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti o piedini fissi (Tiger Stool 01).

**Poggiapiedi:** Anello poggiapiedi regolabile cromato (Tiger Stool).

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Backrest adjustment:** Up&Down height-adjustment blade.

**Armrests:** Fixed or height adjustable.

**Mechanism:** Synchronized multi-block or permanent contact, gas-lift.

**Base:** Nylon or polished aluminium with castors or fixed feet (Tiger Stool 01).

**Foot ring:** Chromed adjustable foot ring (Tiger Stool).

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois, dessous d'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Réglage dossier:** Lama Up&Down.

**Accoudoirs:** Fixes ou réglables en hauteur.

**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions ou contact permanent, verin a gaz.

**Piètement:** Nylon au aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes ou patins fixes (Tiger Stool 01).

**Repose-pieds:** Anneau repose-pieds chromé réglables (Tiger Stool).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



SYN 01

**Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism.

Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions



CP 02

**Meccanismo contatto permanente**

Permanent contact mechanism

Mécanisme contact permanent

## OPTIONAL



BRF 19

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes en Polypropylène



BRF 29

**Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene**

Set of height-adjustable polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène



RF 01

**Set ruote frenate Ø 50 mm**

Set of braked castors Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées Ø 50 mm



RQ 11

**Set ruote gommate libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 13

**Set ruote gommate frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 50 mm (pour parquet)



PF 01

**Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm



BA 04

**Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 660 mm**

Polished aluminium base Ø 660 mm

Piètement en aluminium moulé sous pression poli Ø 660 mm



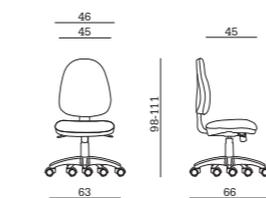
FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam

Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



Tiger 01 SY

volume/volume/volume

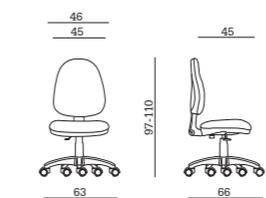
**0,16 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**14 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**



Tiger 01 CP

volume/volume/volume

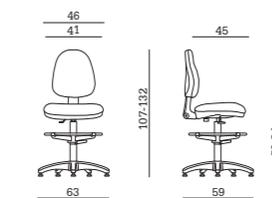
**0,14 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**11,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**



Tiger Stool 01

volume/volume/volume

**0,13 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**10,8 Kg**

imballo/pack/Wemballage

**1 pcs per box**

# Viky

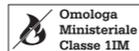
*Viky*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE

EN1335

TIPO B

**Conformità  
D.lgs. n. 81/2008**

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Regolazione schienale:** Volantino regolazione altezza.**Braccioli:** Fissi o regolabili in altezza.**Meccanismo:** Contatto permanente ed elevazione a gas.**Base:** Nylon con ruote piroettanti.**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Backrest adjustment:** Height-adjustment knob.**Armrests:** Fixed or height adjustable.**Mechanism:** Permanent contact, gas-lift.**Base:** Nylon with castors.**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois, dessous d'assise en polypropylène.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Réglage dossier:** Molette de réglage en hauteur.**Accoudoirs:** Fixes ou réglables en hauteur.**Mécanisme:** Contact permanent, verin a gaz.**Piètement:** Nylon avec roulettes pivotantes.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

· Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

**\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.****\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.****\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.**

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



CP 03

**Meccanismo contatto permanente**

Permanent contact mechanism

Mécanisme contact permanent

## OPTIONAL

**BRF 15****Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed

polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs fixes

en polypropylène

**BRR 29****Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene**

Set of height-adjustable polypropylene armrests

Jeu d'accoudoirs

réglables en hauteur en

polypropylène

**RF 01****Set ruote frenate Ø 50 mm**

Set of braked castors

Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées

Ø 50 mm

**RQ 11****Set ruote gommate libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc libres Ø 50

mm (pour parquet)

**RQ 13****Set ruote gommate frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**

Set of braked rubber castors Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc freinées

Ø 50 mm (pour parquet)

**PF 01****Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm

**FR****Poliuretano espanso ignifugo**

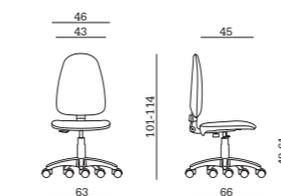
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

*Viky 01*

volume/volume/volume

**0,09 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**10,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Urban Soft

*Urban Soft*

01/



*Urban Soft*

02/

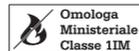


*Urban Soft*

03/



5 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Braccioli:** Fissi in polipropilene nero (Urban Soft 02-02 CR).

Fissi in polipropilene nero con tavoletta ribaltabile in polipropilene nero ( Urban Soft 03-03 CR).

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Urban Soft 01-02-03) o cromato (Urban Soft 01-02-03 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Armrests:** Fixed, black polypropylene (Urban Soft 02-02 CR). Fixed, black polypropylene, with black polypropylene folding tablet (Urban Soft 03-03 CR).

**Frame:** Black painted (Urban Soft 01-02-03) or chromed steel tube (Urban Soft 01-02-03 CR).

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur et dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Accoudoirs:** Fixes, polypropylène noir (Urban 02-02 CR, 03-03 CR). Fixes, polypropylène noir, avec tablette rebattable en polypropylène noir (Urban Soft 03-03 CR).

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Urban Soft 01-02-03) ou chromé (Urban Soft 01-02-03 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* **Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



**RQ URBAN**  
**Telaio con ruote piroettanti**

Frame with castors  
Piètement 4 pieds avec roulettes pivotantes



**BRT URBAN ANTI-PANIC DX**  
**Tavoletta ribaltabile in polipropilene con porta bicchiere lato destro, snodo antipanico (Urban S. 03 DX)**

Right folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism (Urban S. 03 DX)

Tablette rabattable droite en polypropylène, mouvement anti-panique (Urban S. 03 DX)



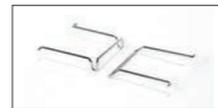
**BRT URBAN ANTI-PANIC SX**  
**Tavoletta ribaltabile in polipropilene con porta bicchiere lato sinistro, snodo antipanico (Urban S. 03 SX)**

Left folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism (Urban S. 03 SX)

Tablette rabattable gauche en polypropylène, mouvement anti-panique (Urban S. 03 SX)



**TR URBAN**  
**Carrello verniciato nero**  
Black painted trolley  
Chariot finition noire

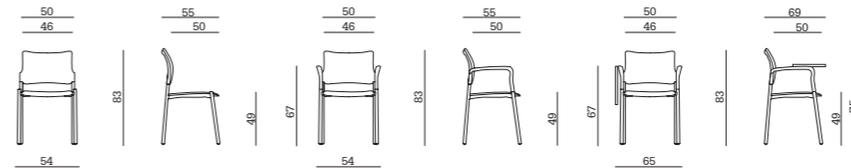


**AGG URBAN**  
**Coppia di agganci cromati**  
Set of two chromed links  
Paire d'accroches chrome



**FR**  
**Poliuretano espanso ignifugo**  
Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Urban Soft 01

volume/volume/volume  
**0,45 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**26 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**4 pcs per box**

### Urban Soft 02

volume/volume/volume  
**0,45 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**28 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**4 pcs per box**

### Urban Soft 03

volume/volume/volume  
**0,45 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**32 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**4 pcs per box**

# Urban Air

Urban Air

01/



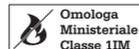
Urban Air

02/



Urban Air

03/

5 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene, rete autoportante.  
**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Braccioli:** Fissi in polipropilene nero (Urban Air 02-02 CR).

Fissi in polipropilene nero con tavoletta ribaltabile in polipropilene nero (Urban Air 03-03 CR).

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Urban Air 01-02-03) o cromato (Urban Air 01-02-03 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Polypropylene, self supporting mesh.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Armrests:** Fixed, black polypropylene (Urban Air 02-02 CR).

Fixed, black polypropylene, with black polypropylene folding tablet (Urban Air 03-03 CR).

**Frame:** Black painted (Urban Air 01-02-03) or Chromed steel tube (Urban Air 01-02-03 CR).

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Structure en polypropylène, résille autoportante.

**Assise:** Intérieur et dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Accoudoirs:** Fixes, polypropylène noir (Urban Air 02-02 CR, 03-03 CR). Fixes, polypropylène noir, avec tablette rebattable en polypropylène noir (Urban Air 03-03 CR).

**Piètements 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Urban Air 01-02-03) ou chromé (Urban Air 01-02-03 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- **Rete ignifuga Teddy** (colore nero, bianco, grigio, grigio chiaro, verde, blu, rosso)/Teddy fire retardant Mesh (black, white, grey, light grey, green, blue, red colors)/Résille ignifuge Teddy (couleurs noir, blanc, gris, gris clair, vert, bleu, rouge)\*

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Jet, Tessuto Jet Melange e rete ignifuga Teddy.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Jet Fabric, Jet Melange Fabric version and Teddy fire retardant mesh.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Jet, Tissu Jet Melange et résille ignifuge Teddy.

## OPTIONAL



### RQ URBAN

**Telaio con ruote piroettanti**

Frame with castors

Piètements 4 pieds avec roulettes pivotantes



### BRT URBAN ANTI-PANIC DX

**Tavoletta ribaltabile in polipropilene con porta bicchiere lato destro, snodo antipanico (Urban A. 03 DX)**

Right folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism (Urban A.03 DX)

Tablette rabattable droite en polypropylène, mouvement anti-panique (Urban A. 03 DX)



### BRT URBAN ANTI-PANIC SX

**Tavoletta ribaltabile in polipropilene con porta bicchiere lato sinistro, snodo antipanico (Urban A. 03 SX)**

Left folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism (Urban A. 03 SX)

Tablette rabattable gauche en polypropylène, mouvement anti-panique (Urban A. 03 SX)

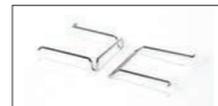


### TR URBAN

**Carrello verniciato nero**

Black painted trolley

Chariot finition noire



### AGG URBAN

**Coppia di agganci cromati**

Set of two chromed links

Paire d'accroches chrome

chrome

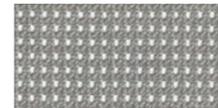


### FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam

Mousse de polyuréthane ignifuge



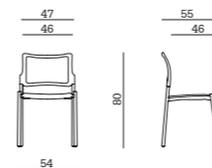
RTC

**Rete ignifuga Teddy colorata**

Colored Teddy fire retardant mesh

Résille ignifuge Teddy couleur

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Urban Air 01

volume/volume/volume

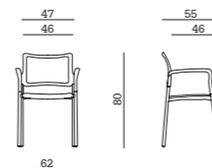
**0,45 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**24 Kg**

imballo/pack/emballage

**4 pcs per box**



### Urban Air 02

volume/volume/volume

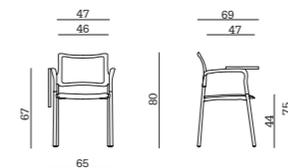
**0,45 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**26 Kg**

imballo/pack/emballage

**4 pcs per box**



### Urban Air 03

volume/volume/volume

**0,45 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**30 Kg**

imballo/pack/emballage

**4 pcs per box**

# Urban Plastic

## Urban Plastic

01/



## Urban Plastic

02/



## Urban Plastic

03/

5 YEARS  
GUARANTEE

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene colorato.

**Sedile:** Polipropilene colorato.

**Braccioli:** Fissi in polipropilene nero (Urban Plastic 02-02 CR). Fissi in polipropilene nero con tavoletta ribaltabile in polipropilene nero (Urban Plastic 03-03 CR).

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Urban Plastic 01-02-03) o cromato (Urban Plastic 01-02-03 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Coloured Polypropylene.

**Seat:** Coloured Polypropylene.

**Armrests:** Fixed, black polypropylene (Urban Plastic 02-02 CR). Fixed, black polypropylene, with black polypropylene folding tablet (Urban Plastic 03-03 CR).

**Frame:** Black painted (Urban Plastic 01-02-03) or Chromed steel tube (Urban Plastic 01-02-03 CR).

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Polypropylène coloré.

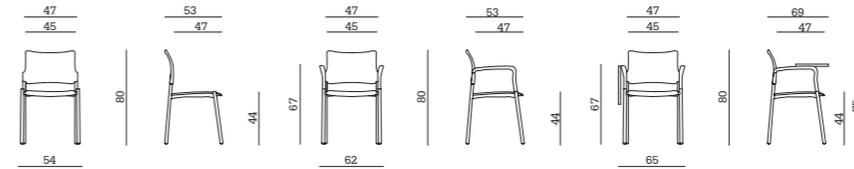
**Assise:** Polypropylène coloré.

**Accoudoirs:** Fixes, polypropylène noir (Urban Plastic 02-02 CR, 03-03 CR). Fixes, polypropylène noir, avec tablette rebattable en polypropylène noir (Urban Plastic 03-03 CR).

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Urban Plastic 01-02-03) ou chromé (Urban Plastic 01-02-03 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



#### Urban Plastic 01

volume/volume/volume

0,45 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

24 Kg

imballo/pack/emballage

4 pcs per box

#### Urban Plastic 02

volume/volume/volume

0,45 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

26 Kg

imballo/pack/emballage

4 pcs per box

#### Urban Plastic 03

volume/volume/volume

0,45 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

30 Kg

imballo/pack/emballage

4 pcs per box

### COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE



**Nero**

Black

Noir



**Grigio**

Grey

Gris



**Bianco**

White

Blanc



**Blu**

Blue

Bleu

### OPTIONAL



#### RQ URBAN

**Telaio con ruote piroettanti**

Frame with castors

Piètement 4 pieds avec roulettes pivotantes



#### BRT URBAN ANTI-PANIC DX

**Tavoletta ribaltabile in polipropilene con porta bicchiere lato destro, snodo antipanico (Urban P 03 DX)**

Right folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism (Urban P 03 DX)

Tablette rabattable droite en polypropylène, mouvement anti-panique (Urban P 03 DX)



#### BRT URBAN ANTI-PANIC SX

**Tavoletta ribaltabile in polipropilene con porta bicchiere lato sinistro, snodo antipanico (Urban P 03 SX)**

Left folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism (Urban P 03 SX)

Tablette rabattable gauche en polypropylène, mouvement anti-panique (Urban P 03 SX)



#### TR URBAN

**Carrello verniciato nero**

Black painted trolley

Chariot finition noire



#### AGG URBAN

**Coppia di agganci cromati**

Set of two chromed links

Paire d'accroches

chrome

# Leo Soft

*Leo Soft*

01/



*Leo Soft*

01/CR



*Leo Soft*

01/ALU



2 YEARS  
GUARANTEE

EN1022

EN1728

EN16139



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Leo Soft 01), verniciato alluminio (Leo Soft 01 ALU) o cromato (Leo Soft 01 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Frame:** Black painted (Leo Soft 01), aluminium painted (Leo Soft 01 ALU) or chromed (Leo Soft 01 CR) steel tube.

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur et dessous d'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Leo Soft 01), finition aluminium (Leo Soft 01 ALU), chromé (Leo Soft 01 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



**AGG LEO REG.**

**Coppia agganci regolabili in polipropilene**

Set of polypropylene adjustable links

Jeu d'accroche réglables en polypropylène

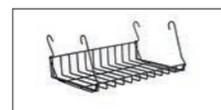


**AGG LEO**

**Coppia agganci in polipropilene (solo per sedia senza braccioli)**

Set of polypropylene links (only for chair without armrests)

Jeu d'accroche en polypropylène (seulement pour chaise sans accourdois)



**BK LEO**

**Cestino in metallo nero**

Black metal basket

Panier en métal noir



**BD LEO**

**Barra distanziatrice per file in metallo**

Metal alignment bar for rows

Barre inter-rangée en metal



**FA LEO**

**Fusto con agganci integrati in metallo verniciato nero**

Black painted frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier finition noire avec accroches intégrées



**FA LEO CR**

**Fusto con agganci integrati in metallo cromato**

Chromed frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier chromée avec accroches intégrées



**BRT 01**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylène tablet

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène



**BRT 02**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene**

Polypropylene right armrest with folding polypropylène tablet  
Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène



**BRT 03 ANTI-PANIC**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene, snodo antipanico**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylene tablet, anti-panic mechanism

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRT 04 ANTI-PANIC**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene, snodo antipanico**

Polypropylene right armrest with folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism

Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRF 06**

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests  
Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène



**TR LEO**

**Carrello in metallo su ruote (portata max 12 sedie)**

Metal trolley (maximum load 12 chairs)  
Chariot en metal (charge maximale 12 chaises)



**FR**

**Poliuretano espanso ignifugo**

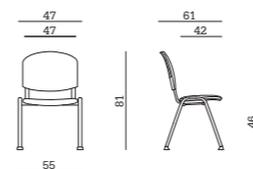
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Leo Soft*

volume/volume/volume

**0,45 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**25 Kg**

imballo/pack/emballage

**4 pcs per box**

# Leo Air

*Leo Air*  
01/



*Leo Air*  
01/CR



*Leo Air*  
01/ALU



2 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Schienale in polipropilene, rete autoportante.

**Sedile:** **Interno** sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Leo Air 01), verniciato alluminio (Leo Air 01 ALU) o cromato (Leo Air 01 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Polypropylene structure, self-supporting mesh.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).

**Frame:** Black painted (Leo Air 01), aluminium painted (Leo Air 01 ALU) or chromed (Leo Air 01 CR) steel tube.

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Structure en polypropylène, résille autoportante.

**Assise:** Intérieur et dessous d'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Leo Air 01), finition aluminium (Leo Air 01 ALU), chromé (Leo Air 01 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- **Rete ignifuga Teddy** (colore nero, bianco, grigio, grigio chiaro, verde, blu, rosso)/Teddy fire retardant Mesh (black, white, grey, light grey, green, blue, red colors)/Résille ignifuge Teddy (couleurs noir, blanc, gris, gris clair, vert, bleu, rouge)\*

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Jet, Tessuto Jet Melange e rete ignifuga Teddy.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Jet Fabric, Jet Melange Fabric version and Teddy fire retardant mesh.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Jet, Tissu Jet Melange et résille ignifuge Teddy.

## OPTIONAL



**AGG LEO REG.**

**Coppia agganci regolabili in polipropilene**

Set of polypropylene adjustable links

Jeu d'accroche réglables en polypropylène

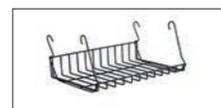


**AGG LEO**

**Coppia agganci in polipropilene (solo per sedia senza braccioli)**

Set of polypropylene links (only for chair without armrests)

Jeu d'accroche en polypropylène (seulement pour chaise sans accourdois)



**BK LEO**

**Cestino in metallo nero**

Black metal basket

Panier en métal noir



**BD LEO**

**Barra distanziatrice per file in metallo**

Metal alignment bar for rows

Barre inter-rangée en metal



**FA LEO**

**Fusto con agganci integrati in metallo verniciato nero**

Black painted frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier finition noire avec accroches intégrées



**FA LEO CR**

**Fusto con agganci integrati in metallo cromato**

Chromed frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier chromée avec accroches intégrées



**BRT 01**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylene tablet

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène



**BRT 02**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene**

Polypropylene right armrest with folding polypropylene tablet  
Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène



**BRT 03 ANTI-PANIC**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene, snodo antipanico**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylene tablet, anti-panic mechanism

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRT 04 ANTI-PANIC**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene, snodo antipanico**

Polypropylene right armrest with folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism

Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRF 06**

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests  
Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène



**TR LEO**

**Carrello in metallo su ruote (portata max 12 sedie)**

Metal trolley (maximum load 12 chairs)  
Chariot en metal (charge maximale 12 chaises)



**FR**

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam

Mousse de polyuréthane ignifuge



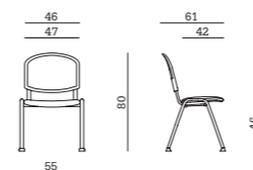
**RTC**

**Rete ignifuga Teddy colorata**

Colored Teddy fire retardant mesh

Résille ignifuge Teddy couleur

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Leo Air*

volume/volume/ volume

**0,40 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**22 Kg**

imballo/pack/emballage

**4 pcs per box**

# Leo Plastic

*Leo Plastic*  
01/



*Leo Plastic*  
01/CR



*Leo Plastic*  
01/ALU



2 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene colorato.

**Sedile:** Polipropilene colorato.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Leo Plastic 01), verniciato alluminio (Leo Plastic 01 ALU) o cromato (Leo Plastic 01 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Coloured polypropylene.

**Seat:** Coloured polypropylene.

**Frame:** Black painted (Leo Plastic 01), aluminium painted (Leo Plastic 01 ALU) or chromed (Leo Plastic 01 CR) steel tube.

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Polypropylène coloré.

**Assise:** Polypropylène coloré.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Leo Plastic 01), finition aluminium (Leo Plastic 01 ALU), chromé (Leo Plastic 01 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE



**Nero**  
Black  
Noir



**Blu**  
Blue  
Bleu



**Rosso**  
Red  
Rouge

## OPTIONAL



**AGG LEO REG.**  
**Coppia agganci regolabili in polipropilene**

Set of polypropylene adjustable links

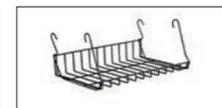
Jeu d'accroche réglables en polypropylène



**AGG LEO**  
**Coppia agganci in polipropilene (solo per sedia senza braccioli)**

Set of polypropylene links (only for chair without armrests)

Jeu d'accroche en polypropylène (seulement pour chaise sans accourdois)



**BK LEO**  
**Cestino in metallo nero**

Black metal basket  
Panier en métal noir



**BD LEO**  
**Barra distanziatrice per file in metallo**

Metal alignment bar for rows  
Barre inter-rangée en metal



**FA LEO**  
**Fusto con agganci integrati in metallo verniciato nero**

Black painted frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier finition noire avec accroches intégrées



**FA LEO CR**  
**Fusto con agganci integrati in metallo cromato**

Chromed frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier chromée avec accroches intégrées



**BRT 01**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylene tablet

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène



**BRT 02**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene**

Polypropylene right armrest with folding polypropylene tablet  
Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène



**BRT 03 ANTI-PANIC**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene, snodo antipanico**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylene tablet, anti-panic mechanism  
Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRT 04 ANTI-PANIC**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene, snodo antipanico**

Polypropylene right armrest with folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism

Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRF 06**  
**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests  
Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène



**TR LEO**  
**Carrello in metallo su ruote (portata max 12 sedie)**

Metal trolley (maximum load 12 chairs)  
Chariot en metal (charge maximale 12 chaises)



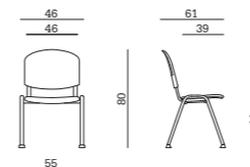
**FRP**

**Polipropilene ignifugo nei colori nero e blu**

Fire retardant polypropylene in the black and blue version

Polypropylène ignifuge dans la version en noir et bleu

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Leo Plastic*

volume/volume/volume

**0,45 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**20 Kg**

imballo/pack/emballage

**4 pcs per box**

# Leo Wood

*Leo Wood*  
01/



*Leo Wood*  
01/CR



*Leo Wood*  
01/ALU



2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Multistrato di legno.

**Sedile:** Multistrato di legno.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Leo Wood 01), verniciato alluminio (Leo Wood 01 ALU) o cromato (Leo Wood 01 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Multilayer wood.

**Seat:** Multilayer wood.

**Frame:** Black painted (Leo Wood 01), aluminium painted (Leo Wood 01 ALU) or chromed (Leo Wood 01 CR) steel tube.

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Bois multiplis.

**Assise:** Bois multiplis.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Leo Wood 01), finition aluminium (Leo Wood 01 ALU), chromé (Leo Wood 01 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## FINITURA LEGNO/WOOD FINISH/FINITION BOIS



**Faggio naturale**

Natural beech

Hêtre naturel

## OPTIONAL



**AGG LEO REG.**

**Coppia agganci regolabili in polipropilene**

Set of polypropylene adjustable links

Jeu d'accroche réglables en polypropylène

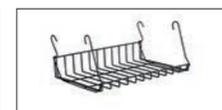


**AGG LEO**

**Coppia agganci in polipropilene (solo per sedia senza braccioli)**

Set of polypropylene links (only for chair without armrests)

Jeu d'accroche en polypropylène (seulement pour chaise sans accourdois)



**BK LEO**

**Cestino in metallo nero**

Black metal basket

Panier en métal noir



**BD LEO**

**Barra distanziatrice per file in metallo**

Metal alignment bar for rows

Barre inter-rangée en metal



**FA LEO**

**Fusto con agganci integrati in metallo verniciato nero**

Black painted frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier finition noire avec accroches intégrées



**FA LEO CR**

**Fusto con agganci integrati in metallo cromato**

Chromed frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier chromée avec accroches intégrées



**BRT 01**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylene tablet

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène



**BRT 02**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene**

Polypropylene right armrest with folding polypropylene tablet

Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène



**BRT 03 ANTI-PANIC**

**Set braccioli fissi in polipropilene con tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene, snodo antipanico**

Set of fixed polypropylene armrests with folding right polypropylene tablet, anti-panic mechanism

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène avec tablette rebattable droite en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRT 04 ANTI-PANIC**

**Bracciolo destro fisso in polipropilene con tavoletta ribaltabile in polipropilene, snodo antipanico**

Polypropylene right armrest with folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism

Accouvoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène, mouvement anti-panique



**BRF 06**

**Set braccioli fissi in polipropilene**

Set of fixed polypropylene armrests

Jeu d'accouvoirs fixes en polypropylène



**TR LEO**

**Carrello in metallo su ruote (portata max 12 sedie)**

Metal trolley (maximum load 12 chairs)

Chariot en metal (charge maximale 12 chaises)



**FR WD**

**Verniciatura ignifuga (ordine min. 100 pcs)**

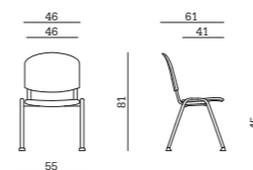
Fire retardant varnish

(min. order 100 pcs)

Finition ignifuge

(commande min. 100 pcs)

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Leo Wood*

volume/volume/volume

**0,45 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**25,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**4 pcs per box**

# Vicenza

*Vicenza*

01/



*Vicenza*

02/



*Vicenza*

03/



2 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Monoscocca:** Polipropilene colorato.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio cromato senza braccioli (Vicenza 01) con braccioli (Vicenza 02), con braccioli e tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene (Vicenza 03).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Monocoque:** Coloured polypropylene.

**Frame:** Chromed steel tube without armrests (Vicenza 01), with armrests (Vicenza 02), with armrests and folding polypropylene tablet (Vicenza 03).

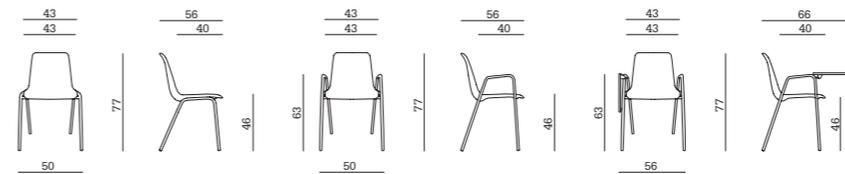
**Feet:** Black polypropylene.

**Monocoque:** Polypropylène coloré.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier chromé sans accoudoirs (Vicenza 01), avec accoudoirs (Vicenza 02), avec accoudoirs et tablette rabattable droite en polypropylène (Vicenza 03).

**Patins:** Polypropylène noir.

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Vicenza 01

volume/volume/volume

0,33 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

18 Kg

imballo/pack/emballage

4 pcs per box

### Vicenza 02

volume/volume/volume

0,33 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

18 Kg

imballo/pack/emballage

4 pcs per box

### Vicenza 03

volume/volume/volume

0,33 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

20 Kg

imballo/pack/emballage

4 pcs per box

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE



Nero

Black

Noir



Blu

Blue

Bleu

## OPTIONAL



### FA VICENZA

**Fusto con agganci integrati in metallo cromato**

Chromed frame with integrated links

Piètement 4 pieds en tube d'acier chromée avec accroches intégrées



### BRT VICENZA ANTI-PANIC

**Tavoletta ribaltabile lato destro in polipropilene, snodo antipanico (per Vicenza 03)**

Folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism (for Vicenza 03)

Tablette rabattable en polypropylène, mouvement anti-panique (pour Vicenza 03)



### FRP

**Polipropilene ignifugo**

Fire retardant polypropylene

Polypropylène ignifuge

# Elemens

*Elemens*

01/



*Elemens*

02/



2 YEARS  
GUARANTEE



ANTI-UV

CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Polipropilene colorato ANTI-UV.

**Structure:** Coloured polypropylene ANTI-UV.

**Structure:** Polypropylène coloré ANTI-UV.

COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE



**Nero**  
Black  
Noir

**Bianco**  
White  
Blanc

**Sabbia**  
Sand  
Sable

**Verde scuro**  
Dark green  
Vert foncé

**Verde chiaro**  
Light green  
Vert clair

**Azzurro**  
Light blue  
Bleu ciel

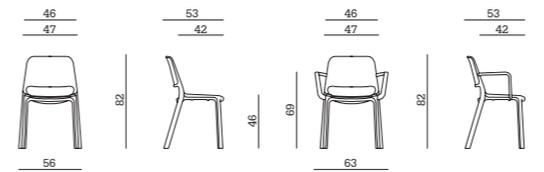


**Rosso**  
Red  
Rouge



**Arancione**  
Orange  
Orange

PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



**Elemens 01**

volume/volume/volume  
**0,49 m³**  
peso/weight/poids  
**20 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**4 pcs per box**

**Elemens 02**

volume/volume/volume  
**0,49 m³**  
peso/weight/poids  
**21 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**4 pcs per box**

# Spark

Spark  
01/

Spark  
02/



5 YEARS  
GUARANTEE



ANTI-UV

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Monoscocca:** Polipropilene colorato ANTI-UV.  
**Telaio:** Tubolare d'acciaio cromato (Spark 01).  
**Piedini:** Polipropilene nero.  
**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote (Spark 02).

**Monocoque:** Coloured Polypropylene ANTI-UV.  
**Frame:** Chromed tubular steel (Spark 01).  
**Feet:** Black polypropylene.  
**Base:** Polished aluminium with castors (Spark 02).

**Monocoque:** Polypropylène coloré ANTI-UV.  
**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier chromé (Spark 01).  
**Patins:** Polypropylène noir.  
**Base:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes (Spark 02).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE



**Nero**  
Black  
Noir

**Marrone**  
Brown  
Brun

**Bianco**  
White  
Blanc

**Verde**  
Green  
Vert

**Azzurro**  
Light Blue  
Bleu ciel

**Giallo**  
Yellow  
Jaune

**Rosso**  
Red  
Rouge

## OPTIONAL



**RF 02**  
**Set ruote frenate**  
Ø 65 mm  
Set of braked castors  
Ø 65 mm  
Jeu de roulettes freinées  
Ø 65 mm



**RQ 12**  
**Set ruote gommata**  
libere Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)  
Set of free rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande  
caoutchouc libres Ø 65  
mm (pour parquet)



**RQ 14**  
**Set ruote gommata**  
frenate Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)  
Set of braked rubber  
castors Ø 65 mm  
(wooden floors)  
Jeu de roulettes bande  
caoutchouc freinées  
Ø 65 mm (pour parquet)

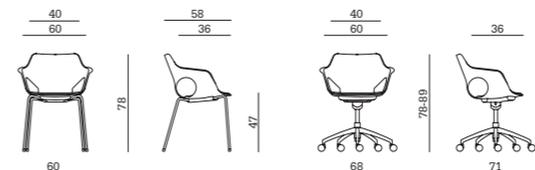


**CUS SPARK**  
**Cuscino sedile**  
Seat cushion  
Placet d'assise



**FR**  
**Poliuretano espanso**  
ignifugo (Per CUS  
SPARK)  
Fire retardant  
polyurethane foam  
(For CUS SPARK)  
Mousse de polyuréthane  
ignifuge  
(Pour CUS SPARK)

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



**Spark 01**  
volume/volume/volume  
**0,43 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**13,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**2 pcs per box**

**Spark 02**  
volume/volume/volume  
**0,193 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**9,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Spark Wood

*Spark Wood*  
01/

*Spark Wood*  
02/



5 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Monoscocca:** Multistrato di legno.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio cromato (Spark Wood 01).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote (Spark Wood 02).

**Monocoque:** Painted multilayer wood.

**Frame:** Chromed tubular steel (Spark Wood 01).

**Feet:** Black polypropylene.

**Base:** Polished aluminium with castors (Spark Wood 02).

**Monocoque:** Multiplis de bois vernis.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier chromé (Spark Wood 01).

**Patins:** Polypropylène noir.

**Base:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes (Spark Wood 02).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

## FINITURA LEGNO/WOOD FINISH/FINITION BOIS



**Rovere naturale**

Natural oak

Chêne naturel

## OPTIONAL



**RF 02**

**Set ruote frenate  
Ø 65 mm**

Set of braked castors  
Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées  
Ø 65 mm



**RQ 12**

**Set ruote gommata  
libere Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande  
caoutchouc libres Ø 65  
mm (pour parquet)



**RQ 14**

**Set ruote gommata  
frenate Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of braked rubber  
castors Ø 65 mm  
(wooden floors)

Jeu de roulettes bande  
caoutchouc freinées  
Ø 65 mm (pour parquet)



**CUS SPARK**

**Cuscino sedile**

Seat cushion

Placet d'assise



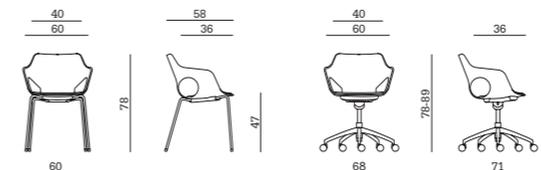
**FR**

**Poliuretano espanso  
ignifugo (Per CUS  
SPARK)**

Fire retardant  
polyurethane foam  
(For CUS SPARK)

Mousse de polyuréthane  
ignifuge  
(Pour CUS SPARK)

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Spark Wood 01*

volume/volume/volume

**0,43 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**15,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

*Spark Wood 02*

volume/volume/volume

**0,193 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**10,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1pcs per box**

# Easy

*Easy*  
01/



*Easy*  
02/



5 YEARS  
GUARANTEE

EN15373

EN13761

EN1022

EN16139

EN1728



ANTI-UV

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene colorato ANTI-UV.

**Sedile:** Polipropilene colorato ANTI-UV.

**Telaio:** Tubolare in tondino d'acciaio cromato, disponibile con braccioli (Easy 02) o senza braccioli (Easy 01).

**Piedini:** Polipropilene.

**Backrest:** Coloured Polypropylene ANTI-UV.

**Seat:** Coloured Polypropylene ANTI-UV.

**Frame:** Chromed wire steel, available with armrest (Easy 02) or without armrest (Easy 01).

**Feet:** Polypropylene.

**Dossier:** Polypropylène coloré ANTI-UV.

**Assise:** Polypropylène coloré ANTI-UV.

**Piètements:** Pied traîneau en fil d'acier chromé disponible avec accoudoirs (Easy 02) ou sans accoudoirs (Easy 01).

**Patins:** Polypropylène.

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE



**Nero**  
Black  
Noir



**Grigio**  
Grey  
Gris



**Bianco**  
White  
Blanc



**Sabbia**  
Sand  
Sable



**Verde**  
Green  
Vert



**Blu**  
Blue  
Bleu



**Rosso**  
Red  
Rouge

## OPTIONAL



**BRT EASY**

**Tavoletta ribaltabile in polipropilene (per Easy 02)**

Folding polypropylene tablet (for Easy 02)

Tablette rabattable en polypropylène (pour Easy 02)



**AGG EASY**

**Coppia agganci**  
Set of two links  
Paire d'accroches



**AGG TAV EASY**

**Coppia agganci (per la versione con braccioli e tavoletta)**

Set of two links (for the version with armrests and folding tablet)

Paire d'accroches (pour la version avec accoudoirs et tablette rabattable)



**CESTINO EASY**  
**Cestino in metallo cromato**

Chromed metal basket  
Panier en metal chromé



**TR EASY**

**Carrello verniciato nero (portata max 40 sedie)**

Black painted trolley (maximum load 40 chairs)

Chariot finition noire (charge maximale 40 chaises)



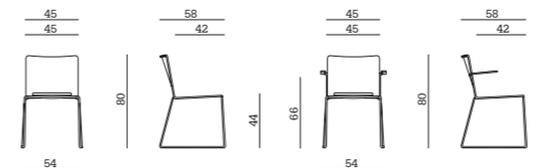
**FRP**

**Polipropilene ignifugo nei colori nero e grigio**

Fire retardant polypropylene in the black and grey version

Polypropylène ignifuge dans la version en noir et gris

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



*Easy 01*

volume/volume/volume

**0,16 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**8 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

*Easy 02*

volume/volume/volume

**0,16 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**8 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

# Easy Soft

Easy Soft

01/



Easy Soft

02/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN15373

EN13761

EN1022

EN16139

EN1728



ANTI-UV



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene colorato ANTI-UV.**Sedile:** Polipropilene colorato ANTI-UV.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Telaio:** Tubolare in tondino d'acciaio cromato, disponibile con braccioli (Easy Soft 02) o senza braccioli (Easy Soft 01).**Piedini:** Polipropilene.**Backrest:** Coloured Polypropylene ANTI-UV.**Seat:** Coloured Polypropylene ANTI-UV.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Frame:** Chromed wire steel, available with armrest (Easy Soft 02) or without armrest (Easy Soft 01).**Feet:** Polypropylene.**Dossier:** Polypropylène coloré ANTI-UV.**Assise:** Polypropylène coloré ANTI-UV.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Piètement:** Pied traîneau en fil d'acier chromé disponible avec accoudoirs (Easy Soft 02) ou sans accoudoirs (Easy Soft 01).**Patins:** Polypropylène.

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE

**Nero**

Black

Noir

**Grigio**

Grey

Gris

**Bianco**

White

Blanc

**Sabbia**

Sand

Sable

**Verde**

Green

Vert

**Blu**

Blue

Bleu

**Rosso**

Red

Rouge

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL

**BRT EASY****Tavoletta ribaltabile in polipropilene (per Easy 02)**

Folding polypropylene tablet (for Easy 02)

Tablette rabattable en polypropylène (pour Easy 02)

**AGG EASY****Coppia agganci**

Set of two links

Paire d'accroches

**AGG TAV EASY****Coppia agganci (per la versione con braccioli e tavoletta)**

Set of two links (for the version with armrests and folding tablet)

Paire d'accroches (pour la version avec accoudoirs et tablette rabattable)

**CESTINO EASY****Cestino in metallo cromato**

Chromed metal basket

Panier en metal chromé

**TR EASY****Carrello verniciato nero (portata max 15 sedie)**

Black painted trolley (maximum load 15 chairs)

Chariot finition noire (charge maximale 15 chaises)

**FR****Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam

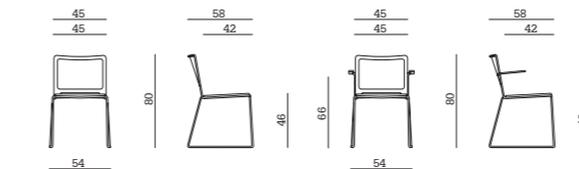
Polyuréthane ignifuge

**FRP****Polipropilene ignifugo nei colori nero e grigio**

Fire retardant polypropylene in the black and grey version

Polypropylène ignifuge dans la version en noir et gris

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Easy Soft 01**

volume/volume/volume

**0,16 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**8 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box****Easy Soft 02**

volume/volume/volume

**0,16 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**8 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

# Florence

*Florence*

01/



*Florence*

01/ CR



*Florence*

01/ ALU



2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale in multistrato di legno e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Florence 01), verniciato alluminio (Florence 01 ALU) o cromato (Florence 01 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Multilayer inner backrest and polypropylene outer backrest.

**Seat:** Multilayer wood inner seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Frame:** Black painted (Florence 01), aluminium painted (Florence 01 ALU) or chromed steel tube (Florence 01 CR).

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Intérieur du dossier en bois multiplis et arrière du dossier en polypropylène.

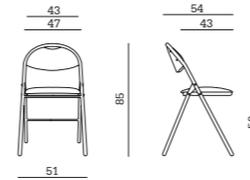
**Assise:** Intérieur d'assise en bois multiplis.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Florence 01), finition aluminium (Florence 01 ALU), chromé (Florence 01 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Florence 01

volume/volume/volume

0,1 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

11,5 Kg

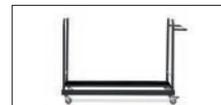
imballo/pack/emballage

2 pcs per box

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

## OPTIONAL



### TR FLORENCE

**Carrello in metallo su ruote (portata max 10 sedie)**

Metal trolley (maximum load 10 chairs)

Chariot en metal (charge maximale 10 chaises)



**FA FLORENCE**  
**Fusto con agganci integrati in polipropilene**

Frame with integrated polypropylene links

Piètement 4 pieds avec accroches intégrées en polypropylène



**BRT 01 ANTI-PANIC FLORENCE**  
**Bracciolo destro con tavoletta ribaltabile in polipropilene, snodo antipanico**

Right polypropylene armrest with folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism.

Accoudoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène, mouvement anti-panique



### FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant

polyurethane foam

Polyuréthane expansé ignifuge

# Florence Wood

## Florence Wood

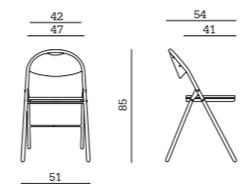
01/

2 YEARS  
GUARANTEE

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Multistrato di legno verniciato.**Sedile:** Multistrato di legno verniciato.**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Florence Wood 01), verniciato alluminio (Florence Wood 01 ALU) o cromato (Florence Wood 01 CR).**Piedini:** Polipropilene nero.**Backrest:** Painted multilayer wood.**Seat:** Painted multilayer wood.**Frame:** Black painted (Florence Wood 01), aluminium painted (Florence Wood 01 ALU) or chromed steel tube (Florence Wood 01 CR).**Feet:** Black polypropylene.**Dossier:** En bois multiplis verni.**Assise:** En bois multiplis verni.**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Florence Wood 01), finition aluminium (Florence Wood 01 ALU), chromé (Florence Wood 01 CR).**Patins:** Polypropylène noir.

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



#### Florence Wood 01

volume/volume/volume

**0,1 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**12,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

### FINITURA LEGNO/WOOD FINISH/FINITION BOIS



#### Faggio naturale

Natural beech

Hêtre naturel

### OPTIONAL



#### TR FC

**Carrello in metallo su ruote (portata max 10 sedie)**

Metal trolley (maximum load 10 chairs)

Chariot en metal (charge maximale 10 chaises)



#### FA FLORENCE

**Fusto con agganci integrati in polipropilene**

Frame with integrated polypropylene links

Piètement 4 pieds avec accroches intégrées en polypropylène



#### BRT 01 ANTI-PANIC FLORENCE

**Bracciolo destro con tavoletta ribaltabile in polipropilene, snodo antipanico**

Right polypropylene armrest with folding polypropylene tablet, anti-panic mechanism.

Accoudoir de droite en polypropylène avec tablette rebattable en polypropylène, mouvement anti-panique



#### FR WD

**Verniciatura ignifuga (ordine min 100 pcs)**

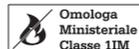
Fire retardant varnish (min order 100 pcs)

Finition ignifuge (commande min 100 pcs)

# Iris

*Iris*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Monoscocca in multistrato di legno.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso fessibile.  
**Braccioli:** Tubolare d'acciaio cromato e pad rivestito.  
**Slitta:** Tubolare d'acciaio cromato.  
**Piedini:** Polipropilene nero

**Structure:** Multilayer wood monocoque.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Armrests:** Chromed steel tube with upholstered top.  
**Cantilever:** Chromed steel tube.  
**Feet:** Black polypropylene.

**Structure:** Monocoque en multiplis de bois.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Accoudoirs:** Tube d'acier chromé et recouverts.  
**Piètement luge:** Tube d'acier chromé.  
**Patins:** Polypropylène noir.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*  
· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*  
· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
· Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

· Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)  
· Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

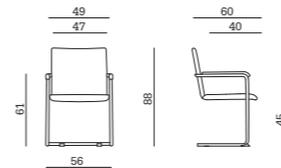
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

*Iris 01*

volume/volume/volume

**0,37 m³**

peso/weight/poids

**17,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

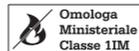
# Isotta

*Isotta*

01/

*Isotta*

02/

2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale in materiale composito e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile in materiale composito e sottosedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Isotta 01-02) o cromato (Isotta 01-02 CR).

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Backrest:** Composite material interior and polypropylene backrest back.

**Seat:** Composite material interior and polypropylene underseat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Frame:** Black painted (Isotta 01-02) or chromed (Isotta 01-02 CR) steel tube.

**Feet:** Black polypropylene.

**Dossier:** Intérieur du dossier en matériau composite et arrière du dossier en polypropylène.

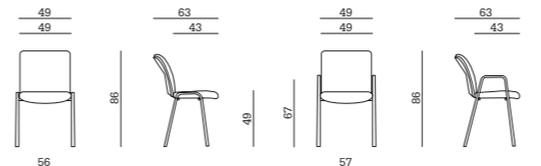
**Assise:** Intérieur d'assise en matériau composite et dessous d'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Isotta 01-02) ou chromé (Isotta 01-02 CR).

**Patins:** Polypropylène noir.

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Isotta 01**

volume/volume/volume

**0,43 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**22,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box****Isotta 02**

volume/volume/volume

**0,43 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**24,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

· Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

· Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffed Leather/  
Tout Cuir Rectifié

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

# Samba

Samba

01/



Samba

02/



Samba

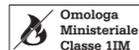
03/

5 YEARS  
GUARANTEE

EN1022

EN1728

EN12520

Omologa  
Ministeriale  
Classe 1IM

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Braccioli:** Tubolare d'acciaio cromato, pad in polipropilene.

**Meccanismo:** Elevazione a gas.

**Slitta:** Tubolare d'acciaio cromato con piedini in polipropilene (Samba 01).

**Telaio:** Tubolare d'acciaio cromato con piedini in polipropilene (Samba 02).

**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti (Samba 03).

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Armrests:** Chromed steel tube with polypropylene pad.

**Mechanism:** Gas-lift.

**Cantilever:** Chromed steel tube with polypropylene feet Samba 01).

**Frame:** Chromed steel tube with polypropylene feet (Samba 02).

**Base:** Polished aluminium with castors (Samba 03).

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur de l'assise et dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Accoudoirs:** Tube d'acier chromé avec couverture en polypropylène.

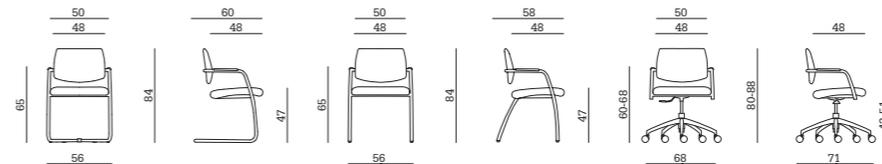
**Mécanisme:** Verin a gaz.

**Piètements luge:** Tube d'acier chromé (Samba 01).

**Piètements 4 pieds:** Tube d'acier chromé (Samba 02).

**Piètements:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes (Samba 03).

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Samba 01

volume/volume/volume

**0,44 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**20 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

### Samba 02

volume/volume/volume

**0,44 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**20 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

### Samba 03

volume/volume/volume

**0,19 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**14 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffed Leather/ Tout Cuir Rectifié

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



RF 02

**Set ruote frenate  
Ø 65 mm**

Set of braked castors  
Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées  
Ø 65 mm



RQ 12

**Set ruote gommate  
libere Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande  
caoutchouc libres Ø 65  
mm (pour parquet)



RQ 14

**Set ruote gommate  
frenate Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of braked rubber  
castors Ø 65 mm  
(wooden floors)

Jeu de roulettes bande  
caoutchouc freinées  
Ø 65 mm (pour parquet)



PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**

Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm



FR

**Poliuretano espanso  
ignifugo**

Fire retardant  
polyurethane foam

Polyuréthane expansé  
ignifuge

# Samba Air

Samba Air

01/

Samba Air

02/

Samba Air

03/

5 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Struttura in poliammide, rete autoportante.

**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).

**Braccioli:** Tubolare d'acciaio cromato, pad in polipropilene.

**Slitta:** Tubolare d'acciaio cromato con piedini in polipropilene (Samba Air 01).

**Telaio:** Tubolare d'acciaio cromato con piedini in polipropilene (Samba Air 02).

**Base:** Pressofusione d'alluminio lucido con ruote piroettanti (Samba Air 03).

**Backrest:** Polyamide structure, self-supporting mesh.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).

**Armrests:** Chromed steel tube with polypropylene pad.

**Cantilever:** Chromed steel tube with polypropylene feet (Samba Air 01).

**Frame:** Chromed steel tube with polypropylene feet (Samba Air 02).

**Base:** Polished aluminium with castors (Samba Air 03).

**Dossier:** Structure en polyamide, résille autoportante.

**Assise:** Intérieur de l'assise et dessous de l'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).

**Accoudoirs:** Tube d'acier chromé avec couverture en polypropylène.

**Piètements luge:** Tube d'acier chromé (Samba Air 01).

**Piètements 4 pieds:** Tube d'acier chromé (Samba Air 02).

**Piètements:** Aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes (Samba Air 03).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffed Leather/ Tout Cuir Rectifié

- **Rete ignifuga Teddy** (colore nero, bianco, grigio, grigio chiaro, verde, blu, rosso)/Teddy fire retardant Mesh (black, white, grey, light grey, green, blue, red colors)/Résille ignifuge Teddy (couleurs noir, blanc, gris, gris clair, vert, bleu, rouge)\*
- **Rete Tech**/Tech Mesh/Résille Tech
- **Rete Air One**/Air One Mesh/Résille Air One

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange e rete ignifuga Teddy.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version and Teddy fire retardant mesh.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange et résille ignifuge Teddy.

## OPTIONAL



RF 02

**Set ruote frenate**  
Ø 65 mm

Set of braked castors  
Ø 65 mm

Jeu de roulettes freinées  
Ø 65 mm



RQ 12

**Set ruote gommata libere**  
Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)

Set of free rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc libres Ø 65 mm (pour parquet)



RQ 14

**Set ruote gommata frenate**  
Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)

Set of braked rubber castors  
Ø 65 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)



PF 02

**Piedini fissi h 65 mm**  
Fixed feet h 65 mm

Patins fixes h 65 mm



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant polyurethane foam

Polyuréthane expansé ignifuge



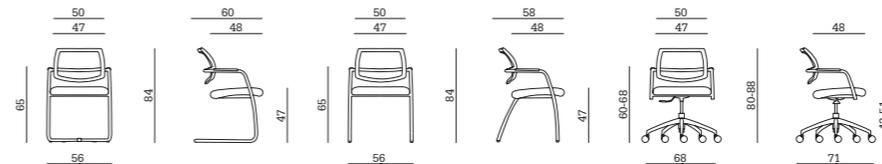
RTC

**Rete ignifuga Teddy colorata**

Colored Teddy fire retardant mesh

Résille ignifuge Teddy couleur

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



Samba Air 01

volume/volume/volume

0,44 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

19,5 Kg

imballo/pack/emballage

2 pcs per box

Samba Air 02

volume/volume/volume

0,44 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

19,5 Kg

imballo/pack/emballage

2 pcs per box

Samba Air 03

volume/volume/volume

0,19 m<sup>3</sup>

peso/weight/poids

13,5 Kg

imballo/pack/emballage

1 pcs per box

# Silla

*Silla*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Struttura:** Monoscocca in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Braccioli:** Tubolare d'acciaio cromato e pad rivestito.**Slitta:** Tubolare d'acciaio cromato.**Piedini:** Polipropilene nero**Structure:** Multilayer wood monocoque.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Armrests:** Chromed steel tube with upholstered top.**Cantilever:** Chromed steel tube.**Feet:** Black polypropylene.**Structure:** Monocoque en multiplis de bois.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Accoudoirs:** Tube d'acier chromé et recouverts.**Piètement luge:** Tube d'acier chromé.**Patins:** Polypropylène noir.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS**

· Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY

· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY

· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE

· Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

· Cat. PE Pelle Crosta Bovina/Bovine Split Leather/

Croûte De Cuir De Vachette

(colore nero/black colour/colour noir)

· Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir

Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos

Simil Cuir)

· Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/

Tout Cuir Rectifié

**OPTIONAL**

FR

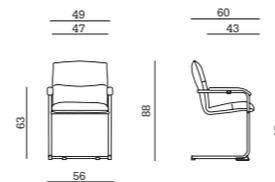
**Poliuretano espanso****ignifugo**

Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Silla 01**

volume/volume/volume

**0,18 m³**

peso/weight/poids

**9,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**2 pcs per box**

Urban Soft Bench

# Urban Soft Bench

5 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabili.**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Frame:** Black painted steel tube.**Beam:** Black painted tubular steel.**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.**Assise:** Intérieur et dessous de l'assise en polypropylène.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Piètement:** Tube d'acier finition noire.**Poutre:** Tube d'acier finition noire.**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec patins réglables.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS**

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* **Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

**OPTIONAL****TAV URBAN**

**Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**

Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)

Tablette en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)

**FR**

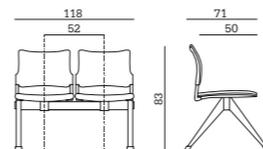
**Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant

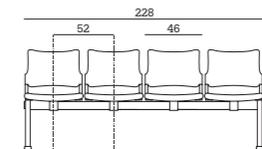
polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

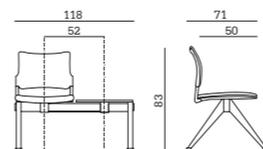
ignifuge

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Urban Soft Bench 2P**

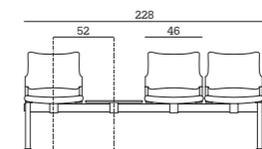
volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**21 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Urban Soft Bench 4P**

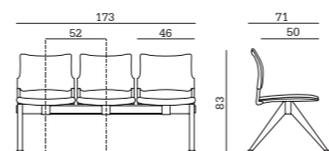
volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**37 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Urban Soft Bench 1P+Tav**

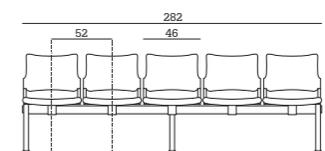
volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**19 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Urban Soft Bench 3P+Tav**

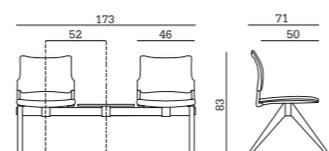
volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**35 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Urban Soft Bench 3P**

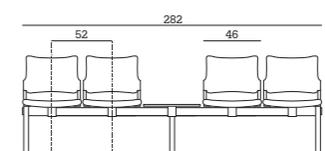
volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**27,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Urban Soft Bench 5P**

volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**44 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Urban Soft Bench 2P+Tav**

volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**25,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Urban Soft Bench 4P+Tav**

volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**42 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

## Urban Air Bench

Urban Air  
Bench5 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene, rete autoportante.  
**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).  
**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.  
**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.  
**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabili.

**Backrest:** Polypropylene, self supporting mesh.  
**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).  
**Frame:** Black painted steel tube.  
**Beam:** Black painted tubular steel.  
**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.

**Dossier:** Structure en polypropylène, résille autoportante.  
**Assise:** Intérieur et dessous de l'assise en polypropylène.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).  
**Piètement:** Tube d'acier finition noire.  
**Poutre:** Tube d'acier finition noire.  
**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec patins réglables.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- **Rete ignifuga Teddy** (colore nero, bianco, grigio, grigio chiaro, verde, blu, rosso)/Teddy fire retardant Mesh (black, white, grey, light grey, green, blue, red colors)/Résille ignifuge Teddy (couleurs noir, blanc, gris, gris clair, vert, bleu, rouge)\*

\* Omologa ministeriale classe 11M nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Jet, Tessuto Jet Melange e rete ignifuga Teddy.

\* Class 11M Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Jet Fabric, Jet Melange Fabric version and Teddy fire retardant mesh.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 11M dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Jet, Tissu Jet Melange et résille ignifuge Teddy.

## OPTIONAL



**TAV URBAN**  
**Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**  
 Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)  
 Tablette en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)

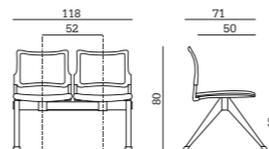


**FR**  
**Poliuretano espanso ignifugo**  
 Fire retardant polyurethane foam  
 Mousse de polyuréthane ignifuge

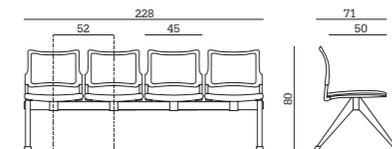


**RTC**  
**Rete ignifuga Teddy colorata**  
 Colored Teddy fire retardant mesh  
 Résille ignifuge Teddy couleur

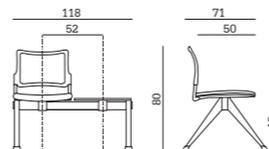
## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



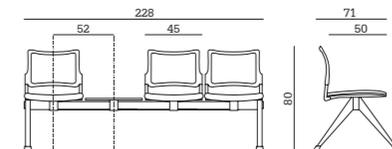
**Urban Air Bench 2P**  
 volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**20 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



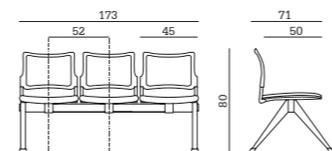
**Urban Air Bench 4P**  
 volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**35 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



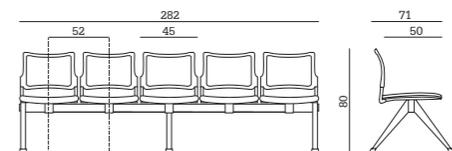
**Urban Air Bench 1P+Tav**  
 volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**18,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



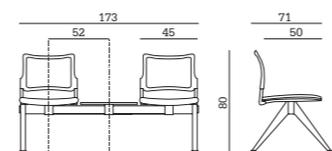
**Urban Air Bench 3P+Tav**  
 volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**31 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



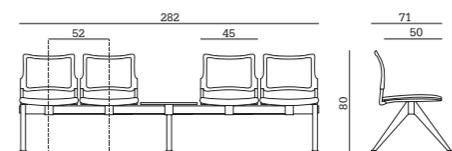
**Urban Air Bench 3P**  
 volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**26 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Urban Air Bench 5P**  
 volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**41,6 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Urban Air Bench 2P+Tav**  
 volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**24,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Urban Air Bench 4P+Tav**  
 volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**40 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

## Urban Plastic Bench

## Urban Plastic Bench

5 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene colorato.**Sedile:** Polipropilene colorato.**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabili.**Backrest:** Coloured Polypropylene.**Seat:** Coloured Polypropylene.**Frame:** Black painted steel tube.**Beam:** Black painted tubular steel.**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.**Dossier:** Polypropylène coloré.**Assise:** Polypropylène coloré.**Piètement:** Tube d'acier finition noire.**Poutre:** Tube d'acier finition noire.**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec patins réglables.

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE

**Nero**

Black

Noir

**Grigio**

Grey

Gris

**Bianco**

White

Blanc

**Blu**

Blue

Bleu

## OPTIONAL



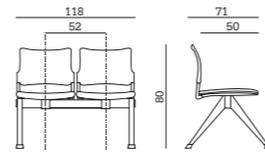
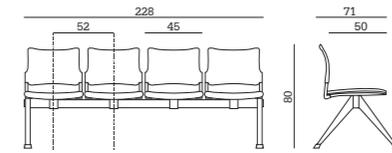
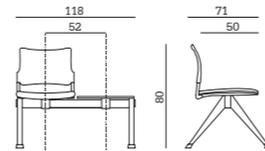
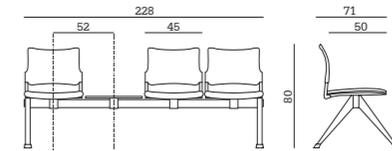
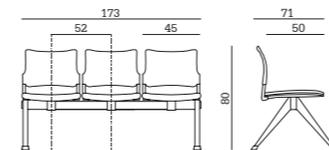
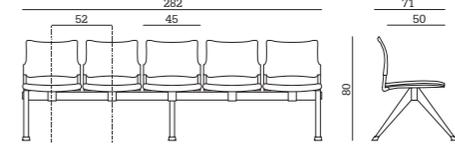
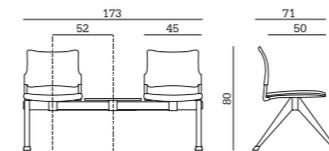
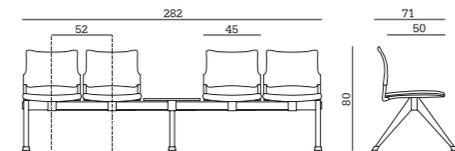
## TAV URBAN

**Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**

Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)

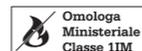
Tablette en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Urban Plastic Bench 2P**volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**19 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Urban Plastic Bench 4P**volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**33 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Urban Plastic Bench 1P+Tav**volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**18 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Urban Plastic Bench 3P+Tav**volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**32 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Urban Plastic Bench 3P**volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**24,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Urban Plastic Bench 5P**volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**39 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Urban Plastic Bench 2P+Tav**volume/volume/volume  
**0,174 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**23,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Urban Plastic Bench 4P+Tav**volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**38 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Leo Soft Bench*

# Leo Soft Bench

2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.

**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.

**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabile.

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Frame:** Black painted steel tube.

**Beam:** Black painted steel tube.

**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur et dessous d'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Piètement:** Tube d'acier finition noire.

**Poutre:** Tube d'acier finition noire.

**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec paten réglables.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



## TAV LEO

**Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**  
Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)

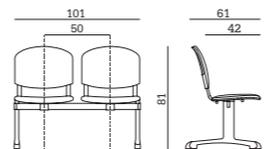
Tablette basse en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)



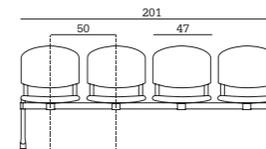
## FR

**Poliuretano espanso ignifugo**  
Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

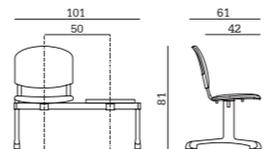
## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



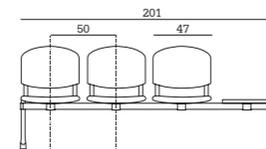
**Leo Soft Bench 2P**  
volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**19,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



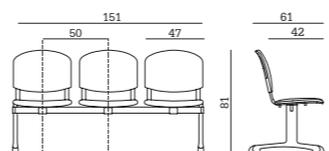
**Leo Soft Bench 4P**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**32,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



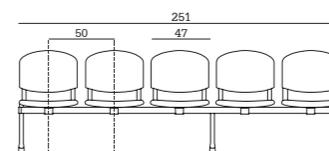
**Leo Soft Bench 1P+Tar**  
volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**18,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



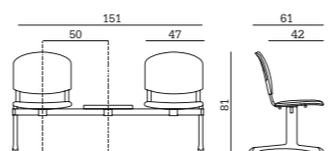
**Leo Soft Bench 3P+Tar**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**31,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



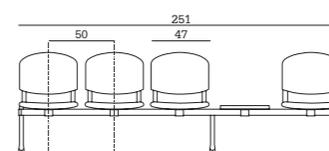
**Leo Soft Bench 3P**  
volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**26 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Soft Bench 5P**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**41 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Soft Bench 2P+Tar**  
volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**25 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Soft Bench 4P+Tar**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**40 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

Leo Air Bench

# Leo Air Bench

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES**

**Schienale:** Interno schienale e retro schienale in polipropilene.

**Sedile:** Interno sedile e sotto sedile in polipropilene.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.

**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.

**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabile.

**Backrest:** Polypropylene inner and outer backrest.

**Seat:** Polypropylene inner and outer seat.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Frame:** Black painted steel tube.

**Beam:** Black painted steel tube.

**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.

**Dossier:** Intérieur et arrière du dossier en polypropylène.

**Assise:** Intérieur et dessous d'assise en polypropylène.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Piètement:** Tube d'acier finition noire.

**Poutre:** Tube d'acier finition noire.

**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec paten réglables.

**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS**

- Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL
- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*
- Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- **Rete ignifuga Teddy** (colore nero, bianco, grigio, grigio chiaro, verde, blu, rosso)/Teddy fire retardant Mesh (black, white, grey, light grey, green, blue, red colors)/Résilille ignifuge Teddy (couleurs noir, blanc, gris, gris clair, vert, bleu, rouge)\*

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Jet, Tessuto Jet Melange e rete ignifuga Teddy.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Jet Fabric, Jet Melange Fabric version and Teddy fire retardant mesh.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Jet, Tissu Jet Melange et résille ignifuge Teddy.

**OPTIONAL**

**TAV LEO**  
**Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**  
Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)

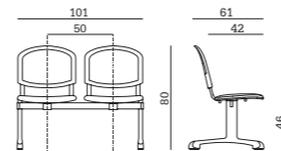
Tablette basse en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)



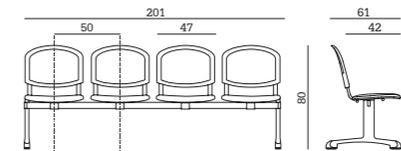
**FR**  
**Poliuretano espanso ignifugo**  
Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge



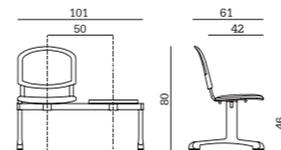
**RTC**  
**Rete ignifuga Teddy colorata**  
Colored Teddy fire retardant mesh  
Résilille ignifuge Teddy couleur

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS**

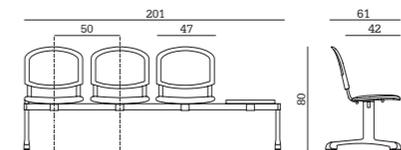
**Leo Air Bench 2P**  
volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**18,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



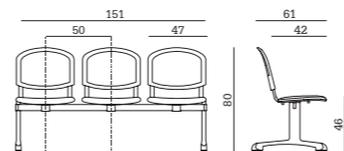
**Leo Air Bench 4P**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**30,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



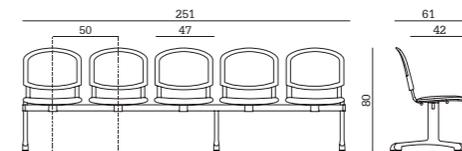
**Leo Air Bench 1P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**18 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



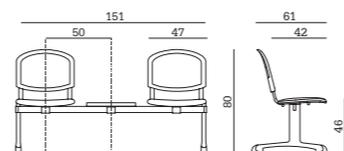
**Leo Air Bench 3P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**30 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



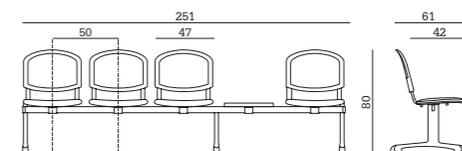
**Leo Air Bench 3P**  
volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**24,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Air Bench 5P**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**39 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Air Bench 2P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**24 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Air Bench 4P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**38,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Leo Plastic Bench

Leo Plastic Bench

2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Polipropilene colorato.

**Sedile:** Polipropilene colorato.

**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.

**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.

**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabile.

**Backrest:** Coloured polypropylene.

**Seat:** Coloured polypropylene.

**Frame:** Black painted steel tube.

**Beam:** Black painted steel tube.

**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.

**Dossier:** Polypropylène coloré.

**Assise:** Polypropylène coloré.

**Piètement:** Tube d'acier finition noire.

**Poutre:** Tube d'acier finition noire.

**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec paten réglables.

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE



Nero

Black

Noir



Blu

Blue

Bleu



Rosso

Red

Rouge

## OPTIONAL



TAV LEO

**Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**

Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)

Tablette basse en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)



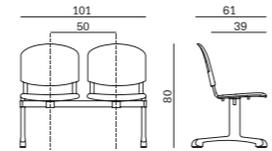
FRP

**Polipropilene ignifugo nei colori nero e blu**

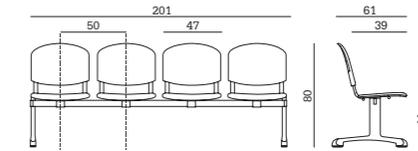
Fire retardant polypropylene in the black and blue version

Polypropylène ignifuge dans la version en noir et bleu

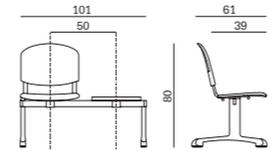
## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



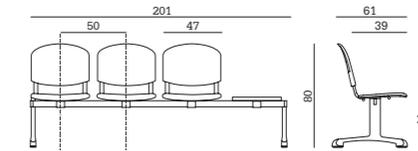
**Leo Plastic Bench 2P**  
volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**16,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



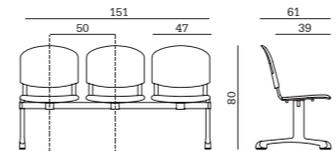
**Leo Plastic Bench 4P**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**26,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



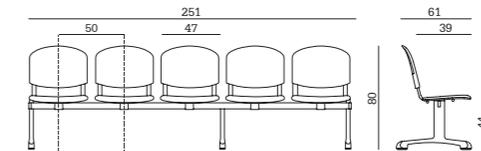
**Leo Plastic Bench 1P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**17 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



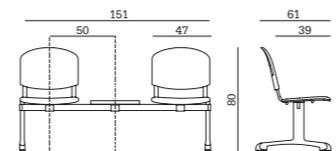
**Leo Plastic Bench 3P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**27 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



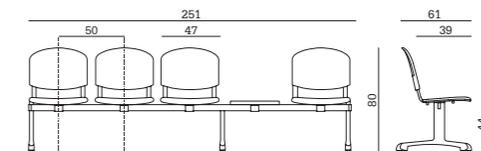
**Leo Plastic Bench 3P**  
volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**21,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Plastic Bench 5P**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**34 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Plastic Bench 2P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**22 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Leo Plastic Bench 4P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**34,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

## Leo Wood Bench

Leo Wood  
Bench2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Multistrato di legno.**Sedile:** Multistrato di legno.**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabile.**Backrest:** Multilayer wood.**Seat:** Multilayer wood.**Frame:** Black painted steel tube.**Beam:** Black painted steel tube.**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.**Dossier:** Bois multiplis.**Assise:** Bois multiplis.**Patins:** Polypropylène noir.**Piètement:** Tube d'acier finition noire.**Poutre:** Tube d'acier finition noire.**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec paten réglables.

## FINITURA LEGNO/WOOD FINISH/FINITION BOIS



## Faggio naturale

Natural beech

Hêtre naturel

## OPTIONAL



## TAV LEO

**Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**

Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)

Tablette basse en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)



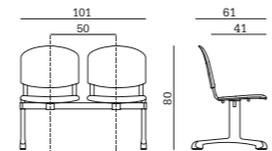
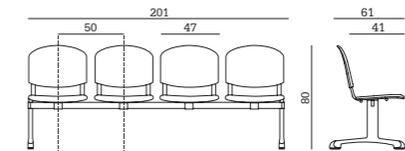
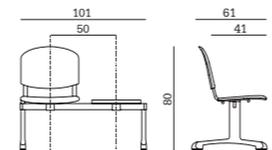
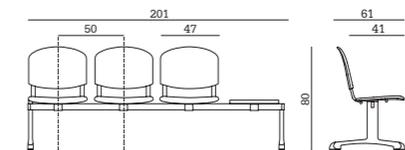
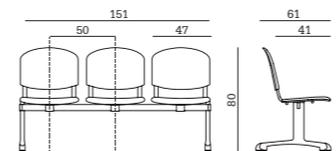
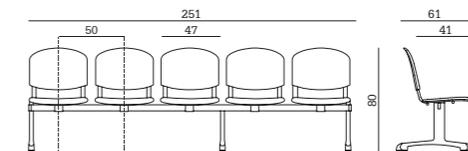
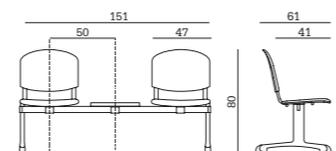
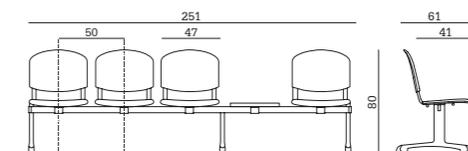
## FR WD

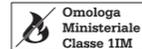
**Verniciatura ignifuga (ordine min. 100 pcs)**

Fire retardant varnish (min. order 100 pcs)

Finition ignifuge (commande min. 100 pcs)

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Leo Wood Bench 2P**volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**19,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Leo Soft Bench 4P**volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**32,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Leo Wood Bench 1P+Tav**volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**18,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Leo Wood Bench 3P+Tav**volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**31,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Leo Wood Bench 3P**volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**26 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Leo Wood Bench 5P**volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**41 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Leo Wood Bench 2P+Tav**volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**25 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Leo Wood Bench 4P+Tav**volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**40 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

*Vicenza Bench**Vicenza  
Bench*2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Monoscocca:** Polipropilene colorato.**Telaio:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato nero.**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato nero con piedini regolabile.**Monocoque:** Coloured polypropylene.**Frame:** Black painted steel tube.**Beam:** Black painted steel tube.**Legs:** Black painted steel tube with adjustable feet.**Monocoque:** Polypropylène coloré.**Piètement:** Tube d'acier finition noire.**Poutre:** Tube d'acier finition noire.**Pieds:** Tube d'acier finition noire avec paten réglables.

## COLORI POLIPROPILENE/POLYPROPYLENE COLOURS/COULEURS POLYPROPYLENE

**Nero**

Black

Noir

**Blu**

Blue

Bleu

## OPTIONAL

**TAV VICENZA****Tavolino in MDF verniciato nero (per panca a 2/3/4 posti)**

Black painted MDF table (for 2/3/4 seater bench)

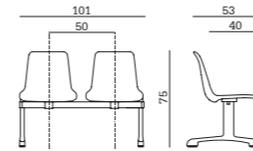
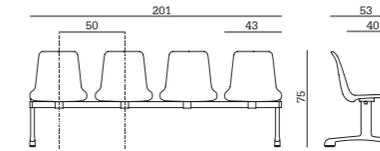
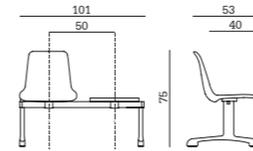
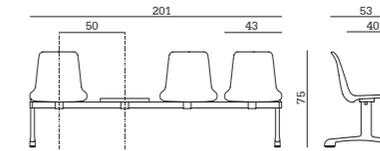
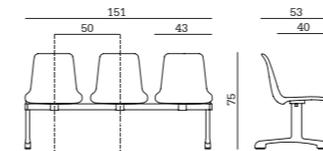
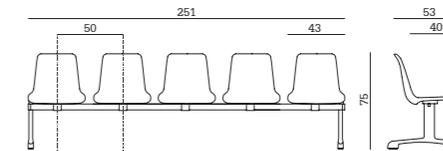
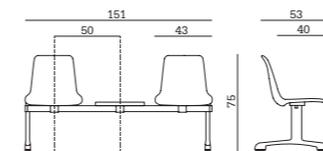
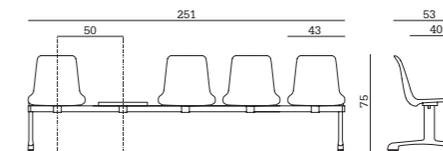
Tablette basse en MDF vernis noir (pour chaise sur poutre à 2/3/4 places)

**FRP****Polipropilene ignifugo**

Fire retardant polypropylene

Polypropylène ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Vicenza Bench 2P**volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**11,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Vicenza Bench 4P**volume/volume/volume  
**037 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**16,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Vicenza Bench 1P+Tav**volume/volume/volume  
**0,19 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**14,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Vicenza Bench 3P+Tav**volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**19,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Vicenza Bench 3P**volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**14 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Vicenza Bench 5P**volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**21,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Vicenza Bench 2P+Tav**volume/volume/volume  
**0,195 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**17 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box****Vicenza Bench 4P+Tav**volume/volume/volume  
**0,37 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**24,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Korus

Korus



5 YEARS  
GUARANTEE

EN15373

EN1728



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato grigio.  
**Monoscocca:** Lamiera verniciata grigia.  
**Gambe:** Tubolare d'acciaio verniciato grigio con piedini regolabili.

**Beam:** Grey painted tubular steel.  
**Monocoque:** Grey painted metal sheet.  
**Legs:** Grey painted tubular steel with adjustable feet.

**Poutre:** Tube d'acier laqué gris.  
**Monocoque:** Tôle d'acier laquée gris.  
**Pieds:** Tube d'acier laqué gris avec patins réglables.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

• Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
• Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*  
• Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



**CUS KORUS**  
Cuscino sedile e schienale imbottito  
Upholstered seat and back cushion  
Placet assise et dossier



**BR KORUS**  
Set braccioli in tubolare d'acciaio verniciato grigio  
Set of grey painted tubular steel armrests  
Jeu d'accoudoir individuel en tubed'acier laqué gris

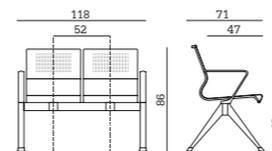


**TAV KORUS**  
Tavolino in lamiera verniciata grigia (per la panca a 2/3/4/5 posti)  
Grey painted metal sheet table (for 2/3/4/5 seater bench)  
Tablette en tôle d'acier laquée gris (pour chaise sur poutre à 2/3/4/5 places)

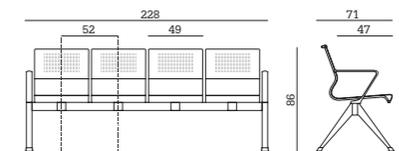


**FR**  
Poliuretano espanso ignifugo  
Fire retardant polyurethane foam  
Mousse de polyuréthane ignifuge

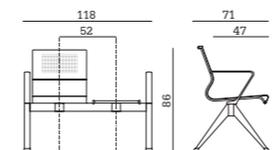
## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



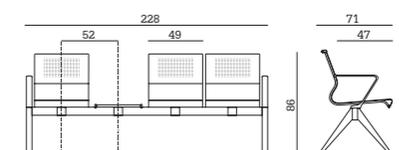
**Korus 2P**  
volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**31 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



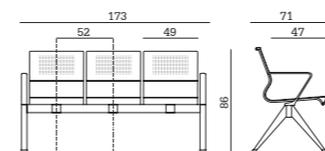
**Korus 4P**  
volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**57 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



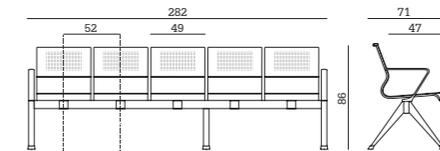
**Korus 1P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**25,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



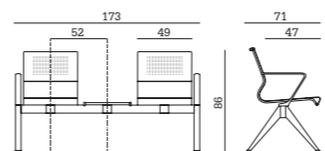
**Korus 3P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**51,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



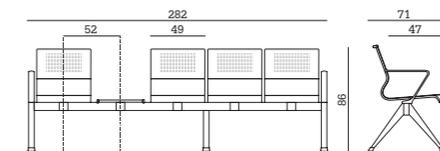
**Korus 3P**  
volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**42,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Korus 5P**  
volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**69 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



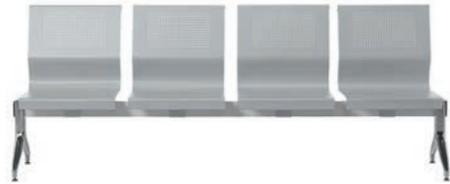
**Korus 2P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**37 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



**Korus 4P+Tav**  
volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**63,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Korus Alu

Korus Alu



5 YEARS  
GUARANTEE



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Trave:** Tubolare d'acciaio verniciato grigio.  
**Monoscocca:** Lamiera verniciata grigia.  
**Gambe:** Pressofusione d'alluminio lucido con piedini regolabili.

**Beam:** Grey painted tubular steel.  
**Monocoque:** Grey painted metal sheet.  
**Legs:** Polished aluminium with adjustable feet.

**Poutre:** Tube d'acier laqué gris.  
**Monocoque:** Tôle d'acier laquée gris.  
**Pieds:** Aluminium moulé sous pression poli avec patins réglables.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*  
· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*  
· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



### CUS KORUS

Cuscino sedile e schienale imbottito

Upholstered seat and back cushion

Placet assise et dossier



### BR KORUS ALU

Set braccioli in pressofusione d'alluminio lucido

Set of polished aluminium armrests

Jeu d'accoudoir en aluminium moulé sous pression poli



### TAV KORUS

Tavolino in lamiera verniciata grigia (per la panca a 2/3/4/5 posti)

Grey painted metal sheet table (for 2/3/4/5 seater bench)

Tablette en tôle d'acier laquée gris (pour chaise sur poutre à 2/3/4/5 places)



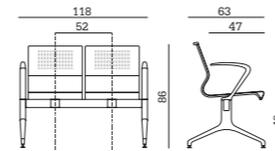
### FR

Poliuretano espanso ignifugo

Fire retardant polyurethane foam

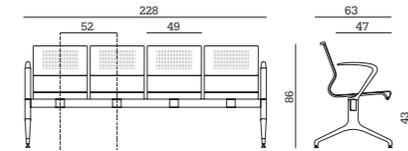
Mousse de polyuréthane ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



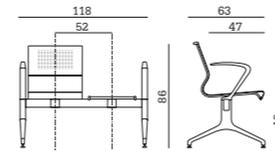
### Korus Alu 2P

volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**33,2 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



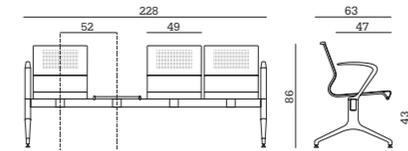
### Korus Alu 4P

volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**60,2 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



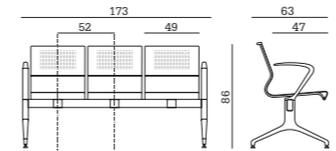
### Korus Alu 1P+Tav

volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**27,7 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1pcs per box**



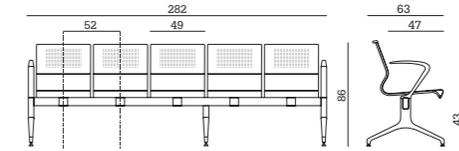
### Korus Alu 3P+Tav

volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**54,7 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



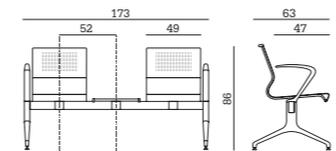
### Korus Alu 3P

volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**45,7 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



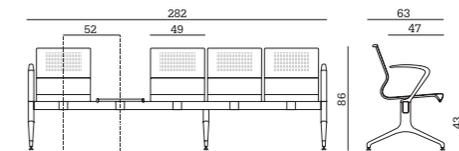
### Korus Alu 5P

volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**72,2 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



### Korus Alu 2P+Tav

volume/volume/volume  
**0,29 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**40,2 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



### Korus Alu 4P+Tav

volume/volume/volume  
**0,57 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**66,7 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Wing

Wing

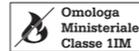
01/

Wing

02/

Wing

03/

5 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Multistrato di legno e legno massello.

**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.

**Gambe:** Pressofusione d'alluminio lucido o legno massello.

**Structure:** Multilayer wood and solid wood.

**Padding:** Flexible polyurethane foam.

**Legs:** Polished aluminium or solid wood.

**Structure:** Bois multiplis et bois massif.

**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.

**Pieds:** Aluminium moulé sous pression poli ou bois massif.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

- Cat. PES Pelle Smerigliata/Buffered Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffered Leather/Tout Cuir Rectifié

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## FINITURA LEGNO/WOOD FINISH/FINITION BOIS



Wengé

Wengé

Wengé



Faggio naturale

Natural beech

Hêtre naturel

## OPTIONAL



PW

**Gamba in legno massello verniciato**

Painted solid wood leg

Pied en bois massif verni



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

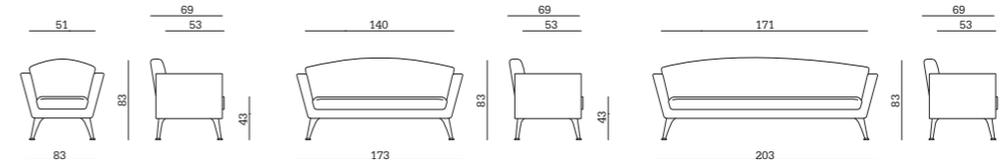
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Wing 01

volume/volume/volume

**0,42 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**28 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

### Wing 02

volume/volume/volume

**0,83 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**52,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

### Wing 03

volume/volume/volume

**0,97 m<sup>3</sup>**

peso/weight/ poids

**60 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

5 YEARS  
GUARANTEE

# Argo

Argo

01/

Argo

02/

Argo

03/

Argo Pouf



## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Multistrato di legno e legno massello.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Basamento:** Tubolare d'acciaio cromato.

**Structure:** Multilayer wood and solid wood.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Base:** Chromed steel tube.

**Structure:** Bois multiplis et bois massif.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Piètement:** Tube d'acier chromé.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
 · Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
 · Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
 · Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

· Cat. PES Pelle Smerigliata/Buffered Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)  
 · Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffered Leather/Tout Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

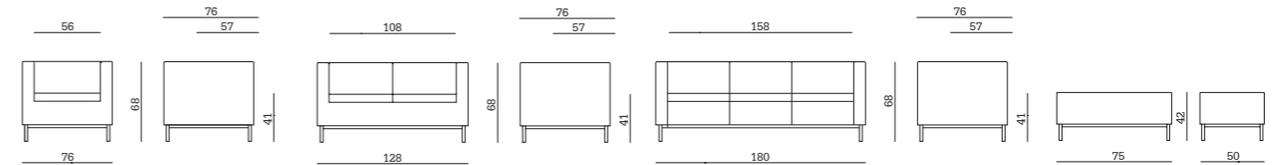
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Argo 01

volume/volume/volume  
**0,44 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**26 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

### Argo 02

volume/volume/volume  
**0,73 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**37 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

### Argo 03

volume/volume/volume  
**1,02 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**46,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

### Argo Pouf

volume/volume/volume  
**0,18 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**15 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

5 YEARS  
GUARANTEE

# Argo Light

*Argo Light*

01/

*Argo Light*

02/

*Argo Light*

03/

*Argo Light Pouf*

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Multistrato di legno e legno massello.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Gambe:** Tubolare d'acciaio cromato.

**Structure:** Multilayer wood and solid wood.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Legs:** Chromed steel tube.

**Structure:** Bois multiplis et bois massif.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Pieds:** Tube d'acier chromé.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
 · Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
 · Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
 · Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

· Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)  
 · Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

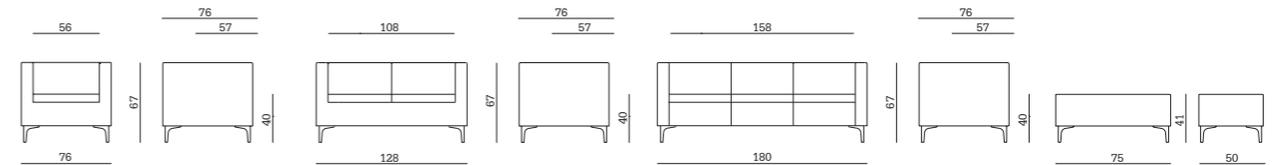
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



### Argo Light 01

volume/volume/volume  
**0,44 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**26 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

### Argo Light 02

volume/volume/volume  
**0,73 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**37 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

### Argo Light 03

volume/volume/volume  
**1,02 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**46,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

### Argo Light Pouf

volume/volume/volume  
**0,18 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**15 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Wait

*Wait*

01/

*Wait*

02/

*Wait*

03/

5 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES**

**Struttura:** Multistrato di legno e legno massello.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Gambe:** ABS cromato.

**Structure:** Multilayer wood and solid wood.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Legs:** Chromed ABS.

**Structure:** Bois multiplis et bois massif.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Pieds:** ABS chromé.

**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS**

· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
 · Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
 · Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
 · Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
 · Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

· Cat. PES Pelle Smerigliata/Buffered Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)  
 · Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffered Leather/Tout Cuir Rectifié

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

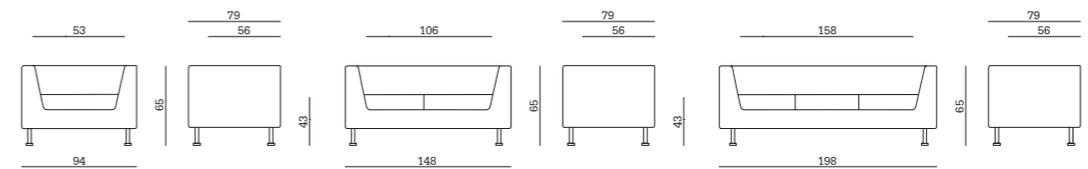
**OPTIONAL****FR****Poliuretano espanso ignifugo**

Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Wait 01**

volume/volume/volume  
**0,45 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**29 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Wait 02**

volume/volume/volume  
**0,76 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**38,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Wait 03**

volume/volume/volume  
**1,05 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**44,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Comfy

Comfy

01/

Comfy

02/

Comfy

03/


**5 YEARS**  
 GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Multistrato di legno e legno massello.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Gambe:** ABS cromato.

**Structure:** Multilayer wood and solid wood.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Legs:** Chromed ABS.

**Structure:** Bois multiplis et bois massif.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Pieds:** ABS chromé.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

- Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*
- Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*
- Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*
- Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE
- Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos Simil Cuir)
- Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/Tout Cuir Rectifié

## OPTIONAL



FR

**Poliuretano espanso**  
**ignifugo**

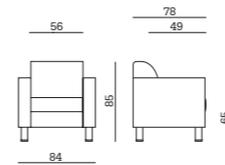
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

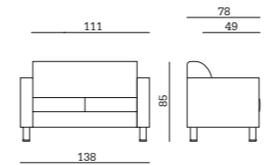
ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



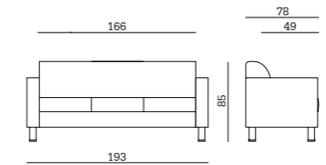
### Comfy 01

volume/volume/volume  
**0,49 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**37,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



### Comfy 02

volume/volume/volume  
**0,82 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**48,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**



### Comfy 03

volume/volume/volume  
**1,13 m<sup>3</sup>**  
 peso/weight/poids  
**58,5 Kg**  
 imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Kubo

*Kubo*

01/

*Kubo*

02/

*Kubo*

03/

2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Multistrato di legno e legno massello.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Gambe:** Alluminio spazzolato.

**Structure:** Multilayer wood and solid wood.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Legs:** Brushed aluminium.

**Structure:** Bois multiplis et bois massif.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Pieds:** Aluminium brossé.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

• Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
• Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
• Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
• Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE

• Cat. PE Pelle Crosta Bovina/Bovine Split Leather/  
Croûte De Cuir De Vachette  
(colore nero/black colour/colour noir)  
• Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir  
Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos  
Simil Cuir)  
• Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/  
Tout Cuir Rectifié

\* **Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.**

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

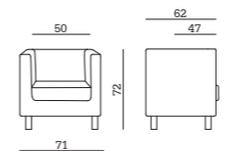
Fire retardant

polyurethane foam

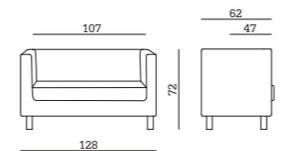
Mousse de polyuréthane

ignifuge

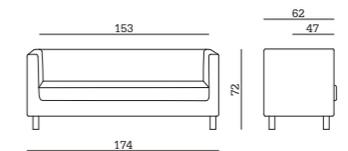
## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Kubo 01**

volume/volume/volume  
**0,35 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**23,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Kubo 02**

volume/volume/volume  
**0,60 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**36 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Kubo 03**

volume/volume/volume  
**0,80 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**41 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

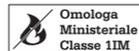
# Tube

*Tube*

01/

*Tube*

02/

2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Multistrato di legno e legno massello.  
**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.  
**Piedini:** Polipropilene nero.

**Structure:** Multilayer wood and solid wood.  
**Padding:** Flexible polyurethane foam.  
**Feet:** Black polypropylene.

**Structure:** Bois multiplis et bois massif.  
**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.  
**Pattins:** Polypropylène noir.

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

· Cat. A Tessuto/Fabric/Tissu PIXEL  
· Cat. B Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir ATOM  
· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu TEDDY\*  
· Cat. B Tessuto/Fabric/Tissu MADRID\*  
· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir HAPPY\*  
· Cat. C Similpelle/Simil Leather/Simil Cuir INCA  
· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu MIRAGE

· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET\*  
· Cat. C Tessuto/Fabric/Tissu JET MELANGE\*  
· Cat. E Tessuto/Fabric/Tissu FENICE  
· Cat. PE Pelle Crosta Bovina/Bovine Split Leather/  
Croûte De Cuir De Vachette  
(colore nero/black colour/colour noir)

· Cat. PES Pelle Smerigliata/Bufed Leather/Cuir  
Rectifié (Retro Similpelle/Simil Leather Back/Dos  
Simil Cuir)  
· Cat. TPS Tutta Pelle Smerigliata/Full Bufed Leather/  
Tout Cuir Rectifié

\* Omologa ministeriale classe 1IM nella versione in poliuretano espanso ignifugo, Tessuto Teddy, Tessuto Madrid, Similpelle Happy, Tessuto Jet e Tessuto Jet Melange.

\* Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant polyurethane foam Teddy Fabric, Madrid Fabric, Happy Simil Leather, Jet Fabric and Jet Melange Fabric version.

\* Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en polyuréthane expansé ignifuge, Tissu Teddy, Tissu Madrid, Simil Cuir Happy, Tissu Jet et Tissu Jet Melange.

## OPTIONAL



FR

**Poliuretano espanso ignifugo**

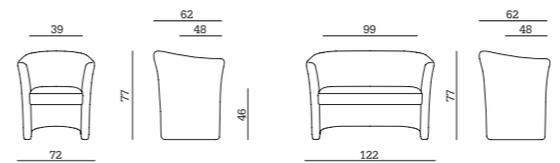
Fire retardant

polyurethane foam

Mousse de polyuréthane

ignifuge

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Tube 01**

volume/volume/volume  
**0,39 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**16 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

**Tube 02**

volume/volume/volume  
**0,67 m<sup>3</sup>**  
peso/weight/poids  
**24,5 Kg**  
imballo/pack/emballage  
**1 pcs per box**

# Flatty

FlattyFlatty ALUFlatty CR2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES**

**Struttura:** Tubolare d'acciaio verniciato nero (Flatty), alluminio (Flatty ALU) o cromato (Flatty CR).

**Piano:** Melaminico, bordato ABS.

**Piedini:** Polipropilene nero.

**Frame:** Black painted (Flatty), aluminium painted (Flatty ALU) or chromed (Flatty CR) steel tube.

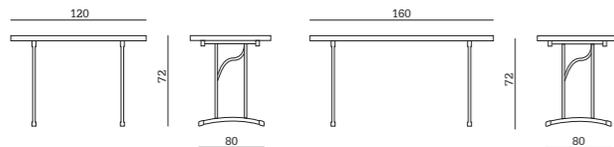
**Top:** Melamine, ABS edge.

**Feet:** Black polypropylene.

**Piètement 4 pieds:** Tube d'acier finition noire (Flatty), finition aluminium (Flatty ALU), chromée (Flatty CR).

**Plateau:** Melaminé, chant en ABS.

**Patins:** Polypropylène noir.

**COLORI METALLO/METAL COLOURS/COULEURS METAL****Nero**Black  
Noir**Alluminio**Aluminium  
Aluminium**Cromato**Chromed  
Chromé**FINITURA MELAMINA/MELAMINE FINISH/FINITION MELAMINE****Faggio naturale**Natural beech  
Hêtre naturel**Ciliegio**Cherry  
Merisier**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Flatty 120x80 cm**

volume/volume/volume

**0,13 m³**

peso/weight/poids

**21,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box****Flatty 160x80 cm**

volume/volume/volume

**0,17 m³**

peso/weight/poids

**25 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Flipper

Flipper2 YEARS  
GUARANTEE

EN1730

EN15373

**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES**

**Piano:** Melaminico grigio, bordato ABS.

**Gambe:** Tubolare d'acciaio cromato con ruote piroettanti.

**Top:** Grey melamine, ABS edge.

**Legs:** Chromed steel tube with castors.

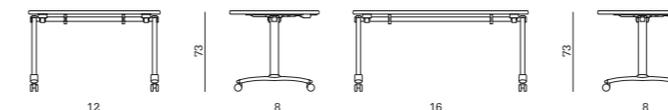
**Plateau:** Mélamine gris, chant en ABS.

**Pieds:** Tube d'acier chromé avec roulettes pivotantes.

**FINITURA MELAMINA/MELAMINE FINISH/FINITION MELAMINE****Grigio**Grey  
Gris**OPTIONAL****AGG FLIPPER****Coppia di agganci in polipropilene grigio**

Set of two grey polypropylene links

Paire d'accroches en polypropylène gris

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Flipper 120x80 cm**

volume/volume/volume

**0,16 m³**

peso/weight/poids

**30,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box****Flipper 160x80 cm**

volume/volume/volume

**0,3 m³**

peso/weight/poids

**36 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Rainbow

## Rainbow



2 YEARS  
GUARANTEE

### CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Struttura:** Metallo verniciato grigio.  
**Particolari:** Polimero trasparente colorato.  
**Base:** Polipropilene nero.

**Structure:** Grey painted metal.  
**Particular:** Coloured transparent polymer.  
**Base:** Black polypropylene.

**Structure:** Tube d'acier finition gris.  
**Détails:** Polymère transparent coloré.  
**Piètement:** Polypropylène noir.

### COLORI METALLO/METAL COLOURS/COULEURS METAL



**Nero**  
Black  
Noir



**Blu**  
Blue  
Bleu

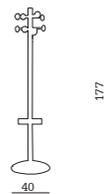


**Verde**  
Green  
Vert



**Arancio**  
Orange  
Orange

### PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS



#### Rainbow

volume/volume/volume

**0,05 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Basic

Collection



**Direzionali**

Executive

Direction

# Texas



**Una poltrona direzionale classica dall'immagine rigorosa, sviluppata in tre versioni che permettono di soddisfare ogni esigenza e ogni preferenza. Una seduta adatta ad allestimenti sobri in cui l'immagine generale è costituita da elementi semplici e lineari.**

Classic executive armchair with a businesslike touch, available in three versions to meet any need and taste. Ideal for sober settings where the general image is given by linear and simple elements.

Un fauteuil directionnel classique et rigoureux, développé en trois versions qui permettent de répondre à tous les besoins et toutes les préférences.

Une chaise appropriée pour des installations simples dans lesquelles l'image de l'ensemble est constitué d'éléments clairs et linéaires.





*Texas*  
01/



*Texas*  
02/



# Canasta



Canasta  
01/



Canasta  
03/

**Una poltrona dalle forme morbide pensata per ambienti dirigenziali semplici ed eleganti. Il disegno dello schienale leggermente raggiato ai bordi e la tappezzeria trapuntata ne definiscono chiaramente lo stile e il carattere.**

Soft lines characterise this armchair, designed for executive offices, simple and elegant. The backrest design, with its radiused edge and quilted upholstery, clearly defines the style and character of this armchair.

Un fauteuil avec formes douces, conçu pour bureaux de direction simples et élégants. La conception du dos légèrement arrondi vers les bords et le rembourrage définissent clairement son style et son caractère.



# Tempo



Tempo  
01/



01/

**Una poltrona pensata per il lavoro direzionale di alta operatività. L'estrema comodità della seduta è dovuta allo schienale in rete, al poggiatesta e ai braccioli regolabili. Le linee accattivanti della struttura dello schienale la rendono inconfondibile.**

Armchair designed for executives and for higher positions. This chair is exceptionally comfortable thanks to its mesh backrest and to the adjustable headrest and armrests. The charming lines of the backrest frame make it truly unique.

Un fauteuil de direction pour le travail aux niveaux les plus hauts. Le confort extrême de cette chaise est dû au dossier en treillis, à l'appuie-tête et aux accoudoirs réglables. Les lignes captivantes de la structure du dossier la rendent unique.





# Mesh



**Una poltrona direzionale in rete che si impone per la sua snellezza e per la innovativa forma del bracciolo. Un insieme ben progettato che unisce corrette proporzioni a funzionalità ed estetica.**

An executive mesh armchair that stands out for its slender lines and for the innovative shape of its armrests. A well designed piece of furniture that combines well balanced proportions with functionality and aesthetic value.

Un fauteuil de direction en treillis qui s'impose pour son élégance et la forme innovante des accoudoirs. Un ensemble bien conçu qui combine la fonctionnalité et l'esthétique dans des proportions correctes.





**Operative**

Operative

Opérateurs

# Iko



*Iko*  
01/

**Una sedia operativa di grande design e comfort destinata ad uffici moderni e performanti. Un progetto accurato basato su molteplici particolari estetici e tecnici che culmina con una perfetta sintesi di forma e funzione.**

Office chair characterised by great design and comfort, for modern and high-performance offices.

An accurate project based on many aesthetic and technical details, culminating in a perfect synthesis between shapes and functions.

Une chaise opérateur avec un grand design et confort, conçue pour les bureaux modernes et performants. Une conception soignée basée sur plusieurs détails esthétiques et techniques qui se complètent dans une synthèse parfaite entre forme et fonction.





# Eliot



*Eliot*  
01/



01/

**Una sedia operativa dallo schienale ergonomico e dai braccioli accuratamente sagomati. La rete, che avvolge perfettamente la struttura dello schienale, rende la seduta confortevole e ricercata.**

Office chair with ergonomic backrest and armrests, finely shaped. The mesh which wraps the backrest frame, makes this chair comfortable and sophisticated.

Chaise opérateur avec dossier ergonomique, avec ses accoudoirs conçus avec soin. Le treillis, qui s'adapte parfaitement autour de la structure du dossier, rend cette chaise confortable et recherché.

# Try



**Una sedia operativa ideale per ambienti di lavoro innovativi. Un modello studiato per soddisfare esigenze funzionali diverse a seconda delle preferenze dell'utilizzatore. Il bracciolo è abbattibile grazie ad una semplice rotazione.**

Office chair, ideal for innovative work environments. A model designed to meet different needs in terms of functionality, depending on the user's preferences. The armrests can be folded by a simple rotation of the same.

Une chaise de bureau idéal pour les environnements de travail innovants. Un modèle conçu pour répondre à différentes exigences fonctionnelles en fonction des préférences de l'utilisateur. L'accoudoir peut être plié grâce à une simple rotation.



# Tami



*Tami*  
01/

**Una sedia operativa la cui immagine è fortemente caratterizzata dalle reti in 3 colori. Le forme dello schienale e del supporto strutturale, il bracciolo proteso in avanti e le soluzioni cromatiche creano un effetto interessante e innovativo.**

Office chair characterised by its three-colour mesh. The lines of its backrest and frame support, the protruding armrest and the chromatic solutions make it interesting and innovative.

Une chaise d'opérateur dont l'image est fortement caractérisée par les treillis en 3 couleurs. Les formes du dossier et du support structurel, l'accoudoir se penchant en avant et les solutions chromatiques donnent un effet intéressant et innovant.



---

**Schede tecniche**  
Technical data  
Fiches techniques

# Texas

*Texas*

01/

*Texas*

02/

*Texas*

03/

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Interno schienale in multistrato di legno.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Braccioli:** Fissi in poliuretano nero.**Meccanismo:** Oscillante, elevazione a gas.**Base:** Nylon con ruote piroettanti.**Slitta:** Telaio tubolare d'acciaio verniciato nero (Texas 03).**Backrest:** Multilayer wood inner backrest.**Seat:** Multilayer wood inner seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Armrests:** Fixed, black polyurethane.**Mechanism:** Lock-tilt mechanism, gas-lift.**Base:** Nylon with castors.**Cantilever:** Black painted steel tube (Texas 03).**Dossier:** Intérieur du dossier en acier.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Accoudoirs:** Fixes en polyuréthane noir.**Mécanisme:** Basculant, verin a gaz.**Piètement:** Nylon avec roulettes pivotantes.**Piètement luge:** Tube d'acier finition noire (Texas 03).**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Pelle Crosta Bovina Texas (colore nero) - Retro Similpelle**

Texas Split Leather (black colour) - Simil Leather Back

Croûte de Cuir Texas (couleur noir) - Dos Simil Cuir

**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES**

OS 01

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism

Mécanisme synchronisé

avec blocage

multipositions

**OPTIONAL**

RF 01

**Set ruote frenate  
Ø 50 mm**

Set of braked castors

Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées

Ø 50 mm



RQ 11

**Set ruote gommata  
libere Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors

Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc libres

Ø 50 mm (pour parquet)



RQ 13

**Set ruote gommata  
frenate Ø 65 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of braked rubber

castors Ø 65 mm

(wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc freinées

Ø 65 mm (pour parquet)

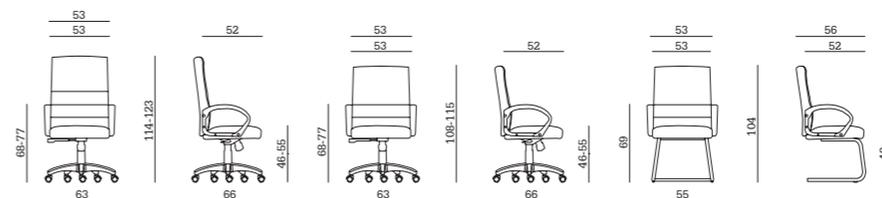


PF 01

**Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Texas 01*

volume/volume/volume

**0,20 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**16,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box***Texas 02*

volume/volume/volume

**0,20 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**16 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box***Texas 03*

volume/volume/volume

**0,20 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**15 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Canasta

*Canasta*

01/

*Canasta*

03/

2 YEARS  
GUARANTEE

## CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES

**Schienale:** Interno schienale in multistrato di legno.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Braccioli:** Fissi in poliuretano nero.**Meccanismo:** Oscillante, elevazione a gas.**Base:** Nylon con ruote piroettanti.**Slitta:** Telaio tubolare d'acciaio verniciato nero (Canasta 03).**Backrest:** Multilayer wood inner backrest.**Seat:** Multilayer wood inner seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Armrests:** Fixed, black polyurethane.**Mechanism:** Lock-tilt mechanism, gas-lift.**Base:** Nylon with castors.**Cantilever:** Black painted steel tube (Canasta 03).**Dossier:** Intérieur du dossier en acier.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible.**Accoudoirs:** Fixes en polypropylène noir.**Mécanisme:** Basculant, verin a gaz.**Piètement:** Nylon avec roulettes pivotantes.**Piètement luge:** Tube d'acier finition noire (Canasta 03).

## RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS

**Pelle rigenerata Canasta (colore nero)**

Regenerated leather Canasta (black colour)

Cuir régénéré Canasta (couleur noir)

## MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES



### OS CANASTA

**Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism

Mécanisme basculant

avec blocage dans la

position de lecture

## OPTIONAL

**RF 01****Set ruote frenate  
Ø 50 mm**

Set of braked castors

Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées

Ø 50 mm

**RQ 11****Set ruote gommata  
libere Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors

Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc libres

Ø 50 mm (pour parquet)

**RQ 13****Set ruote gommata  
frenate Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of braked rubber

castors Ø 50 mm

(wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc freinées

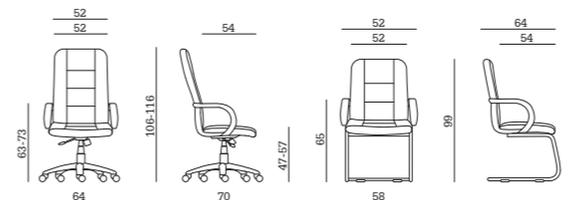
Ø 50 mm (pour parquet)

**PF 01****Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm

## PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS

**Canasta 01**

volume/volume/volume

**0,13 m³**

peso/weight/poids

**14,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box****Canasta 03**

volume/volume/volume

**0,13 m³**

peso/weight/poids

**13 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Tempo

*Tempo*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile in polipropilene.**Imbottitura:** Poliuretano espanso schiumato a freddo (sedile).**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.**Braccioli:** Regolabili in altezza, pad in poliuretano morbido.**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco, elevazione a gas.**Base:** Nylon con ruote piroettanti.**Poggiatesta:** Regolabile, imbottito in tessuto nero.**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.**Padding:** Cold-molded polyurethane foam (seat).**Lumbar support:** Height adjustable.**Armrests:** Height adjustable, polyurethane pad.**Mechanism:** Synchronized multi-block, gas-lift.**Base:** Nylon with castors.**Headrest:** Adjustable, black fabric upholstered.**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois, dessous d'assise en polypropylène.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane injectée à froid (assise).**Support lombaire:** Réglable en hauteur.**Accoudoirs:** Réglables en hauteur, insert en polyuréthane souple.**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions, verin a gaz.**Piètement:** Nylon avec roulettes pivotantes.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Tessuto Tempo**  
(colore nero)

Tempo Fabric (black colour)

Tissu Tempo (couleur noir)

**Rete Tempo**  
(colore nero)

Tempo Mesh (black colour)

Résille Tempo (couleur noir)

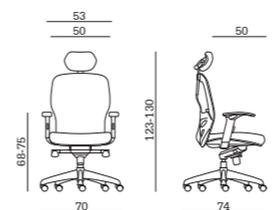
**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES****SYN TEMPO****Meccanismo**  
**sincronizzato**  
**multi-blocco**Synchronized multi-block  
mechanismMécanisme synchronisé  
avec blocage

multipositions

**OPTIONAL****RF 01****Set ruote frenate**  
**Ø 50 mm**Set of braked castors  
Ø 50 mmJeu de roulettes freinées  
Ø 50 mm**RQ 11****Set ruote gommata**  
**libere Ø 50 mm**  
**(pavimenti in legno)**Set of free rubber castors  
Ø 50 mm (wooden floors)Jeu de roulettes bande  
caoutchouc libres  
Ø 50 mm (pour parquet)**RQ 13****Set ruote gommata**  
**frenate Ø 50 mm**  
**(pavimenti in legno)**Set of braked rubber  
castors Ø 50 mm  
(wooden floors)Jeu de roulettes bande  
caoutchouc freinées  
Ø 50 mm (pour parquet)**PF 01****Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Tempo 01*

volume/volume/volume

**0,20 m³**

peso/weight/poids

**27,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Mesh

*Mesh*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in tubolare d'acciaio, rete autoportante ed inserti in similpelle nera.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.**Braccioli:** Fissi in tubolare d'acciaio cromato con pad in polipropilene nero.**Meccanismo:** Oscillante, elevazione a gas.**Base:** Tubolare d'acciaio cromato con ruote piroettanti.**Backrest:** Steel tube structure, self-supporting mesh with simil leather details.**Seat:** Multilayer wood inner seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).**Lumbar support:** Height adjustable.**Armrests:** Fixed, chromed tubular steel with polypropylene pad.**Mechanism:** Lock-tilt mechanism, gas-lift.**Base:** Chromed steel tube with castors.**Dossier:** Structure en tubular d'acier, résille autoportante avec détails en simil cuir.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).**Support lombaire:** Réglable en hauteur.**Accoudoirs:** Fixes en tube d'acier chromé avec polypropylène souple.**Mécanisme:** Basculant, verin a gaz.**Piètement:** Tube d'acier chromé avec roulettes pivotantes.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Tessuto Mesh (nero)**

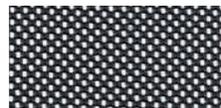
Mesh Fabric (black)

Tissu Mesh (noir)

**Similpelle Mesh (nero)**

Simil leather Mesh (black)

Simil Cuir Mesh (noir)

**Rete Mesh**

Mesh mesh

Résille Mesh

**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES****OS MESH****Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism

Mécanisme basculant

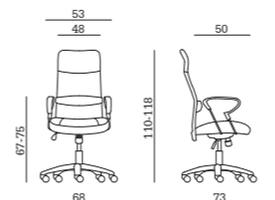
avec blocage dans la

position de lecture

**OPTIONAL****RF 01****Set ruote frenate  
Ø 50 mm**Set of braked castors  
Ø 50 mmJeu de roulettes freinées  
Ø 50 mm**RQ 11****Set ruote gommata  
libere Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**Set of free rubber castors  
Ø 50 mm (wooden floors)Jeu de roulettes bande  
caoutchouc libres  
Ø 50 mm (pour parquet)**RQ 13****Set ruote gommata  
frenate Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**Set of braked rubber  
castors Ø 50 mm  
(wooden floors)Jeu de roulettes bande  
caoutchouc freinées  
Ø 50 mm (pour parquet)**PF 01****Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Mesh 01*

volume/volume/volume

**0,12 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**14,5 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Iko

*Iko*

01/

**2 YEARS  
GUARANTEE****CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno, sotto sedile il polipropilene.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).**Supporto lombare:** Regolabile in altezza.**Braccioli:** Fissi, pad in poliuretano morbido.**Meccanismo:** Sincronizzato multi-blocco, elevazione a gas.**Base:** Nylon con ruote piroettanti.**Backrest:** Polyamide and fiberglass structure, self-supporting mesh.**Seat:** Multilayer wood inner seat, polypropylene outer seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).**Lumbar support:** Height adjustable.**Armrests:** Fixed polyurethane pad.**Mechanism:** Synchronized multi-block, gas-lift.**Base:** Nylon with castors.**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois, dessous d'assise en polypropylène.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).**Support lombaire:** Réglable en hauteur.**Accoudoirs:** Fixes, insert en polyuréthane souple.**Mécanisme:** Synchronisé avec blocage multipositions, verin à gaz.**Piètement:** Nylon avec roulettes pivotantes.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Tessuto Iko (colore nero)**

Iko Fabric (black colour)

Tissu Iko (couleur noir)

**Rete Iko (colore nero)**

Iko Mesh (black colour)

Résille Iko (couleur noir)

**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES****SYN IKO****Meccanismo sincronizzato multi-blocco**

Synchronized multi-block mechanism.

Mécanisme synchronisé

avec blocage

multipositions

**OPTIONAL****RF 01****Set ruote frenate  
Ø 50 mm**

Set of braked castors

Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées

Ø 50 mm

**RQ 11****Set ruote gommata  
libere Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of free rubber castors

Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc libres

Ø 50 mm (pour parquet)

**RQ 13****Set ruote gommata  
frenate Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**

Set of braked rubber

castors Ø 50 mm

(wooden floors)

Jeu de roulettes bande

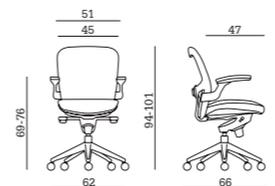
caoutchouc freinées

Ø 50 mm (pour parquet)

**PF 01****Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Iko 01**

volume/volume/volume

**0,10 m³**

peso/weight/poids

**20,5 Kg**

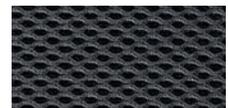
imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Eliot

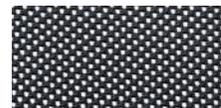
*Eliot*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in polipropilene, rete autoportante.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).**Braccioli:** Fissi in polipropilene nero.**Meccanismo:** Oscillante, elevazione a gas.**Base:** Nylon con ruote piroettanti.**Backrest:** Polypropylene structure, self-supporting mesh.**Seat:** Multilayer wood inner seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).**Armrests:** Fixed, black polypropylene.**Mechanism:** Lock-tilt mechanism, gas-lift.**Base:** Nylon with castors.**Dossier:** Structure en polypropylène, résille autoportante.**Assise:** Intérieur d'assise en bois multiplis.**Rembourrage:** Polyuréthane expansé flexible (assise).**Accoudoirs:** Fixes en polypropylène noir.**Mécanisme:** Basculant, verin a gaz.**Piètement:** Nylon avec roulettes pivotantes.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Tessuto Eliot (colore nero)**

Eliot Fabric (black colour)

Tissu Eliot (couleur noir)

**Rete Eliot**

Eliot mesh

Résille Eliot

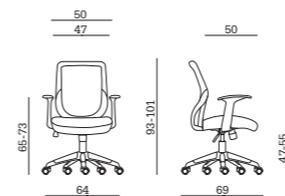
**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES****OS ELIOT****Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism

Mécanisme basculant

avec blocage dans la

position de lecture

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Eliot 01**

volume/volume/volume

**0,11 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**13 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Try

*Try*  
01/**2 YEARS  
GUARANTEE****CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in polipropilene, rete autoportante.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile (sedile).**Braccioli:** Ribaltabili in polipropilene nero.**Meccanismo:** Oscillante, elevazione a gas.**Base:** Tubolare d'acciaio cromato con ruote piroettanti.**Backrest:** Polypropylene structure, self-supporting mesh.**Seat:** Multilayer wood inner seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam (seat).**Armrests:** Folding, black polypropylene.**Mechanism:** Lock-tilt mechanism, gas lift.**Base:** Chromed steel tube with castors.**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.**Assise:** Intérieur d'assise en bois multiplis.**Rembourrage:** Polyuréthane expansé flexible.**Accoudoirs:** Rabattables en polypropylène noir.**Mécanisme:** Basculant, verin a gaz.**Piètement:** Tube d'acier chromé avec roulettes pivotantes.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Tessuto Try (colore nero)**

Try Fabric (black colour)

Tissu Try (couleur noir)

**Rete Try**

Try mesh

Résille Try

**MECCANISMI/MECHANISM/MECANISMES****OS TRY****Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura**

Lock tilt mechanism

Mécanisme basculant

avec blocage dans la

position de lecture

**OPTIONAL****RF 01****Set ruote frenate  
Ø 50 mm**

Set of braked castors

Ø 50 mm

Jeu de roulettes freinées

Ø 50 mm

**RQ 11****Set ruote gommata libere Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**Set of free rubber castors  
Ø 50 mm (wooden floors)

Jeu de roulettes bande

caoutchouc libres

Ø 50 mm (pour parquet)

**RQ 13****Set ruote gommata frenate Ø 50 mm  
(pavimenti in legno)**Set of braked rubber  
castors Ø 50 mm  
(wooden floors)

Jeu de roulettes bande

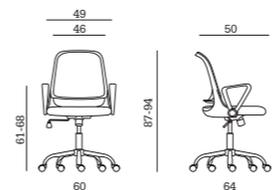
caoutchouc freinées

Ø 50 mm (pour parquet)

**PF 01****Piedini fissi h 50 mm**

Fixed feet h 50 mm

Patins fixes h 50 mm

**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS***Try 01*

volume/volume/volume

**0,10 m<sup>3</sup>**

peso/weight/poids

**10 Kg**

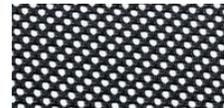
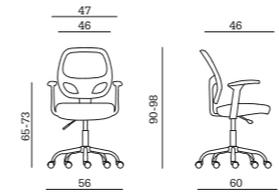
imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

# Tami

*Tami*

01/

2 YEARS  
GUARANTEE**CARATTERISTICHE/FEATURES/CARACTÉRISTIQUES****Schienale:** Struttura in polipropilene, rete autoportante.**Sedile:** Interno sedile in multistrato di legno.**Imbottitura:** Poliuretano espanso flessibile.**Braccioli:** Fissi in polipropilene nero.**Meccanismo:** Piastra fissa con elevazione a gas.**Base:** Tubolare d'acciaio cromato con ruote piroettanti.**Backrest:** Polypropylene structure, self-supporting mesh.**Seat:** Multilayer wood inner seat.**Padding:** Flexible polyurethane foam.**Armrests:** Fixed, black polypropylene.**Mechanism:** Fixed plate, gas-lift.**Base:** Chromed steel tube with castors.**Dossier:** Structure en polyamide et fibre de verre, résille autoportante.**Assise:** Intérieur d'assise en multiplis de bois.**Rembourrage:** Mousse de polyuréthane flexible (assise).**Accoudoirs:** Fixes en polypropylène noir.**Mécanisme:** Platine fixe, verine a gaz.**Piètement:** Tube d'acier chromé avec roulettes pivotantes.**RIVESTIMENTI/UPHOLSTERY/REVÊTEMENTS****Tessuto Tami (colore nero)**  
Tami Fabric (black colour)  
Tissu Tami (couleur noir)**Rete Tami nera**  
Black Tami mesh  
Résille Tami noir**Rete Tami blu**  
Blue Tami mesh  
Résille Tami bleu**Rete Tami verde**  
Green Tami mesh  
Résille Tami Vert**OPTIONAL****RF 01**  
**Set ruote frenate**  
**Ø 50 mm**  
Set of braked castors  
Ø 50 mm  
Jeu de roulettes freinées  
Ø 50 mm**RQ 11**  
**Set ruote gommata libere Ø 50 mm (pavimenti in legno)**  
Set of free rubber castors  
Ø 50 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc libres  
Ø 50 mm (pour parquet)**RQ 13**  
**Set ruote gommata frenate Ø 50 mm (pavimenti in legno)**  
Set of braked rubber castors  
Ø 50 mm (wooden floors)  
Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées  
Ø 50 mm (pour parquet)**PF 01**  
**Piedini fissi h 50 mm**  
Fixed feet h 50 mm  
Patins fixes h 50 mm**PESI E MISURE/WEIGHTS AND SIZES/POIDS ET DIMENSIONS****Tami 01**

volume/volume/volume

**0,08 m³**

peso/weight/poids

**11 Kg**

imballo/pack/emballage

**1 pcs per box**

---

## **Rivestimenti**

Upholstery

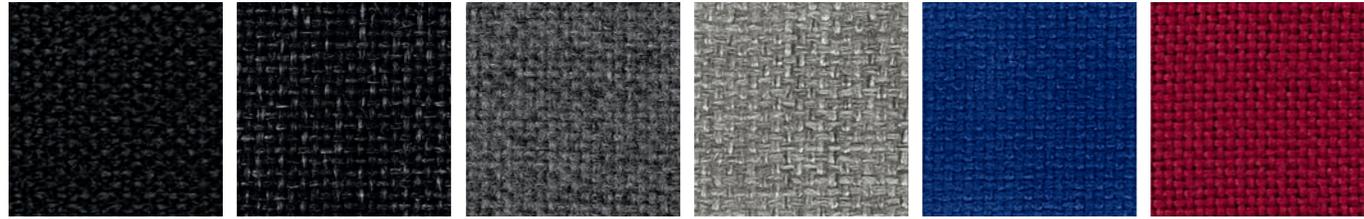
Revêtements



## CAT. A

*Pixel*

100% Polipropilene/Polypropylene/Polypropylène



<b>Nero</b> Black Noir	<b>PX01</b>	<b>Antracite</b> Dusk Anthracite	<b>PX34</b>	<b>Grigio scuro</b> Dark grey Gris foncé	<b>PX24</b>	<b>Grigio</b> Grey Gris	<b>PX04</b>	<b>Blu</b> Blue Bleu	<b>PX03</b>	<b>Bordeaux</b> Bordeaux Bordeaux	<b>PX22</b>
------------------------------	-------------	--	-------------	--	-------------	-------------------------------	-------------	----------------------------	-------------	---	-------------



<b>Rosso</b> Red Rouge	<b>PX02</b>
------------------------------	-------------

## PESO/WEIGHT/POIDS

280 gr/m<sup>2</sup> ± 5%

## ABRASIONE/ABRASION/ABRASION

&gt;60.000 cicli (Martindale)/&gt;60.000 cycles (Martindale)/&gt;60.000 tours (Martindale)

## SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE

3/4 (Xenotest)

## PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE

Usare con regolarità l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi.  
Use the vacuum cleaner regularly. Do not brush. Do not use the abrasive materials.  
Utiliser l'aspirateur régulièrement. Ne pas brosser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

## CAT. B

*Atom*

83% PVC - 15% Poliestere/Polyester/Polyester - 2% Poliuretano/Polyurethane/Polyuréthane



**Tessuto impermeabile**  
Waterproof fabric  
Tissu imperméable à l'eau



<b>Nero</b> Black Noir	<b>AT01</b>	<b>Grigio scuro</b> Dark grey Gris foncé	<b>AT04</b>	<b>Bianco</b> White Blanc	<b>AT15</b>	<b>Sabbia</b> Sand Sable	<b>AT06</b>	<b>Verde</b> Green Vert	<b>AT05</b>	<b>Blu</b> Blue Bleu	<b>AT03</b>
------------------------------	-------------	--	-------------	---------------------------------	-------------	--------------------------------	-------------	-------------------------------	-------------	----------------------------	-------------



<b>Blu avio</b> Light blue Bleu clair	<b>AT23</b>	<b>Bordeaux</b> Bordeaux Bordeaux	<b>AT22</b>	<b>Rosso</b> Red Rouge	<b>AT02</b>	<b>Arancio</b> Orange Orange	<b>AT07</b>
---	-------------	---	-------------	------------------------------	-------------	------------------------------------	-------------

## PESO/WEIGHT/POIDS

450 gr/m<sup>2</sup> ± 5%

## ABRASIONE/ABRASION/ABRASION

60.000 cicli (Martindale)/60.000 cycles (Martindale)/60.000 tours (Martindale)

## SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE

4/5 (Xenotest)

## PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE

Lavare con acqua e sapone a PH neutro. Non utilizzare solventi. Evitare l'esposizione diretta al sole. Evitare il calore diretto. Non spazzolare.  
Non utilizzare materiali abrasivi.  
Do not use solvents. Wash with soap and water at neutral PH. Avoid direct exposure to the sun. Avoid direct heat. Do not brush. Do not use abrasive materials.  
Laver a l'eau et au savon à PH neutre. Ne pas utiliser de solvants. Éviter l'exposition directe au soleil. Évitez la chaleur directe. Ne pas brosser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

*Teddy*

100% Poliestere Fr/Polyester Fr/Polyester Fr



**Nero** TY01 **Grigio scuro** TY24 **Grigio chiaro** TY04 **Terra** TY06 **Verde** TY05 **Blu** TY03  
Black Black Black Black Black Black  
Noir Gris foncé Gris clair Terre Vert Bleu Bleu



**Azzurro** TY23 **Bordeaux** TY22 **Rosso** TY02  
Light blue Bordeaux Red  
Bleu ciel Bordeaux Rouge

**PESO/WEIGHT/POIDS**290 gr/m<sup>2</sup> ± 5%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

85.000 cicli (Martindale)/85.000 cycles (Martindale)/85.000 tours (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

6 Xenotest

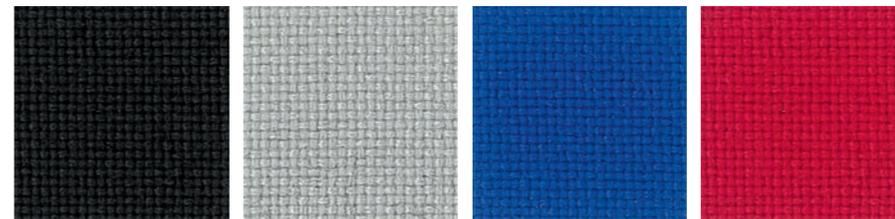
**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU****EU** EN 1021/1-2 (cigarette-match)**I** Classe 1IM**UK** BS EN 1021/1-2 (cigarette-match)  
CRIB 5 BS 7176 medium hazard**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE****Usare con regolarità l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi.**

Use the vacuum cleaner regularly. Do not brush. Do not use the abrasive materials.

Utiliser l'aspirateur régulièrement. Ne pas broser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

*Madrid*

100% Polipropilene Fr/Polypropylene Fr/Polypropylène Fr



**Nero** MD01 **Grigio** MD04 **Blu** MD03 **Rosso** MD02  
Black Black Black Black Black Black  
Noir Gris Gris Bleu Bleu Rouge Rouge

**PESO/WEIGHT/POIDS**230 gr/m<sup>2</sup> ± 10%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

80.000 cicli (Martindale)/80.000 cycles (Martindale)/80.000 tours (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

5 Xenotest

**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU****EU** EN 1021/1-2 (cigarette-match)**USA** Calif. Bull 117 June 2013**I** Classe 1IM**UK** BS EN 1021/1-2 (cigarette-match)  
CRIB 5 BS 7176 medium hazard**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE****Usare con regolarità l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi.**

Use the vacuum cleaner regularly. Do not brush. Do not use the abrasive materials.

Utiliser l'aspirateur régulièrement. Ne pas broser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

*Mirage*

100% Poliestere Fr - Trevira CS®/Polyester Fr - Trevira CS®/Polyester Fr - Trevira CS®



**Nero** Black Noir **MG01** **Grigio** Grey Gris **MG24** **Grigio chiaro** Light grey Gris clair **MG04** **Marrone** Brown Brun **MG06** **Beige** Beige Beige **MG09** **Verde** Green Vert **MG05**



**Verde chiaro** Light green Vert clair **MG25** **Blu** Blue Bleu **MG03** **Azzurro** Light blue Bleu ciel **MG33** **Bordeaux** Blue Bordeaux **MG32** **Rosso** Red Rouge **MG02** **Arancio** Orange Orange **MG07**

**PESO/WEIGHT/POIDS**460 gr/m<sup>2</sup> ± 10%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

100.000 cicli ± 20% (Martindale)/100.000 cycles ± 20% (Martindale)/100.000 tours ± 20% (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

5/6 ± 1/2 (Xenotest)

**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU**

<b>EU</b> EN 1021/1-2 (cigarette-match) EN 13773	<b>F</b> M 1	<b>USA</b> Calif. Bull 117 June 2013
<b>I</b> Classe 1	<b>D</b> B1 DIN 4102	
<b>UK</b> BS EN 1021/1-2 (cigarette-match) CRIB 5 BS 7176 medium hazard	<b>A</b> B1 OENORM B3825 Q1 OENORM 3800 PART. 1	

**NAUTICA/NAUTICAL/NAUTICAL**IMO 688 (17) - IMO 563 (14) - IMO 653 (16) - IMO RES.A 652 (16) FTP CODE MSC 61 (67) - ANNEX 1 PART 8 - FR PU FLEXIBLE FOAM, 35 Kg/m<sup>2</sup>**AERONAUTICO/AERONAUTICAL/AÉRONAUTIQUE**

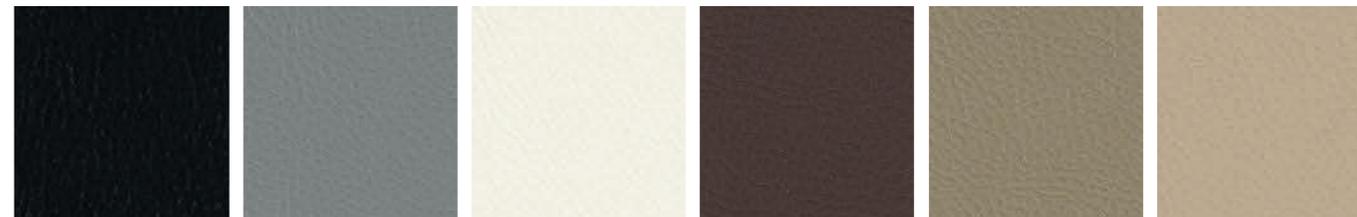
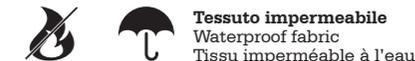
FAR. 25853 CLASSIFICATION: YES

**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE**

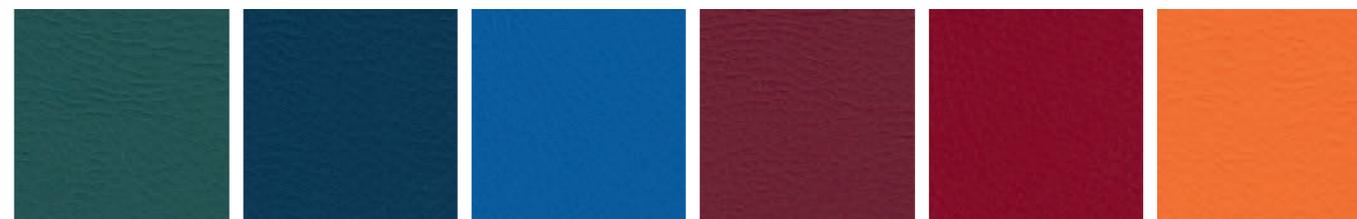
Usare con regolarità l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi.  
Use the vacuum cleaner regularly. Do not brush. Do not use the abrasive materials.  
Utiliser l'aspirateur régulièrement. Ne pas brosser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

*Inca*

88% PVC - 6% Poliestere/Polyester/Polyester - 6% Cotone/Cotton/Coton



**Nero** Black Noir **IN01** **Grigio** Grey Gris **IN04** **Bianco** White Blanc **IN15** **Marrone** Brown Brun **IN06** **Terra** Earth Terre **IN26** **Beige** Beige Beige **IN09**



**Verde scuro** Dark green Vert foncé **IN25** **Blu scuro** Dark blue Bleu Foncé **IN23** **Blu** Blue Bleu **IN03** **Bordeaux** Blue Bordeaux **IN22** **Rosso** Red Rouge **IN02** **Arancio** Orange Orange **IN07**

**PESO/WEIGHT/POIDS**650 gr/m<sup>2</sup> ± 5%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

&gt;100.000 cicli (Martindale)/&gt;100.000 cycles (Martindale)/&gt;100.000 tours (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

7 Xenotest

**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU**

<b>EU</b> EN 1021/1-2 (cigarette-match) EN 13773	<b>F</b> M 1	
<b>I</b> CLASSE 1IM	<b>USA</b> Calif. Bull 117 June 2013	
<b>UK</b> BS EN 1021/1-2 (cigarette-match) CRIB 5 BS 7176 medium hazard		

**NAUTICA/NAUTICAL/NAUTICAL**

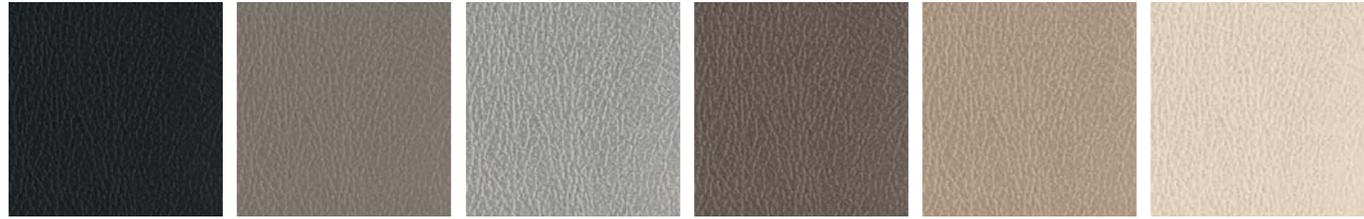
FTP CODE 307 (88): 10 ANNEX 1 PART 8 EX IMO RES. A 652 (16)

**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE**

Lavare con acqua e sapone a PH neutro. Non utilizzare solventi. Evitare l'esposizione diretta al sole. Evitare il calore diretto. Non spazzolare.  
Non utilizzare materiali abrasivi.  
Do not use solvents. Wash with soap and water at neutral PH. Avoid direct exposure to the sun. Avoid direct heat. Do not brush. Do not use abrasive materials.  
Laver a l'eau et au savon à PH neutre. Ne pas utiliser de solvants. Éviter l'exposition directe au soleil. Évitez la chaleur directe. Ne pas brosser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

*Happy*

88% PVC - 12% Poliestere/Polyester/Polyester

**Tessuto impermeabile**  
Waterproof fabric  
Tissu imperméable à l'eau**Tessuto antibatterico**  
Antibacterial fabric  
Tissu antibactérien

<b>Nero</b> Black Noir	<b>HP01</b>	<b>Grigio scuro</b> Dark grey Gris foncé	<b>HP24</b>	<b>Grigio chiaro</b> Light grey Gris clair	<b>HP04</b>	<b>Terra</b> Earth Terre	<b>HP06</b>	<b>Nocciola</b> Hazel Noisette	<b>HP29</b>	<b>Beige</b> Beige Beige	<b>HP09</b>
------------------------------	-------------	--	-------------	--	-------------	--------------------------------	-------------	--------------------------------------	-------------	--------------------------------	-------------



<b>Verde</b> Green Vert	<b>HP05</b>	<b>Blu scuro</b> Dark blue Bleu foncé	<b>HP23</b>	<b>Blu</b> Blue Bleu	<b>HP03</b>	<b>Lavanda</b> Lavander Lavande	<b>HP10</b>	<b>Rosso</b> Red Rouge	<b>HP02</b>	<b>Arancio</b> Orange Orange	<b>HP07</b>
-------------------------------	-------------	---	-------------	----------------------------	-------------	---------------------------------------	-------------	------------------------------	-------------	------------------------------------	-------------



<b>Giallo</b> Yellow Jaune	<b>HP08</b>
----------------------------------	-------------

**PESO/WEIGHT/POIDS**550 gr/m<sup>2</sup> ± 5%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

50.000 cicli (Martindale)/50.000 cycles (Martindale)/50.000 tours (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

7 Xenotest

**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU****I** Classe 1IM**NAUTICA/NAUTICAL/NAUTICAL**

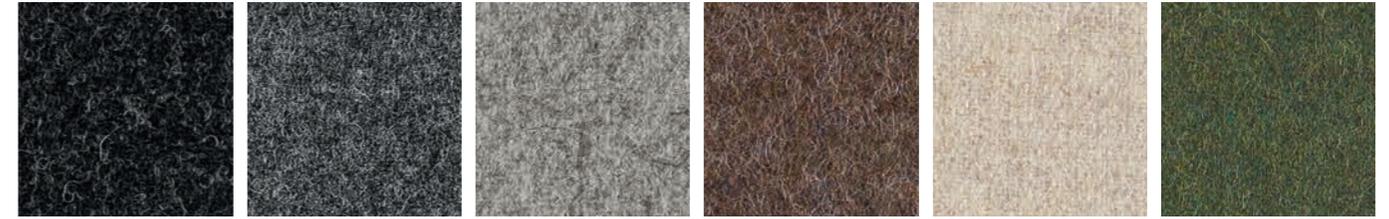
FTP CODE 307 (88): 10 ANNEX 1 PART 8 EX IMO RES. A 652 (16)

**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE****Lavare con acqua e sapone a PH neutro. Non utilizzare solventi. Evitare l'esposizione diretta al sole. Evitare il calore diretto. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi.**

Do not use solvents. Wash with soap and water at neutral PH. Avoid direct exposure to the sun. Avoid direct heat. Do not brush. Do not use abrasive materials. Laver à l'eau et au savon à PH neutre. Ne pas utiliser de solvants. Éviter l'exposition directe au soleil. Évitez la chaleur directe. Ne pas brosse. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

*Fenice*

75% Lana/Wool/Laine - 25% Poliammide/Polyamide/Polyamide



<b>Nero</b> Black Noir	<b>FE21</b>	<b>Grigio</b> Grey Gris	<b>FE24</b>	<b>Grigio chiaro</b> Light grey Gris clair	<b>FE04</b>	<b>Marrone</b> Brown Brun	<b>FE26</b>	<b>Beige</b> Beige Beige	<b>FE09</b>	<b>Verde scuro</b> Dark green Vert foncé	<b>FE35</b>
------------------------------	-------------	-------------------------------	-------------	--	-------------	---------------------------------	-------------	--------------------------------	-------------	--	-------------



<b>Verde</b> Green Vert	<b>FE05</b>	<b>Verde chiaro</b> Light green Vert clair	<b>FE25</b>	<b>Blu scuro</b> Dark blue Bleu Foncé	<b>FE03</b>	<b>Blu</b> Blue Bleu	<b>FE33</b>	<b>Rosso</b> Red Rouge	<b>FE22</b>	<b>Arancio</b> Orange Orange	<b>FE07</b>
-------------------------------	-------------	--	-------------	---	-------------	----------------------------	-------------	------------------------------	-------------	------------------------------------	-------------

**PESO/WEIGHT/POIDS**500 gr/m<sup>2</sup> ± 7%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

100.000 cicli ± 20% (Martindale)/100.000 cycles ± 20% (Martindale)/100.000 tours ± 20% (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

4 ± 1 Xenotest

**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU****EU** EN 1021/1-2 (cigarette-match)**USA** Calif. Bull 117 June 2013**I** CLASSE 1IM**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE****Usare con regolarità l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi. Use the vacuum cleaner regularly. Do not brush. Do not use the abrasive materials. Utiliser l'aspirateur régulièrement. Ne pas brosse. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.**

*Jet*

100% Poliestere - Trevira CS®/Polyester - Trevira CS®/Polyester - Trevira CS®



**Nero** Black Noir  
**JT01** **Grigio** Grey Gris  
**JT34** **Nocciola** Hazel Noisette  
**JT36** **Beige** Beige Beige  
**JT09** **Verde** Green Vert  
**JT25** **Verde chiaro** Light green Vert clair  
**JT45**



**JT23** **Blu scuro** Dark blue Bleu foncé  
**JT03** **Blu** Blue Bleu  
**Bordeaux** Bordeaux Bordeaux  
**JT22** **Rosso** Red Rouge  
**JT02** **Arancio** Orange Orange  
**JT07**

**PESO/WEIGHT/POIDS**260 gr/m<sup>2</sup> ± 5%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

65.000 cicli ± 10% (Martindale)/65.000 cycles ± 10% (Martindale)/65.000 tours ± 10% (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

6 Xenotest

**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU**

**EU** EN 1021/1-2 (cigarette-match) **F** M 1

**I** CLASSE 1IM **A** B1

**UK** BS EN 1021/1-2 (cigarette-match)  
CRIB 5 BS 7176 medium hazard

**NAUTICA/NAUTICAL/NAUTICAL**

IMO RES. A 652 (16) PART 8 IMO RES. A 471 (XII) PART 7

**AERONAUTICO/AERONAUTICAL/AÉRONAUTIQUE**

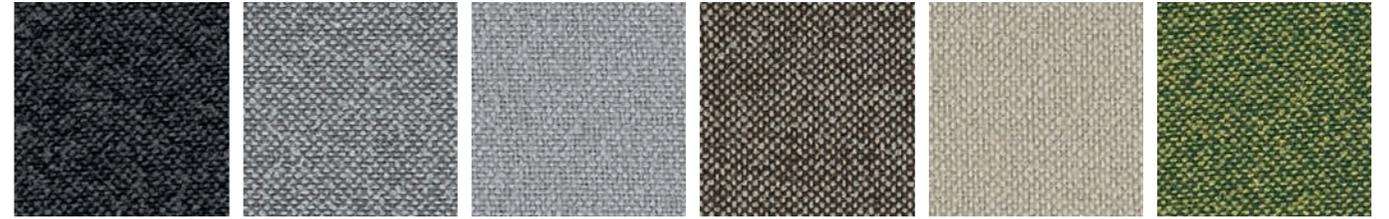
FAR 25/853

**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE**

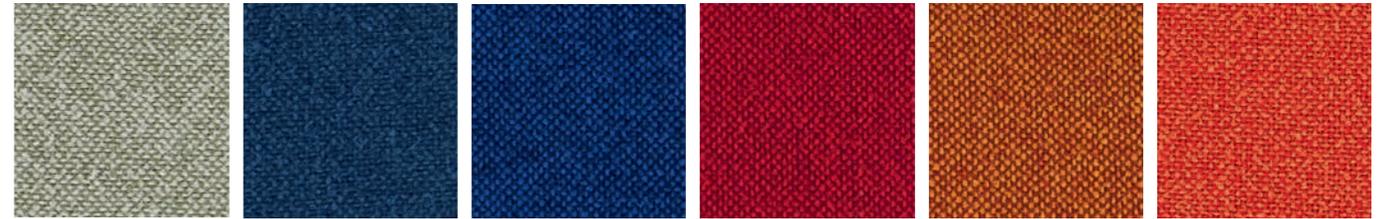
Usare con regolarità l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi.  
Use the vacuum cleaner regularly. Do not brush. Do not use the abrasive materials.  
Utiliser l'aspirateur régulièrement. Ne pas brosser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

*Jet Melange*

100% Poliestere - Trevira CS®/Polyester - Trevira CS®/Polyester - Trevira CS®



**Nero** Black Noir  
**JM01** **Grigio** Grey Gris  
**JM04** **Grigio chiaro** Light grey Gris clair  
**JM34** **Marrone** Brown Brun  
**JM06** **Beige** Beige Beige  
**JM09** **Verde** Green Vert  
**JM25**



**JM05** **Verde chiaro** Light green Vert clair  
**JM23** **Blu scuro** Dark blue Bleu foncé  
**JM03** **Blu** Blue Bleu  
**Bordeaux** Bordeaux Bordeaux  
**JM22** **Rosso** Red Rouge  
**JM02** **Arancio** Orange Orange  
**JM07**

**PESO/WEIGHT/POIDS**260 gr/m<sup>2</sup> ± 5%**ABRASIONE/ABRASION/ABRASION**

65.000 cicli ± 10% (Martindale)/65.000 cycles ± 10% (Martindale)/65.000 tours ± 10% (Martindale)

**SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE**

6 Xenotest

**RESISTENZA AL FUOCO/FIRE RESISTENCE/RÉSISTANCE AU FEU**

**EU** EN 1021/1-2 (cigarette-match) **F** M 1

**I** CLASSE 1IM **A** B1

**UK** BS EN 1021/1-2 (cigarette-match)  
CRIB 5 BS 7176 medium hazard

**NAUTICA/NAUTICAL/NAUTICAL**

IMO RES. A 652 (16) PART 8 IMO RES. A 471 (XII) PART 7

**AERONAUTICO/AERONAUTICAL/AÉRONAUTIQUE**

FAR 25/853

**PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE**

Usare con regolarità l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi.  
Use the vacuum cleaner regularly. Do not brush. Do not use the abrasive materials.  
Utiliser l'aspirateur régulièrement. Ne pas brosser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs.

**CAT. PE**

## Pelle

**Pelle crosta bovina**/Bovine split leather/Croûte de cuir de vachette

**Nero** PE01  
Black  
Noir

### TINTURA/DYEING/TEINTURE

**Anilina**/Aniline/Aniline

### FINITURA/FINISH/FINITION

**All'acqua con resine e pigmenti**/Water based system. Pigmented and protective top coat/ Pigmentation aqueuse avec application d'une résine

- \* **PE** Pelle Crosta Bovina/Bovine Split Leather/Croûte De Cuir De Vachette Retro Similpelle/Simil Cuir Back/Dos Simil Cuir

### PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE

**Usare l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi. Utilizzare acqua pura. Tamponare e assorbire senza pressione.****Evitare l'esposizione diretta al sole. Evitare l'essiccamento. Evitare il calore diretto.**

Use de vacuum cleaner. Do not brush. Do not use abrasive materials. Use clean water. Tampon and absorb without pressure. Void direct exposure to sunlight.

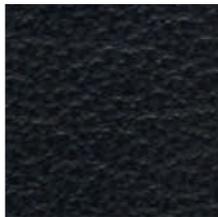
Avoid drying out leather, it needs moisture. Avoid direct heat.

Utiliser l'aspirateur. Ne pas broser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs. Utiliser de l'eau pure. Tamponner et absorber sans pression. Éviter l'exposition

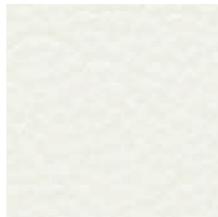
directe au soleil. Éviter le séchage. Éviter la chaleur directe.

**CAT. TPS/PES**

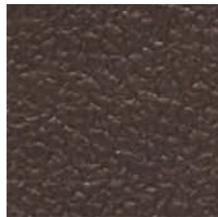
## Pelle Smerigliata

**Pelle bovina mezzofiore**/Bovine leather, corrected and embossed for enhanced grain consistency/Vachette rectifié ou corrigé et grains imprimés

**Nero** TPS01/  
Black PES01  
Noir



**Bianco**  
White  
Blanc



**Marrone**  
Brown  
Brun



**Beige**  
Beige  
Beige



**Rosso**  
Red  
Rouge

**TPS02/  
PES02**

### TINTURA/DYEING/TEINTURE

**Anilina**/Aniline/Aniline

### FINITURA/FINISH/FINITION

**All'acqua con resine e pigmenti**/Water based system. Pigmented and protective top coat/Pigmentation aqueuse avec application d'une résine

### SOLIDITÀ ALLA LUCE/LIGHTFASTNESS/SOLIDITÉ À LA LUMIÈRE

≥ 5 (Xenotest)

- \* **TPS** Tutta Pelle Smerigliata/Full Buffed Leather/Tout Cuir Rectifié
- \* **PES** Pelle Smerigliata/Buffered Leather/Cuir Rectifié Retro Similpelle/Simil Cuir Back/Dos Simil Cuir

### PULIZIA E MANUTENZIONE/CLEANING AND MAINTENANCE/NETTOYAGE ET MAINTENANCE

**Usare l'aspirapolvere. Non spazzolare. Non utilizzare materiali abrasivi. Utilizzare acqua pura. Tamponare e assorbire senza pressione.****Evitare l'esposizione diretta al sole. Evitare l'essiccamento. Evitare il calore diretto.**

Use de vacuum cleaner. Do not brush. Do not use abrasive materials. Use clean water. Tampon and absorb without pressure. Void direct exposure to sunlight.

Avoid drying out leather, it needs moisture. Avoid direct heat.

Utiliser l'aspirateur. Ne pas broser. Ne pas utiliser de matériaux abrasifs. Utiliser de l'eau pure. Tamponner et absorber sans pression. Éviter l'exposition

directe au soleil. Éviter le séchage. Éviter la chaleur directe.



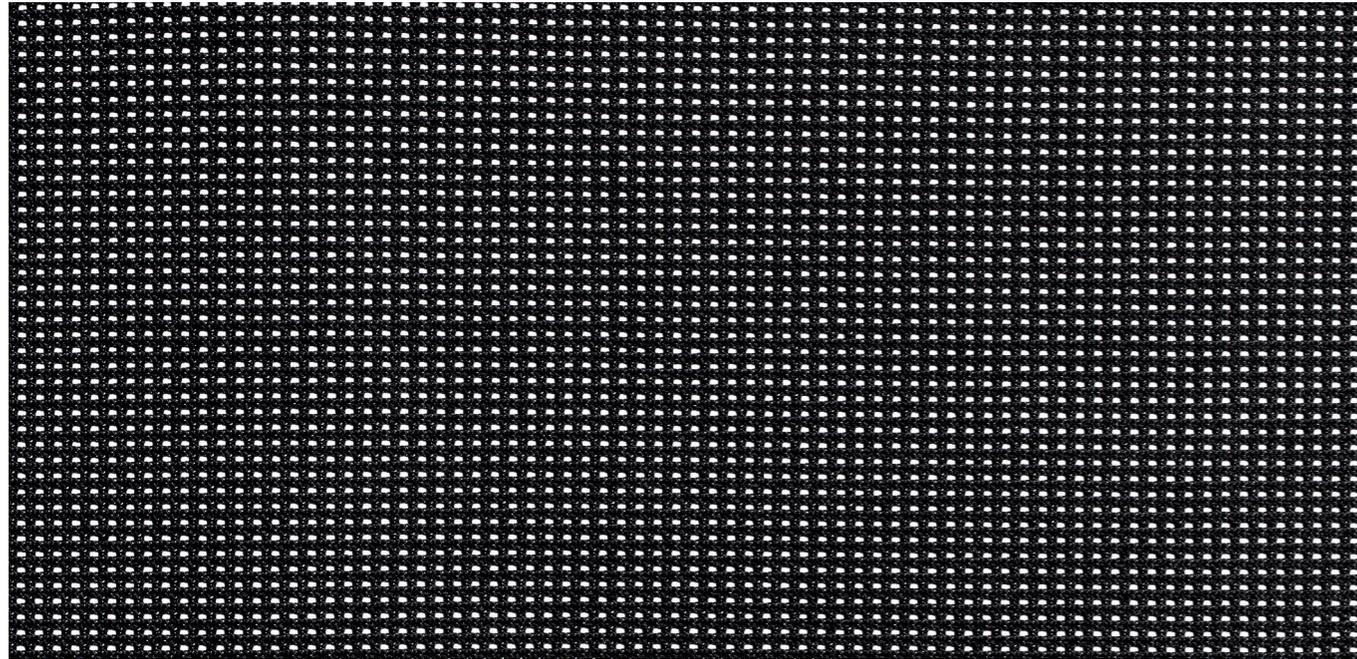
**Reti**

Mesh

Résilie

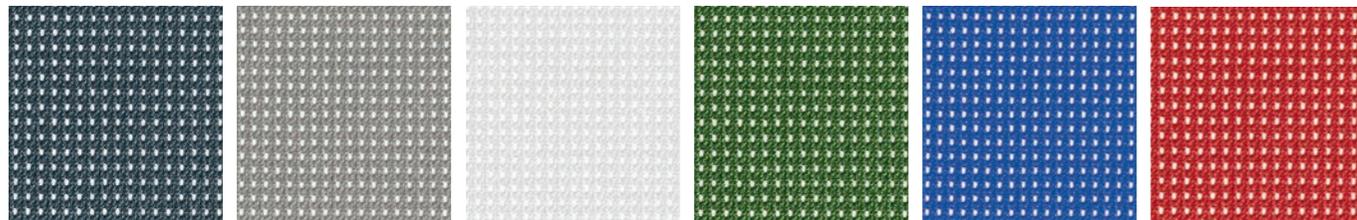
# Rete Teddy

100% Poliestere/Polyester/Polyester



**Nero**  
Black  
Noir

**RY01**

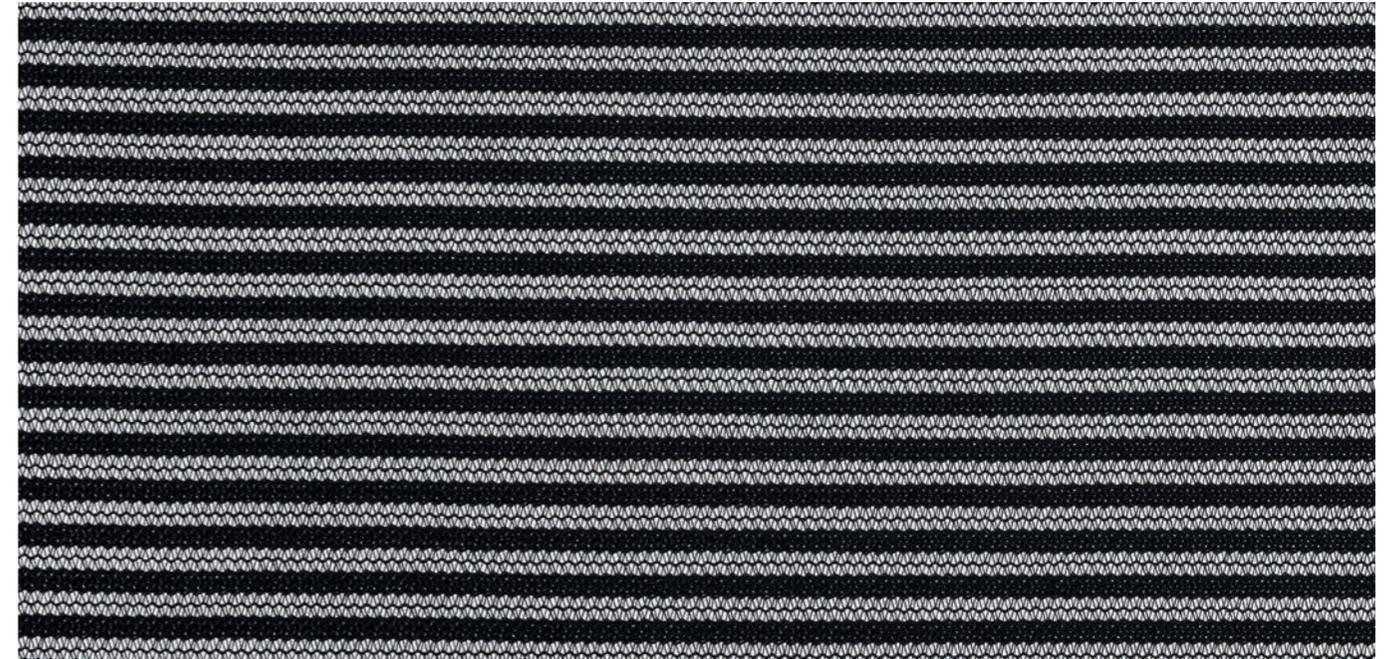


**Grigio** **RY04** **Grigio chiaro** **RY24** **Bianco** **RY15** **Verde** **RY05** **Blu** **RY03** **Rosso** **RY02**  
Grey  
Light grey  
White  
Green  
Blue  
Red  
Gris  
Gris clair  
Blanc  
Vert  
Bleu  
Rouge



# Rete Tech

100% Poliestere/Polyester/Polyester



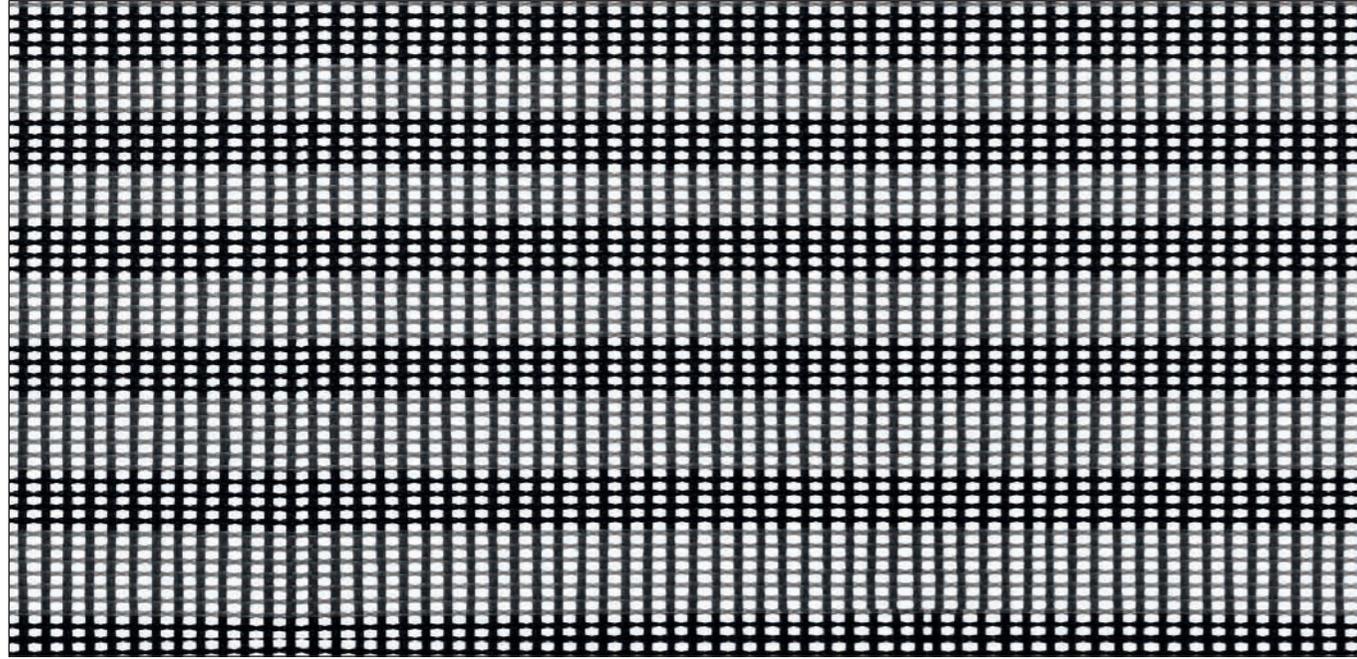
**Nero**  
Black  
Noir

**RH01**



## *Rete Air One*

100% Poliestere/Polyester/Polyester



**Rete Air One** RE01  
Air One mesh  
Air One résille



*Air One*

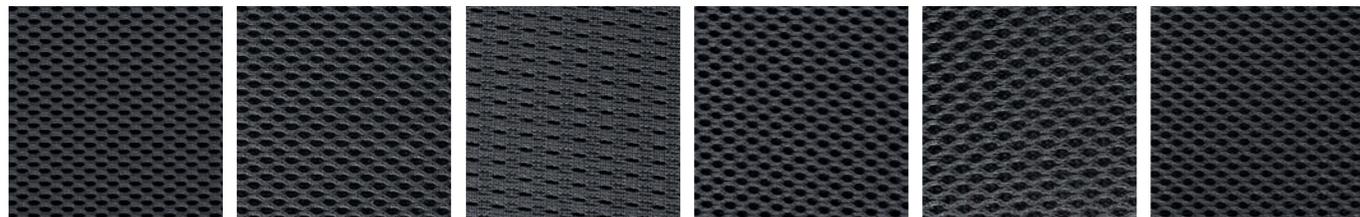
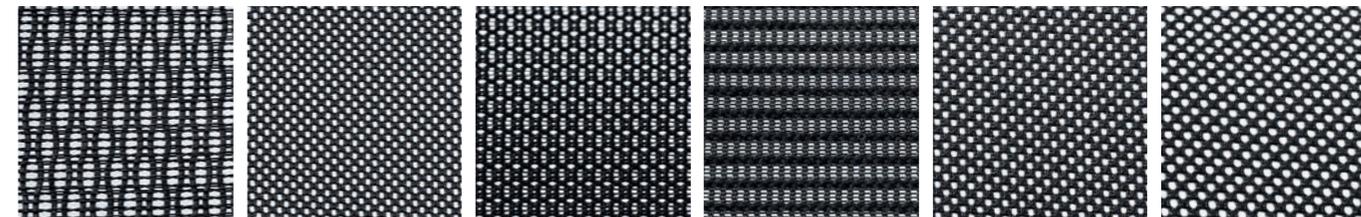


*Air One Soft*



*Samba Air*

**Rivestimenti  
monoprodotto**  
Single-product upholstery  
Revêtements monoproduit

**Tessuti e Pelli/Fabrics and Leathers/Tissu et Cuirs****Tessuto Tempo nero**Tempo fabric black  
Tissu Tempo noir**Tessuto Eliot nero**Eliot Fabric black  
Tissu Eliot noir**Tessuto Iko nero**Iko Fabric black  
Tissu Iko noir**Tessuto Try nero**Try Fabric black  
Tissu Try noir**Tessuto Mesh nero**Mesh Fabric black  
Tissu Mesh noir**Tessuto Tami nero**Tami Fabric black  
Tissu Tami noir**Tessuto Athos nero**Athos Fabric black  
Tissu Athos noir**Similpelle Plus nero**Simil leather Plus black  
Simil Cuir Plus noir**Similpelle Mesh nero**Simil leather Mesh black  
Simil Cuir Mesh noir**Similpelle Zaira nero**Simil leather Zaira black  
Simil Cuir Zaira noir**Similpelle Wind nero**Simil leather Wind black  
Simil Cuir Wind noir**Similpelle Wind bianco**Simil leather Wind White  
Simil Cuir Wind Blanc**Pelle rigenerata Canasta  
(colore nero)**Regenerated leather  
Canasta (black colour)  
Cuir régénéré Canasta  
(couleur noir)**Pelle Crosta Bovina Texas  
(colore nero)**Texas Split Leather  
(black colour)  
Croûte de Cuir Texas  
(couleur noir)**Reti/Mesh/Résille****Rete Tempo**  
Tempo mesh  
Tempo Résille**Rete Mesh**  
Mesh mesh  
Résille Mesh**Rete Try**  
Try mesh  
Résille Try**Rete Iko**  
Iko mesh  
Résille Iko**Rete Eliot**  
Eliot mesh  
Résille Eliot**Rete Tami nera**  
Black Tami mesh  
Résille Tami noir**Rete Tami blu**  
Blue Tami mesh  
Résille Tami bleu**Rete Tami verde**  
Green Tami mesh  
Résille Tami Vert**Rete Wind bianco**  
White Wind mesh  
Résille Wind blanc**Rete Wind nero**  
Black Wind mesh  
Résille Wind noir**Rete Athos nero**  
Black Athos mesh  
Résille Athos noir**AVVERTENZE GENERALI/GENERAL WARNINGS/INSTRUCTIONS GÉNÉRALES**

**I colori dei campioni e delle fotografie sono solo indicativi, leggeri scostamenti non verranno accettati come reclamo. I colori chiari non devono essere messi a contatto con tessuti e capi d'abbigliamento trattati con coloranti non fissati o con scarse solidità di tintura, onde evitare macchie ed aloni di coloranti di cui non possiamo garantire la pulitura.**

The colors of the sample and photographs are only estimates, slight differences will not be accepted as a complaint. To avoid permanent stains, the lighter colours of the article should not be brought into contact with textiles and clothing coloured with unfixed dyes. We cannot guarantee the ability to remove unknown dyes from light coloured product.

Les couleurs des échantillons et des photographies sont indicatifs, de légères différences ne seront pas acceptées comme réclamation. Les couleurs claires ne doivent pas entrer en contact avec de tissus et vêtements traités avec de colorants mal fixés ou avec de pigments peu solides, pour éviter taches et halos de colorant pour lesquels nous ne pouvons pas garantir le nettoyage.

---

# Certificazioni e Omologhe

Certification and  
Homologues

Certificats et  
Homologues



---

# **Funzioni, Meccanismi e Misurazioni**

Functions, Mechanisms  
and Measurements

Fonctions, Mécanismes  
et Mesures

## Funzioni e Meccanismi/Functions and Mechanisms/Fonctions et Mécanismes



### SYNCHRON

Meccanismo che permette il movimento oscillante simultaneo con variazione dell'angolo di inclinazione tra sedile e schienale. Possibilità di bloccaggio in multiposizione e di oscillazione libera.

### SYNCHRON

Mechanism that allows simultaneous tilting motion with variation of the tilt angle between the seat and back. Possibility of rocking freely and locking in different positions.

### SYNCHRON

Mécanisme permettant un mouvement oscillant simultanément avec une variation de l'angle d'inclinaison entre le siège et le dossier. Possibilité de blocage en plusieurs positions et oscillation libre.



### CONTATTO PERMANENTE

Meccanismo che permette il movimento basculante dello schienale con blocco in multiposizione, garantendo sempre una postura ottimale ed un sostegno lombare adeguato.

### PERMANENT CONTACT

Mechanism that allows tilting motion of the back with locking in different positions, always ensuring optimal posture and suitable lumbar support.

### CONTACT PERMANENT

Mécanisme permettant un mouvement du dossier oscillant avec blocage en plusieurs positions, garantissant toujours une posture optimale et un soutien du dos adéquat.



### OSCILLANTE

Meccanismo che permette il movimento oscillante con eventuale blocco nella posizione di lettura.

### TILTING

Mechanism that allows tilting motion with possibility of locking in the reading position.

### OSCILLANT

Mécanisme permettant un mouvement oscillant avec un blocage éventuel dans une position de lecture.



### ANTISHOCK

Dispositivo che impedisce allo schienale di ritornare in posizione verticale inavvertitamente.

### ANTISHOCK

Device that prevents the seat back from returning to the vertical position unexpectedly.

### ANTICHOC

Dispositif empêchant au dossier de retourner accidentellement en position verticale.



### REGOLAZIONE D'INTENSITÀ

Manopola che permette all'utente di regolare la tensione dello schienale reclinabile in modo che l'oscillazione si adatti al suo peso.

### INTENSITY REGULATION

Knob that allows the user to regulate the tension of the reclining seat back to adjust the tilting to the user's weight.

### RÉGLAGE DE L'INTENSITÉ

Molette permettant à l'utilisateur de régler la tension du dossier inclinable de sorte que l'oscillation puisse s'adapter à son poids.



### REGOLAZIONE SCHIENALE

Schienale regolabile in altezza tramite sistema up&down o manopola, per garantire la corretta postura dell'utente.

### BACKREST REGULATION

Height of the back can be regulated with the up&down system or knob to ensure the user's correct posture.

### RÉGLAGE DU DOSSIER

Dossier réglable en hauteur par système up&down ou par molette, pour garantir la posture correcte de l'utilisateur.



### SUPPORTO LOMBARE

Il supporto lombare integrato nello schienale garantisce una posizione di seduta ottimale rilassando la colonna vertebrale e prevenendo quindi possibili malesseri originati da posture errate.

### LUMBAR SUPPORT

The integrated lumbar support in the seat back guarantees the best sitting position, relaxing the spinal column and thereby preventing possible discomfort originating from incorrect posture.

### SUPPORT LOMBAIRE

Le support lombaire intégré au dossier garantit une position de l'assise optimale, permettant à la colonne vertébrale de se relaxer, et évitant, ainsi, des maux possibles provoqués par des postures incorrectes.



### ELEVAZIONE A GAS

Regolazione in altezza della seduta con pompa a gas che permette all'utente di portare la sedia ad un'altezza che dia sostegno alle gambe, lasciando i piedi poggiati a terra.

### GAS LIFT

Seat height regulation with a gas piston that allows the user to move the seat to a height that supports the legs while the feet rest on the floor.

### ÉLÉVATION À GAZ

Réglage en hauteur de l'assise par vérin à gaz permettant à l'utilisateur de régler le siège à une hauteur offrant du soutien aux jambes, en permettant aux pieds de s'appuyer par terre.



### REGOLAZIONE BRACCIOLI

Bracciolo regolabile in altezza.

### ARMRESTS ADJUSTMENT

Height-adjustable armrests

### RÉGLAGE DES ACCOUDOIRS

Accoudoirs réglables en hauteur



### REGOLAZIONE POGGIATESTA

Poggiatesta regolabile in altezza.

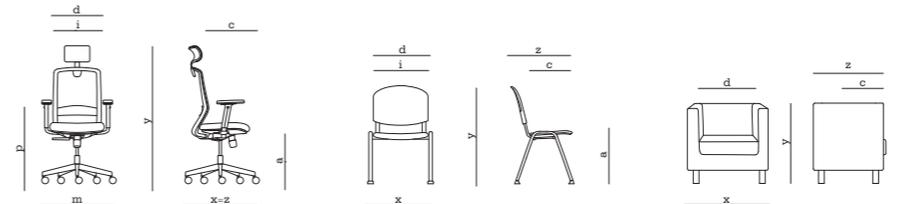
### HEADREST ADJUSTMENT

Height-adjustable headrest.

### RÉGLAGE DE L'APPUÏE-TÊTE

Appuie-tête réglables en hauteur.

## Misurazioni/Measurements/Mesures



- a. altezza seduta/seat height /hauteur d'assise
- c. profondità piastra sedile/seat tray depth/profondeur plateau d'assise
- d. larghezza della seduta/seat width/largeur d'assise
- i. larghezza schienale/back width/largeur de dossier
- m. diametro base/base diameter/diamètre base
- x. altezza braccioli/armrest height/hauteur de l'accoutoir
- y. altezza totale/totalheight/hauteur totale
- z. profondità totale/total depth/profondeur total

\*Le misure sono solo indicative. LINEA FABBRICA si riserva il diritto di modificare i suoi prodotti, in qualunque momento, senza l'obbligo di preavviso.

\*The measurements are approximate. LINEA FABBRICA reserves the right to modify its products at any time without notice.

\*Les dimensions sont indicatives. LINEA FABBRICA se réserve le droit de modifier ses produits, à tout moment, sans obligation de préavis.

# Condizioni generali di vendita

## **PREZZI**

Il presente listino annulla e sostituisce precedenti versioni e si intende valido fino a revoca.

I prezzi sono espressi in Euro, IVA esclusa.

## **PRODOTTI**

Tutti gli articoli presenti sui Cataloghi di Linea Fabbrica, corrispondono alle descrizioni riportate.

Tuttavia, in virtù della costante ricerca ed evoluzione tecnica, l'azienda si riserva il diritto di apportare modifiche tecniche e funzionali senza obbligo di preavviso, esclusivamente nel caso in cui le modifiche non impattino sull'estetica del prodotto stesso.

## **ORDINI**

Gli ordini trasmessi a Linea Fabbrica, implicano l'accettazione da parte del Cliente delle Condizioni Generali di Vendita qui riportate, salvo diversi accordi presi separatamente in forma scritta.

Gli ordini sono sempre soggetti all'approvazione scritta di Linea Fabbrica.

Ogni discordanza riferita alla Conferma d'Ordine, deve essere segnalata dal Cliente in forma scritta entro il giorno successivo alla data di ricevimento.

Eventuali annullamenti o modifiche alla Conferma d'Ordine, devono essere comunicate entro 2 giorni dal ricevimento della stessa.

In caso contrario, Linea Fabbrica si riserva il diritto di addebitare il 30% dell'ammontare dell'ordine, ai sensi dell'art. 1382 del Cod. Civ.

## **TERMINI DI CONSEGNA**

I termini di consegna riportati nella Conferma d'Ordine, sono indicativi pertanto non possono essere considerati termini essenziali ai fini della risoluzione del contratto da parte del Cliente.

## **RECESSO**

Qualora si verificano cause di forza maggiore che impediscano il rispetto dei termini di consegna, Linea Fabbrica, si riserva la facoltà di recedere dal contratto senza che il Cliente possa pretendere indennizzi a nessun titolo.

Linea Fabbrica si riserva inoltre la facoltà di recedere dal contratto di vendita, nei casi previsti dall'art. 1461 del Cod. Civ. e ogni qualvolta sia a conoscenza di fatti che rendano dubbia la solvibilità del Cliente.

## **RESA**

L'ordinativo minimo (al netto di sconti e IVA) per la consegna di merce in porto franco (DAP luogo di consegna Incoterms 2010) è riportato nella tabella in calce alle presenti Condizioni Generali di Vendita.

Gli ordini di importo inferiore rispetto al minimo definito, possono essere evasi con resa Ex Works Manzano (Incoterms 2010) o a seguito di autorizzazione scritta del Cliente, con addebito in fattura del costo della spedizione.

Il Cliente è tenuto a comunicare a Linea Fabbrica, eventuali necessità particolari quali limitazioni di transito e/o sosta, permessi, pedaggi, sponda idraulica, consegna al piano, varie ed eventuali.

Costi aggiuntivi derivanti da consegna a vuoto, annullamento del contrassegno, richiesta di riconsegna, giacenza del materiale, variazione dell'indirizzo di consegna, verranno addebitati al Cliente. Discrepanze nel numero dei colli o nella conformità degli stessi devono essere annotate sul documento di consegna e lo stesso trasmesso via mail o fax a Linea Fabbrica entro otto giorni dalla consegna.

## **PAGAMENTO**

I termini e le condizioni di pagamento, una volta pattuite, sono riportate sulla Conferma d'Ordine.

In caso di mancato o ritardato pagamento, Linea Fabbrica si riserva la facoltà di applicare gli interessi di mora al tasso bancario in vigore in Italia, di sospendere eventuali forniture a saldo e di richiedere il pagamento anticipato per le forniture successive. Per ordini con date di consegna frazionate, Linea Fabbrica prevede la fatturazione per singola consegna alle condizioni di pagamento concordate.

## **RISERVA DI PROPRIETÀ**

La vendita è sempre conclusa con espressa riserva di proprietà a favore di Linea Fabbrica, sino al totale pagamento della merce ai sensi dell'art. 1523 del Cod. Civ.

## **RECLAMI**

Eventuali reclami sulla qualità della merce, devono essere comunicati a Linea Fabbrica per iscritto, entro otto giorni dal ricevimento della merce stessa.

## **RESI**

I resi di merce devono essere preventivamente concordati ed autorizzati da Linea Fabbrica.

La merce resa deve essere imballata nel suo imballo originale o con imballo idoneo a proteggere il prodotto e accompagnata da ddt o packing list. La merce resa, sarà controllata in Linea Fabbrica e successivamente accreditata.

## **GARANZIA**

Linea Fabbrica garantisce i prodotti presenti sui propri cataloghi per vizi e/o difetti di qualità e/o fabbricazione, per il periodo previsto dalla normativa vigente, salvo quanto diversamente concordato o specificato.

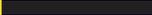
La garanzia non si estende ai difetti causati al prodotto, dal non corretto montaggio, dall'uso improprio o non conforme alla normale destinazione d'uso del bene, dall'inosservanza delle istruzioni d'uso e manutenzione e dall'ordinaria usura.

## **FORO COMPETENTE E LEGGE APPLICABILE**

Per tutte le controversie connesse al contratto di vendita, sarà competente il Tribunale di Udine. Le norme applicabili sono quelle italiane.



Regione	Importo spedizione al netto d' I.V.A.	Contributo di trasporto
Veneto Friuli Venezia Giulia Trentino Alto Adige Lombardia Piemonte Liguria Valle d'Aosta Emilia Romagna	Euro 350,00	Euro 35,00
Toscana Umbria Marche Abruzzo Molise Lazio	Euro 350,00	Euro 40,00
Puglia Basilicata Campania	Euro 400,00	Euro 45,00
Calabria Sicilia Sardegna	Euro 500,00	Euro 55,00



## General conditions of sale

Conditions générales  
de vente

## PRICES

The present price list cancels and replaces previous versions and is valid until revoked.

Prices are expressed in Euros, excluding VAT.

## PRODUCTS

All articles present in the Linea Fabbrica catalogues correspond to the descriptions listed.

However, by virtue of constant research and technical development, the company reserves the right to make technical and functional modifications without prior notice, only in cases where the changes do not impact the appearance of the product.

## ORDERS

Orders sent to Linea Fabbrica imply the client’s acceptance of the General Conditions of Sale specified herein, save different agreements made separately in writing.

Orders are always considered subject to written approval by Linea Fabbrica.

Any disagreement referring to the order confirmation should be reported by the client in writing before the end of the day following its receipt.

Possible cancellations or modifications to the order confirmation should be communicated within two days of receipt.

Otherwise, Linea Fabbrica reserves the right to charge 30% of the order amount pursuant to Art. 1382 of the Civil Code.

## DELIVERY TERMS

The delivery terms specified in the order confirmation are indicative, so they should not be considered binding for contract resolution by the customer.

## TERMINATION

When events beyond control prevent the delivery terms from being respected, Linea Fabbrica reserves the right to terminate the contract without any compensation due to the customer.

Linea Fabbrica also reserves the right to terminate the sales contract in cases pursuant to Art. 1461 of the Civil Code and whenever it is aware of facts that raise doubts about the customer’s solvency.

## SHIPPING AND TRANSPORT

Goods are always delivered ex works. Subject to the Customer’s written authorization, the cost of delivery to the requested destination shall be charged in the invoice.

The customer is obliged to communicate to Linea Fabbrica any particular needs such as restrictions in transit and/or parking, permits, tolls, tail lifts, delivery to a specified floor, etc.

Added costs deriving from failed delivery attempts, cancellation of cash on delivery, request for redelivery, storage of goods, or change in delivery address will be charged to the customer.

Discrepancies in the number of packages or their conformity should be noted on the delivery document and sent via mail or fax to Linea Fabbrica within eight days of delivery.

## PAYMENT

Payment terms and conditions, once established, are specified in the order confirmation.

In case of missing or delayed payment, Linea Fabbrica reserves the right to apply overdue interest at the current bank rate in Italy, to suspend possible remaining shipments, and to require advance payment for future orders.

For orders with multiple delivery dates, Linea Fabbrica provides invoicing for each delivery under the payment conditions agreed.

## PAYMENT

Payment terms and conditions, once established, are specified in the order confirmation.

In case of missing or delayed payment, Linea Fabbrica reserves the right to apply overdue interest at the current bank rate in Italy, to suspend possible remaining shipments, and to require advance payment for future orders.

For orders with multiple delivery dates, Linea Fabbrica provides invoicing for each delivery under the payment conditions agreed.

## TITLE RETENTION

The sale is always concluded with express title retention in favour of Linea Fabbrica until the goods have been paid for in full, pursuant to Art. 1523 of the Civil Code.

## COMPLAINTS

Any complaints about the quality of the goods should be communicated to Linea Fabbrica in writing within eight days of receipt of said goods.

## RETURNS

Product returns should be agreed to and authorized by Linea Fabbrica in advance.

The goods must be returned in their original packaging or packed appropriately to protect the product, and accompanied by the transport document or packing list. Returned goods will be checked by Linea Fabbrica and then credited.

## WARRANTY

Linea Fabbrica guarantees the products present in its catalogues against faults and/or defects in quality and/or manufacture for the period established by current legislation, except where otherwise agreed or specified.

The warranty does not extend to damage to the products caused by incorrect assembly, improper use, or use other than what is intended for the product, failure to read the instructions for use and maintenance, or from ordinary wear and tear.

## JURISDICTION AND APPLICABLE LAWS

The Court of Udine is responsible for all disputes related to the sales contract. Italian legislation is applied.

## PRIX

Cette liste de prix fait office d'annulation ou remplacement des versions précédentes. Par ailleurs, elle sera valable jusqu'à sa révocation.

Les prix sont exprimés en euros, et sont à considérer HTVA.

## PRODUITS

Tous les articles des Catalogues de Linea Fabbrica, font référence aux descriptions indiquées. Cependant, en raison de la recherche continue et de l'évolution des techniques, la société se réserve le droit de réaliser des modifications techniques, et fonctionnelles sans obligation de préavis, et ce, uniquement dans le cas où les modifications n'aient aucun impact sur l'aspect esthétique du produit même.

## COMMANDES

Les commandes envoyées à Linea Fabbrica, impliquent l'acceptation de la part du client de ces Conditions générales de Vente, sous réserve d'accords différents pris séparément sous forme écrite.

Les commandes sont toujours prises en charge, sauf accord écrit de la part de Linea Fabbrica.

Tout désaccord par rapport à la Confirmation de la commande doit être signalé par écrit par le Client avant la journée suivant la date de réception.

Les Annulations éventuelles, ou modifications, à la Confirmation de la Commande, doivent être communiquées dans les 2 jours suivant sa réception.

Dans le cas contraire, Linea Fabbrica se réserve le droit de facturer 30 % du montant de la commande, conformément à l’art. 1382 du Cod. Civ.

## TEMPS DE LIVRAISON

Les temps de livraison indiqués sur la Confirmation de la Commande, sont approximatifs, par conséquent ils ne peuvent pas être considérés des termes essentiels pour la résiliation du contrat de la part le client.

## RÉSILIATION

Lorsque des causes de force majeure se vérifient et empêchent que les temps de livraison soient respectés, Linea Fabbrica, se réserve la faculté de résilier le contrat sans que le Client puisse prétendre des indemnisations ou des remboursements, et ce, pour aucune raison.

De plus, Linea Fabbrica se réserve la faculté de résilier le contrat de vente, dans les cas prévus par l'art. 1461 du Cod. Civ., ainsi que chaque fois où elle aura connaissance de faits qui rendent la solvabilité du Client douteuse.

## LIVRAISON

La marchandise est toujours livrée franco usine. Sauf en cas d’autorisation écrite du Client, on effectuera l’envoi, avec facturation de la valeur prévue pour la destination requise. Le client doit communiquer à Linea Fabbrica, des exigences particulières éventuelles, dont des limitations sur le transit et (ou) d’arrêt, des permissions, des péages, des hayons élévateurs, des livraisons à l’étage, divers. Des frais supplémentaires dus à une livraison manquée, à l'annulation de la marque, à la demande de nouvelle livraison, à la marchandise en souffrance, à la variation de l’adresse de livraison, seront facturés au Client.

Les divergences dans le nombre de colis, ou dans leur conformité, doivent être reportées sur le document de livraison ; par ailleurs, celui-ci doit être transmis par e-mail ou fax à Linea Fabbrica dans les huit jours suivant la livraison.

## PAYEMENT

Les conditions de paiement, une fois convenues, sont indiquées sur la Confirmation de commande.

Dans le cas d’un non-paiement, ou d’un paiement en retard, Linea Fabbrica se réserve la faculté d’appliquer des intérêts moratoires au taux bancaire en vigueur en Italie, de suspendre les éventuelles fournitures restantes, et de demander le paiement anticipé pour les fournitures successives.

Pour les commandes avec une date de livraison fractionnée, Linea Fabbrica prévoit une facturation pour chaque livraison, aux conditions de paiement convenues.

## RÉSERVE DE PROPRIÉTÉ

La vente est toujours conclue avec réserve de propriété expresse en faveur de Linea Fabbrica, jusqu’au paiement complet de la marchandise, conformément à l’art. 1523 du Cod. Civ.

## RÉCLAMATIONS

Les réclamations éventuelles portant sur la qualité de la marchandise doivent être communiquées à Linea Fabbrica par écrit, dans les huit jours suivant la réception de ces produits.

## RETOURS

Les retours de marchandise doivent être convenus au préalable avec Linea Fabbrica, ainsi qu’autorisés par elle.

La marchandise rendue doit être conditionnée dans son emballage d’origine, ou avec un emballage approprié afin que le produit soit protégé. En outre, elle devra être accompagnée par un ddt ou par une packing list. La marchandise rendue sera contrôlée dans les établissements de Linea Fabbrica, et créditée par la suite.

## GARANTIE

Linea Fabbrica garantit les produits présents sur ses catalogues contre les vices et(ou) ou les défauts de qualité et(ou) de fabrication, pour la période prévue par la réglementation en vigueur, sauf ce qui est convenu ou spécifie différemment.

La garantie ne s’étend pas aux défauts provoqués au produit, si ceux-ci sont dus à une mauvaise installation, à une mauvaise utilisation ou non conforme à la destination d’usage normale du bien.

En outre, la garantie ne s’étend pas au non-respect du mode d’emploi, de l’entretien, ainsi qu’à l’usure ordinaire.

## TRIBUNAL COMPÉTENT ET LOI APPLICABLE

Pour tout litige relatif au contrat de vente, le Tribunal d'Udine sera compétent en la matière. Les dispositions applicables sont celles italiennes.

**A.D./**

Arch. Paolo Pampanoni

**Concept and Graphic/**

d+a • www.dpiua.com

**Photos/**

Officine Fotografiche Friulane

**Photolitho/**

Bieffe

**Printing/**

Arti Grafiche Ciemme

**E.D./**

09.2018



- 1. Avvicina il tuo smartphone con tecnologia NFC vicino al tag posizionato sul catalogo.**  
Place your smartphone with NFC reader close to the TAG set on the catalogue.  
Positionnez votre smartphone avec la technologie NFC près du «tag» placé sur le catalogue.
- 2. Verifica le possibilità di interazione stabilite.**  
Verify the established possibilities of interaction.  
Vérifiez les possibilités d'interaction établies.
- 3. Accedi ad un mondo di contenuti aggiuntivi.**  
Access to the highlights and additional materials.  
Accédez aux contenus supplémentaires.



Linea Fabbrica S.r.l. • Via Thonet, 5 • 33044 Manzano (UD)  
Tel: +39.0432 747111 • Fax: +39.0432 747199  
info@lineafabbrica.it • www.lineafabbrica.it